

L'ESSOR SARLADAIS

HEBDOMADAIRE D'INFORMATION LOCALE DE L'ARRONDISSEMENT DE SARLAT

VENDREDI
27
NOVEMBRE

JOURNAL PARAISSANT LE VENDREDI - ABONNEMENT UN AN : 45 euros
Bureaux du journal : IMPRIMERIE DU SARLADAIS - 29, avenue Thiers - BP 57 - 24202 SARLAT CEDEX
Tél. 05 53 59 00 38 - Fax 05 53 59 17 52 - essor.sarladais@wanadoo.fr
Ce journal est habilité à recevoir les publications administratives du département de la Dordogne et les publications des annonces judiciaires et légales pour l'arrondissement de SARLAT. Commission paritaire des publications et agences de presse n° 1013 C 83767

64^e année
2009 - N° 09-47
1,10 €



La déviation de Sarlat ouverte dès l'été prochain ?



Les élus locaux et les entrepreneurs ont fait le point sur l'avancée des travaux. La fin de cette première tranche était initialement prévue pour octobre 2010, mais les élus verraient d'un bon œil son ouverture à la circulation dès le 14 juillet. La fréquentation attendue à l'horizon 2017 sur cette déviation sera de l'ordre de 8 400 véhicules par jour. Le centre de Sarlat connaîtra de ce fait une nette diminution du trafic et des nuisances qui y sont associées.

[Lire page 2](#)

Spectacle garanti !



Travaux spectaculaires mardi après-midi aux Eyzies où une grue géante a posé le tablier de la future passerelle du Centre d'accueil de la préhistoire

[Lire page 7](#)

Tulipes contre le cancer



La neuvième campagne de l'opération Tulipes pour les enfants atteints du cancer a débuté le samedi 21 novembre avec la plantation de 80 000 bulbes à La Chapelle-Aubareil

[Lire page 18](#)

SAMARA

PRÊT-À-PORTER - CHAUSSURES ET ACCESSOIRES

38, rue de la République - SARLAT

SUPER LIQUIDATION

AVANT TRAVAUX Du 26/11/2009 au 23/01/2010

DU CHOIX - DES MARQUES - DES PRIX DE LIQUIDATION

PRÊT-À-PORTER, CHAUSSURES ET ACCESSOIRES : ARMANI JEANS - DOLCE GABANA - MT & FRANÇOIS GIRBAUD - DIESEL JEANS
GUESS JEAN'S - TRUSSARDI - ONE STEP - LIU JO - SONIA DE RYKJEL - SEE BY CHLOE - PAULE KA - RALPH LAUREN - TRICOT CHIC - GÉRARD DAREL
BLEU BLANC ROUGE - GUESS BY MARCIANO - MAX MARA - DIESEL BLACK GOLD - WEEK-END DE MAX MARA - CHACOK - ESPRIT - MEXX - BASLER
DIEU CRÉA LA FEMME - FUEGO - SPIRALE - PALADIUM - PADOVAN - REGARD, etc.

Offre exceptionnelle
les bulbes de 14 à 20 à 10 €
et les dimanches 12 et 20/11
toute la journée

À TOUT PRIX DISCOUNTED
 BAZAR - BIBLIOTE - JOUETS - VAISSELLE - CAGRIER

DESTOCKAGE TOTAL
 du 28 octobre au 17 décembre

TOUT DOIT DISPARAITRE
 Route de Souillac

SARLAT - 05 53 31 90 86

CADEAUX VAISSELLE -50%
JOUETS DÉCORATION -50%
PLUMIN AIR HUMECTEUR -50%
LINGE DE MAISON FLEURS ARTIFICIELLES -50%

TOUT A MOITIÉ PRIX !

La déviation de Sarlat avance



Dans le vallon des Peyrouses, un ouvrage a dû être construit

Vendredi dernier, le président du conseil général, Bernard Cazeau, accompagné des élus locaux, faisait le point sur l'avancée des travaux avec les entrepreneurs.

La fin de cette première tranche était initialement prévue pour octobre 2010, mais du côté des élus on verrait d'un bon œil son ouverture à la circulation dès le 14 juillet.

L'aménagement en cours consiste à contourner par l'ouest la ville de Sarlat en reliant la RD 704 du sud-est de la ville au nord et à raccorder également les RD 46 au sud-ouest et la RD 6 (route de Périgueux) au nord. Il a donc pour objet de détourner du centre-ville le trafic de transit mais aussi de canaliser le flux touristique vers des parkings situés en périphérie nord-ouest du centre-ville.

Le trafic attendu à l'horizon 2017 sur la déviation après la réalisation des sections sud et nord est de l'ordre de 8 400 véhicules par jour, dont 6 % de poids lourds. Le centre de Sarlat connaîtra de ce fait une nette diminution du trafic et des nuisances qui y sont associées (bruit, pollution, insécurité).

Le projet se décompose en deux phases distinctes : la déviation sud et la déviation nord.

La déviation sud, en cours de réalisation, passe à l'ouest de l'agglomération sur une longueur de 3,6 km environ. Cette tranche a au nord son point d'ancrage sur la RD 6 au lieu-dit Bonnefond. Au sud, elle se raccorde à la RD 46 par un giratoire situé en lieu et place de l'ancienne cafétéria du Pontet (bâtiment démoli en 2009).

L'axe s'inscrit dans les vallons du Cuvier, de Pascal, des Peyrouses et de la Lignée. La réalisation de cette infrastructure routière nécessite la construction d'ouvrages d'art (ponts) sur la voirie communale et d'un pont-rail (voie ferrée).

Pour répondre aux besoins du trafic, il sera réalisé une chaussée de 7 m avec la mise en place d'une voie lente sur une longueur d'un kilomètre entre le Cuvier et Bonnefond.

Avec les acquisitions foncières, le déplacement des réseaux, les contraintes archéologiques et paysagères, la signalisation, cette tranche est estimée à 20 millions d'euros.

La deuxième tranche de la déviation sud assurera le raccordement entre le giratoire de la cafétéria et la RD 704 en direction de Gourdon et de Souillac qui permettra notamment la liaison de Sarlat vers l'A 20. Il se matérialisera par un giratoire au droit de la voie communale Edmond-Rostand. Concernant cette tranche, toutes les acquisitions foncières par le département sont réalisées. En 2011, les travaux préparatoires seront achevés.

Le début des travaux routiers de cette section, d'une longueur de 300 m, est programmé en 2012 pour une durée de deux ans et pour un coût prévisionnel total de 8 millions d'euros, y compris le foncier. Cette tranche de travaux située en secteur urbanisé a fait l'objet d'une étude spécifique d'insertion paysagère. Un chemine-

ment de type voie verte sera assuré en pied d'ouvrage sur une largeur de 3 m, permettant une dissociation des circulations piétonnes et cyclables d'une part et motorisée d'autre part.

Puis viendra le tour de l'aménagement de la section nord. Un projet qui s'établit sur une longueur d'environ 3 km quasi exclusivement en tracé neuf entre d'une part le carrefour RD6/RD47 au lieu-dit les Rivaux, et d'autre part la RD 704 au droit du lieu-dit Prends-toi-garde.

Le profil de la voie présente une chaussée de 6 m et deux accotements de part et d'autre d'une largeur de 2,50 m chacun.

Le dossier d'enquête préalable à la DUP sera présenté pour approbation lors de la session du conseil général fin novembre.

L'enquête publique est programmée au début de l'année 2010. L'objectif est de déclarer cette déviation nord d'utilité publique au second semestre de 2010. Le début des travaux est envisagé à l'issue de ceux de la déviation sud.

L'enveloppe globale consacrée à la réalisation de cette déviation nord est estimée à 15 millions d'euros.

A Marçillac-Saint-Quentin
Pauberge de Pechmortier

En famille ou entre amis vous déguster notre cuisine traditionnelle et nos spécialités d'automne

vous accueille tous les week-ends et jours de novembre à mars

Evitez d'un plat spécial ?

Composez vous-même votre menu !

Commandes et réservations au **05 53 29 67 98** ou **05 33 17 82 05**

Professionnels de santé

Le Périgord s'implique dans leur recherche



La Mutualité Sociale Agricole (MSA) Aquitaine, en partenariat avec le conseil régional d'Aquitaine, a organisé une rencontre à la faculté de médecine de Bordeaux pour aborder le thème de l'exercice de la médecine et des professions de santé en milieu rural.

Des témoignages concrets de médecins, infirmiers, kinésithérapeutes ont expliqué aux quatre-vingts étudiants présents les conditions d'exercice en milieu rural en valorisant la qualité de vie et le partenariat qui s'établit entre les différents professionnels.

Il est apparu clairement que les étudiants ne connaissent pas le milieu et que l'exercice de la médecine générale n'est pas promu durant leurs études. Ils sont demandeurs de stages chez les

généralistes pour découvrir la réalité du terrain.

La Dordogne avait envoyé de nombreux représentants institutionnels, notamment de la Caisse Primaire d'Assurance Maladie, le docteur Pouzoulet de la MSA, le président du Conseil de l'ordre des médecins, quelques élus des territoires, une chargée de mission de l'Agence technique départementale, etc. Pour le Périgord Noir, étaient présentes France Gazard-Maurel, animatrice de la commission santé, et Claudine Le Barbier, conseillère générale de Belvès et conseillère régionale d'Aquitaine. Cette dernière avait été sollicitée pour témoigner des actions menées par les élus du milieu rural afin d'attirer et de retenir de nouvelles populations et tout particulièrement des professionnels de santé.

AQUA-ZEN

Ne vous trompez plus pour Noël... Offrez du Bien-être !

Retrouvez nos Bons Cadeaux dans notre Centre, sur notre Boutique Internet mais aussi chez votre buraliste.

La Mairie 24000 St Genès 05 53 59 34 30 aqua-zen@orange.fr www.aqua-zen.fr

Entr'aide mamans

Goûter de Noël

Jeudi 10 décembre, l'association Entr'aide mamans organise un goûter de Noël de 15 h à 17 h dans son local, 8, avenue Brossard à Sarlat, pour tous les bébés jusqu'à 2 ans, accompagnés de leur maman, de leurs frères et sœurs et de leur papa ! Il y aura bien sûr une distribution gratuite de jouets afin que les souliers soient bien garnis !

Ce sera l'occasion pour certaines mamans de découvrir l'association, et pour celles qui sont déjà venues de faire connaissance avec d'autres mamans autour du verre de l'amitié.

Attention, ce jour-là il ne sera pas possible de rendre ou d'emprunter vêtements ou matériel, par contre vous pourrez en profiter pour actualiser votre chèque de caution, si besoin. Pour tout renseignement, vous pouvez appeler le 05 53 59 63 06.

L'association Entr'aide mamans fonctionne grâce à vos dons de matériel de puériculture, de jouets

et de vêtements. Merci d'apporter uniquement du matériel en état de marche, homologué et propre, ceci afin d'assurer des conditions d'hygiène et de sécurité aux bébés et de faciliter le travail des bénévoles.

AGENCE Stéphane DELSENNE

STAGE CODE 4 JOURS DÉCEMBRE 2009
 du Jeudi 28 au Jeudi 31 de 9 h à 12 h et de 13 h à 16 h

OUVERT du MARDI au SAMEDI de 8 h à 19 h
 Permanence de 14 h à 18 h

Place du Marché-de Lestre-de-Tessigny
 Le Pontet - SARLAT
 Tél. 05 53 31 09 88 ecd.sarlat@orange.fr

Les béatitudes du Croquant

Un ciel gris pommelé assez lourd, le tourbillon des feuilles dans le vent, la nuit qui tombe à six heures, plus une bonne grosse poignée de cheveux dans la douche, pas de doute c'est l'automne ! Chronos la tortue s'est enterrée dans le jardin et mon rouge-gorge est revenu, un signe qui ne trompe pas non plus. Et il ne fait pas encore bien froid dehors, pas assez en tout cas pour faire du feu dans la cheminée, mais à nouveau la chatte Tigris squatte la maison, pour l'heure étalée de tout son long sur la table derrière l'écran, contre la chaleur de l'ordinateur. Sa tête seule émergeant, tendue vers mes caresses. Plus une patte griffue qui fait son pain. Le bonheur des poilus velus, quoi ! Et moi pendant ce temps-là, peinard dans mon coin, je travaille. Pour qui a un toit et peut profiter du week-end, de tels moments ont leur prix. Après tout, être là sur cette terre, en paix avec le monde, que demander de plus ? Moi aussi je devrais ronronner...

Mais voilà, est-on jamais en paix avec le monde ? Déjà qu'avec soi-même c'est un pastis ! Alors, avec tout ce qui se passe autour de nous, urbi et orbi... Un détail, n'est-ce pas, suffit à gâcher la soirée ! Voyez, c'est plus fort que moi, je repense à la petite conversation que j'ai eue dans l'île de Ré. Pas plus tard qu'hier. Avec le vieux monsieur qui, pour la dernière fois parce qu'il prend enfin sa retraite, nous a sorti du vivier les quelques douzaines d'huîtres qui ont fait le régal de nos invités, le soir même, de retour à Domme. Soixante-douze ans, presque autant sur les banches, été comme hiver à se peler le trou du c... dans sa barque. Aux petits soins pour ses huîtres. Toute une vie de dur travail et pas de successeur ! Mais bah ! Il ne se plaint pas, ses deux fils ont réussi, l'un ingénieur, l'autre entrepreneur. La seule chose qui le chiffonne, ce brave homme, et son visage de Rétais tout ridé par le vent salé fait la grimace, c'est de ne pas avoir trouvé de jeune à qui transmettre, ça c'est moche ! Parce qu'il était l'un des seuls "petits" à faire encore son naissain lui-même. Aidant ses huîtres à venir au monde par paquets, bien agglutinées, et prenant ensuite le temps de les séparer à la main, des heures et des heures de sale boulot, comme ça se fait depuis que l'huître est huître. Pas comme les gros producteurs de l'île de Ré, de Marennes, du bassin d'Arcachon, de la Bretagne, enfin de partout où on est censé faire des huîtres dignes de ce nom, tout ce beau monde ayant trouvé la foutue combine de les faire naître une à une en laboratoire ! En laboratoire, vous avez bien lu, et comme moi j'en suis sûr vous tombez des nues ! On nous dit que toute vie est née de la mer, plates ou creuses pour les huîtres naïvement je croyais que ça continuait. Tu parles ! C'est comme le reste, comme tout ce que touche l'industrie, on se retrouve avec une éprouvette, pour tout dire dans la seringue ! Pas compliqué, notre modernité c'est le hors-sol, dans le cas des huîtres le hors mer, bref l'artificial, le royaume du chimique, de la m... si c'est moins cher. Alors comme les fraises les huîtres sont plus fades ? Tant pis ! On pique les viandes, on pique les fruits, on trafique plein champ céréales et légumes, dans le secret des cornues on joue au loto génétique avec les lois de la nature, pourquoi se gêner je vous le demande, nous les jobards de consommateurs on est toujours là pour gober le poisson, l'hameçon... et l'actionnaire qui rigole au bout de la ligne ! Bon allez, je m'énerve et j'ai tort, pourquoi prendre ça au drame, Tigris, elle, a trouvé un jeu de chat. De derrière l'ordinateur elle m'envoie ses pattes, ses yeux verts dépassant juste de temps en temps

comme un ressort, histoire de voir si je vais répondre à ses attaques ! On s'amuse un moment comme ça tous les deux, et la vie reprend ses droits...

Tout de même quel culot, ces industriels de la bouffe ! A se demander s'ils ne sont pas pires que les banquiers ! A moins qu'ils ne s'entendent comme larrons en foire. Une chose est sûre, ils ont décidé de mettre la main sur le monde agricole. Vous connaissez le coup des semences transgéniques, conçues pour être stériles, que le paysan bon gré mal gré soit obligé d'en racheter tous les ans. Si ce n'est pas un racket ! De même organise-t-on le démantèlement des productions nationales, en France on n'a plus de mouton, bientôt plus de bœuf ? Je ne plaisante pas ! Le tabac ? Ses jours sont comptés. S'ils pouvaient, ils nous sucraient notre vin ! Une véritable entreprise de démolition. Par avion, par bateau, sur la vague, au-dessus des nuages, des stocks de nourriture insensés franchissent les parallèles, jouent à saute-mouton avec les continents. D'un bout à l'autre de la planète déportant tous les fruits, tous les légumes qu'on veut, quelle que soit la saison. Evidemment c'est cher et ça n'a pas de goût... Enfin avec tout ça maintenant l'Afrique a faim, l'Asie c'est pour bientôt. Et nous en Occident, suffit de chauffer ses lunettes et de mettre son nez dans la composition des plats tout préparés qu'on achète à prix d'or en grandes surfaces ! A vous couper l'appétit, encore plus louche, faisandé, que nos émissions de télé en prime time ! Ah, les amis, qu'est-ce qu'on nous fait avaler !

Jean-Jacques Ferrière

Téléthon et lycéens

Les élèves de seconde en bac pro commerce au lycée professionnel du Pré-de-Corday sont prêts pour le Téléthon.

Les lycéens de cette jeune section ouverte en septembre 2008 vont pouvoir mettre en application leurs cours de vente.

Ils proposeront au prix de 2 € des porte-clés peluche aux couleurs du Téléthon.

Même si l'argument de vente est évident, ces quinze futurs professionnels du commerce se sont entraînés lors de sketches dans leur nouveau magasin pédagogique situé dans les locaux fraîchement rénovés de la cité scolaire.

La Maison du Cheval en Sarladais dans le cadre du **TÉLÉTHON**

organise un **RELAIS RANDONNÉE** de jour comme de nuit pendant 30 heures au château de Campagnac du vendredi 4 à 15 h au samedi 5 à 21 h

Département en Calécht Participation 2€ Tous les bénévoles auront rendez à 14h

Circuit VTT

09 53 29 39 97
09 53 12 14 99

Vente de jouets et de livres

L'Amicale laïque et l'école de Temniac organisent une vente de jouets et de livres d'occasion le samedi 28 novembre sur le marché de Sarlat afin de financer les classes de découverte.

Grippe A H1N1 Vaccination

La DDASS de la Dordogne informe de l'augmentation des plages horaires dans les centres de vaccination suivants :

Boulazac, salle du Suchet, lotissement du même nom, route de Bassillac, les mercredis, jeudis, vendredis de 16 h à 20 h et samedis de 8 h à 12 h ;

Lalinde, foyer socioculturel de Sauveboeuf, les vendredis de 16 h à 20 h et samedis de 8 h à 12 h ;

Terrasson-Lavilledieu, carrefour économique du Terrassonnais, ancienne usine des tabacs, avenue Eugène-Le Roy, les vendredis de 16 h à 20 h et samedis de 8 h à 12 h.

Pas de changement à :

Sarlat-La Canéda, salles du Colombier, les jeudis, vendredis de 16 h à 20 h et samedis de 8 h à 12 h. Les usagers doivent avoir pris rendez-vous soit en se présentant au centre de vaccination aux horaires d'ouverture, soit en téléphonant au 05 53 59 58 61 les lundi, mardi, mercredi de 8 h 30 à 12 h et de 13 h 30 à 17 h, jeudi et vendredi de 8 h 30 à 12 h et de 13 h 30 à 15 h, ou encore au 06 75 09 92 20, Pierre Bardagué, chargé de la coordination de ce centre ;

Beaumont-du-Périgord, complexe sportif, avenue d'Alsace, le samedi de 8 h à 12 h ;

Belvès, salle polyvalente de Fongalop, le Bourg, le samedi de 8 h à 12 h ;

Montignac, ancienne école maternelle le samedi de 8 h à 12 h.

Rappel. Dans un premier temps, seules les personnes munies d'un bon de vaccination de la Caisse Primaire d'Assurance Maladie ou de la Mutualité Sociale Agricole pourront se faire vacciner.

SARLAT

DIMANCHE 29 NOVEMBRE

BROCANTE MENSUELLE

Organisée par le Cafe chaque dernier dimanche du mois

Place des Anciens-Combattants-d'AFN
avenue du Général-de-Gaulle
en face du cimetière
de 8 h à 18 h

UPMRAC

L'Union périgourdine des mutilés, réformés et anciens combattants tiendra son assemblée générale le samedi 28 novembre à partir de 10 h à la Brasserie des Sports à Madrazès, à Sarlat, anciennement restaurant Lalbat.

Ordre du jour : informations diverses, renouvellement du bureau, bilan financier, etc.

Cette réunion se déroulera en présence du président départemental, M. Saint-Martino, qui parlera des relations de l'UPMRAC avec la Fnac et l'Onac.

La réunion sera suivie d'un repas amical à 12 h 30 au prix de 15 €.

Solidarité et fraternité sont les règles de l'association.

Votre présence est largement souhaitée.

Les Productions du Chinois et Pascal Legros Productions présentent

Daniel PREVOST dans

Federico, l'Espagne et moi

Une pièce musicale pour un comédien

Samedi 28 novembre à 21 h

CENTRE CULTUREL DE SARLAT

Réservations : 05 53 31 09 49 ou www.sarlat.fr

Les 40 ans du Lions club



Le samedi 17 octobre, les membres du Lions club de Sarlat ont fêté les quarante ans de l'association lors d'un dîner-spectacle de bienfaisance organisé dans la salle-cabaret du Jardin des Milanades, entourés du gouverneur Marc Melguen, des deux fondateurs Moïse Jardel et Francis Mérielhou, d'homologues issus de plus de vingt clubs d'Aquitaine et de la région parisienne, ainsi que de nombreux invités sarladais.

Après avoir rappelé la devise du club qui est " Servir ", Alain Bogaert, président 2009-2010, confirma que vingt enfants partiront en vacances près d'Arcachon au mois de juillet grâce à l'action Vacances Plein Air.

Le club s'est également engagé dans la réalisation de la maison d'accueil de jour Alzheimer à Sarlat et dans l'édition 2009 du Téléthon les 4 et 5 décembre par la vente de crêpes sur un stand près de la cathédrale.

Sur le plan national, le club s'implique dans l'opération pour la vue Sight First en achetant des cannes blanches électroniques, et participe à la création du Centre international du glaucome à l'hôpital des Quinze-Vingts à Paris.

Et puis il a un grand projet en association avec les autres clubs-service de Sarlat, à savoir le Rotary et Inner Wheel. Il s'agit d'une grande manifestation en Sarladais dont les bénéficiaires serviront à aider l'enfance. Nous en parlerons ultérieurement.

Pour cela " il nous faut assurer le service après-vente, dixit Marc Melguen, c'est-à-dire renouveler les membres, s'engager dans les actions au service des autres car nous sommes tous des vagabonds de l'impossible, c'est cela le don de soi pour plus de compréhension entre les peuples ".

Pour Alain Bogaert " il ne faut jamais oublier que celui qui vit sans folie n'est pas si sage qu'il le croit ".

LIONS CLUB DE SARLAT

La 18^e édition du Festival du film de Sarlat s'est clôturée en apothéose le samedi 14 novembre en soirée.

Le Lions club de Sarlat était présent avec la prestation des chauffeurs que Joëlle a si bien appelés " ses sumos " ! Aussi, nous remercions vivement la présidente de ce Festival Mme Joëlle Bellon, et son équipe, M. Fabrice Paturle de la Maison Fauchon Paris et tous les donateurs qui ont participé à la tombola dont le bénéfice a été reversé à l'action Vacances Plein Air en faveur de l'enfance. Nous sommes avec vous dans ce Festival du cœur pour la bonne cause, celle des enfants.

Laissez-vous conter Sarlat

Le quartier ouest

Sarlat, Ville d'Art et d'Histoire, en partenariat avec l'Office de tourisme, met en place des visites thématiques à l'attention des habitants et des curieux.

Ces itinéraires permettent de découvrir le patrimoine de façon privilégiée et insolite. Le premier parcours de la saison portera sur le quartier ouest. Moins connu, il recèle bien des richesses. Il est intéressant, notamment en bâti médiéval et sous l'angle de l'histoire moderne, entre guerres de Religion et Contre-Réforme. C'est

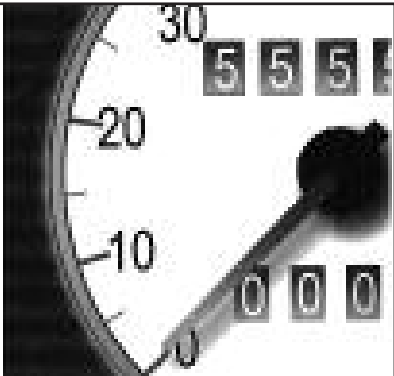
ici en effet que bien des ordres religieux majeurs se sont implantés au XVII^e siècle. Le parcours nous entraînera au cœur d'un quartier qui a changé de visage tout en conservant son mystère.

Laissez-vous conter le quartier ouest de Sarlat, samedi 28 novembre à 15 h. Départ de l'Office de tourisme, rue Tourny.

Tarifs : 5 € pour les adultes ; réduit, 3 €.

Renseignements et réservations à l'Office de tourisme, tél. 05 53 31 45 45.

L'atelier mobile
Le garage qui vient à vous à prix DISCOUNT
 Faites réviser votre auto pour passer l'hiver en toute tranquillité
Entretien - Réparation
Restauration
Mise au point moteur
Yoann FIDEL
06 73 94 53 18



La Main Forte

Grand déballage à l'association

L'association La Main Forte, atelier chantier d'insertion, organise un grand déballage du lundi 7 au jeudi 10 décembre de 9 h à 17 h sans interruption au 20, rue

Jean-Baptiste-Delpeyrat à Sarlat, entrée face au lavoir.

Vous trouverez mobilier, vaisselle, objets divers, le tout à petit prix.

Nos joies... Nos peines...

Du 16 au 22 novembre

Naissances

Shanna Descamp, Sarlat-La Canéda ; Lilou Esclafer, Saint-Vincent-de-Cosse ; Soaliah Cros, Mouzens ; Thomas Oliva, Montignac ; Tom Lobato, Veyrines-de-Domme ; Jules Pasquet, Limeuil ; Louna Barrière-Peyrou, Prats-de-Carlux ; Albin Lafond, Grives ; Noé Chanteloube, Saint-Martial-de-Nabirat ; Titouan Miguez-Bordier, Marcillac-Saint-Quentin ; Arwen Renard, Montignac.

Meilleurs vœux aux bébés.

Décès

Henriette Pérot, veuve Loubiat, 86 ans, Montignac.

Condoléances à la famille.

Perdu

Deux portefeuilles, l'un noir contenant cartes d'identité, d'invalidité, Sésame, l'autre en cuir marron contenant cartes bancaire et Vitale.

Trouvé

Chien, un an, noir, poitrail blanc, sans puce ni tatouage ; chien beige, dos presque noir, poil long, collier rouge et harnais.

S'adresser à la mairie de Sarlat, service social, rue Fénélon.

L'université numérique d'Aquitaine à Sarlat

L'évolution technologique est constante. Nous pouvons le mesurer chaque jour dans nos entreprises, nos collectivités, notre quotidien. Les métiers, les savoir-faire, les procédures sont d'ailleurs de plus en plus dépendants du numérique qui permet d'envisager la conception de nouveaux services, outils ou produits. Il est ainsi reconnu que le développement des pratiques numériques, notamment en réseau, constitue

un fort vecteur de croissance et d'innovation pour l'économie.

Le bassin d'emploi du Sarladais ne peut pas être en retrait de cette évolution et, bien au contraire, doit l'anticiper car c'est un enjeu de développement certain pour les entreprises mais aussi pour la compétitivité entre les territoires. C'est la raison pour laquelle l'Association interprofessionnelle du Sarladais (AIS), la ville de Sarlat et la Maison de l'Emploi vous propo-

sent d'assister à une conférence à distance (entre Bordeaux, Pau et Sarlat), faisant intervenir deux experts (un chercheur et un chef d'entreprise) sur le thème : numérisation de l'économie et économie numérique.

Cette conférence se tiendra vendredi 4 décembre de 9 h 30 à 11 h 30 à l'Ancien Théâtre de Sarlat et sera animée par Soufiane Rouissi, conseiller municipal délégué aux nouvelles technologies.

Pour un Noël traditionnel
Les P'tits Clowns
 vous proposent une sélection de
Jouets en bois
ludiques ou pédagogiques
 56, rue de la République - SARLAT
 05 53 29 64 01

Les Amis du cinéma



Lundi 30 novembre à 20 h 30 au cinéma Rex, les Amis du cinéma proposent un cinémémoire avec la projection du film américain de Dennis Hopper, "Easy Rider" (1968).

Avec Peter Fonda, Dennis Hopper, Jack Nicholson.

Deux motards traversent les Etats-Unis pour en découvrir les charmes cachés... Les côtés pile et face de l'Amérique.

"Easy Rider" est un film culte, l'une des œuvres marquantes d'un genre nouveau, le road-movie.

Hopper dénonce, sur un ton objectif, l'intolérance d'une Amérique profonde hostile aux marginaux.

Présentation du film et débat assurés par Annick Sanson.

Jeudi 3 décembre à 20 h 30 au cinéma Rex, c'est un cinérencontre qu'ils programment avec la

projection du film espagnol de David Trueba, "Soldados de Salamina".

Une journaliste, Lola, enquête sur l'exécution manquée, le 30 janvier 1939, d'un intellectuel fondateur de la Phalange espagnole, Rafael Sanchez Mazas. Sa quête de la vérité se transforme peu à peu en quête de soi-même.

Ce film est tiré du livre de Javier Cercas, "les Soldats de Salamina" écrit à la mémoire de ces soldats de la guerre civile d'Espagne qui ont combattu pour la liberté et la République comme les Grecs l'ont fait à Salamina contre les Perses de Xerxès I^{er} en 480 av. J.-C. Mais alors que les Grecs ont remporté la victoire, les républicains espagnols ont perdu, assassinés, emprisonnés, exilés et bientôt oubliés sans que nul ne leur ait témoigné leur gratitude pour le sacrifice de leur jeunesse et de leur vie.

Musique en Sarladais

Assemblée générale.

L'association tiendra son assemblée générale jeudi 3 décembre à 20 h 30 à la mairie de Sarlat, salle de réunion du conseil municipal.

Ordre du jour : rapport moral et d'activité, bilan financier, élection des administrateurs appelés à remplacer le tiers sortant, projets pour l'année 2010.

Lors de cette réunion, les représentants des groupes seront invités à présenter leurs projets, assortis, le cas échéant, d'une demande d'aide financière. A cette fin, leur présence est vivement souhaitée.

Rappelons le but essentiel de l'association qui est de développer la culture musicale par la promotion des douze groupes culturels locaux qu'elle représente actuellement.

Ouverte à toutes les formes de musique, sans exclusive, elle souhaite encourager, à travers le spectacle vivant, l'essor des artistes du Sarladais. Ainsi elle organise ou soutient, tout au long de l'année, diverses manifestations placées sous le signe de l'éclectisme.

Prochaine manifestation.

L'Ensemble vocal de Sarlat, dirigé par Bernard Podevin, offrira le traditionnel concert de Noël tant attendu chaque fin d'année. Il aura lieu le dimanche 13 décembre à 16 h 30 à la cathédrale de Sarlat. Entrée libre.

Info.

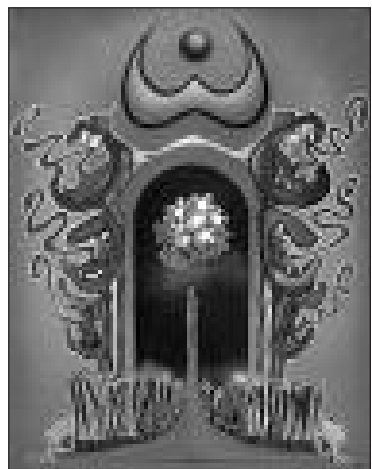
Musique en Sarladais continue d'assurer la prise en charge de l'assurance responsabilité civile pour les groupes adhérents qui le souhaitent.

Toute nouvelle demande d'assurance doit être adressée par écrit au président : Francis Deschryver, Résidence La Boétie, bâtiment 3, 24200 Sarlat.

De plus, afin de favoriser la participation du public sarladais, le système d'abonnement par carte est maintenu pour la saison 2010-2011.

La Petite Tonnelle
 BEYNAC-ET-CAZENAC
SUGGESTION de la semaine
Rillettes de marccassin aux châtaignes oignons confits au cassis tourte aillée, grillée
Cuissot de marccassin de Mortemart rôti au romarin, ail en chemise et huile d'olive de Cythère
Demoiselle Tatin
Formule à partir de 16 €
Menus et carte
Réservations : 05 53 29 95 18

Exposition



La galerie du Centre culturel et de congrès de Sarlat accueille jusqu'au 8 décembre une exposition de l'artiste plasticienne Marika Jubal.

Un talent à découvrir.

Entrée libre aux heures d'ouverture de la billetterie.

Frelon asiatique

Une présentation gratuite d'une méthode d'enlèvement des nids sera faite à Sarlat le samedi 28 novembre à 11 h au 11, boulevard Nessmann (cour intérieure), en présence de Jean-Jacques de Peretti, président de la communauté de communes du Sarladais. Cette procédure qui allie sécurité et efficacité consiste en une montée aux cordes et concerne même les nids situés à 35 m et plus.

A 14 h 30 au même endroit, l'opération sera reprise étape par étape avec possibilité de tester le matériel par ceux qui le souhaitent. Pour ce faire, ils doivent s'inscrire sans délai car cette séance ne se fera que s'il y a un nombre suffisant de personnes intéressées. Prendre contact avec Christian Ceyral au 05 53 51 62 62.

Dédicace

Spécialiste du Moyen Age, des cathares et des Templiers, Hugues de Queyssac achève, avec "la Lumière des parfaits", aux éditions du Pierregord, les aventures de Bertrand Brachet de Born, écuyer du baron de Beynac, qu'il avait commencées avec "la Danse du loup".

Son héros retrouvera son Périgord natal, le temps de résoudre le mystère de la peste, avant d'aller sauver son épouse et sa sœur des bûchers de l'Inquisition.

Hugues de Queyssac dédicacera cet ouvrage et les trois autres tomes de sa tétralogie à la librairie Majuscule, à Sarlat, le samedi 28 novembre de 10 h à 12 h 15.

NOUVEAU A SARLAT
STOP A TOUS LES REGIMES !
2 REUNIONS TOUTS LES LUNDIS
A 15H30 ET 18H
OUVERTURE LE 7 DECEMBRE 2009
 Salle Joséphine-BAKER
 Le Colombier (ancien hôpital)
 Centre Culturel - 24200 SARLAT
VOTRE 1^{er} BILAN
NUTRITIONNEL OFFERT
Martine Gabet
 Diététicienne et Régimeur Diète - 13 ans d'expérience
 05 53 29 64 01 - 05 53 29 64 01
 06 04 53 04 53 12
 e-mail : gabet.martine@wanadoo.fr
 05 53 29 64 01 - www.24200-sarlat.com

Faits divers

Alcoolémies

Dimanche 22 novembre au Bugue, route de Campagne, un conducteur âgé de 40 ans, demeurant au Bugue, a été contrôlé avec un taux d'alcoolémie de 1,58 g/l. Son permis de conduire lui a été retiré. Il sera convoqué ultérieurement au tribunal de Bergerac.

Dimanche encore, lors d'un contrôle coordonné sur le secteur du Bugue, un homme présentait un taux d'alcoolémie de 0,72 g/l. Il a fait l'objet d'une composition pénale par le délégué du procureur de Bergerac.

English corner

The English corner is a weekly column for those English speakers who reside in or visit the Sarladais. Any comments, suggestions, stories or queries are most welcome : petergooch@orange.fr

Well done

Congratulations are in order for the directors of the Sarlat Cultural Centre for achieving the first full house of the season last weekend for the innovative Canadian show *Traces*, a mixture of juggling, athleticism and sheer skill at tumbling and jumping. The eighty-minute show brought the entire audience to its feet with enthusiasm that could easily be felt in throughout the performance. Appearing just before the show began, Centre director Annie Bersars stated that very few seats were still available for the next show, this coming Saturday featuring Daniel Prévost performing songs inspired by the poetry of Federico García Lorca.

One more

Since its creation in 1728, the Grand Lodge of Freemasons in France has gathered today some 48,000 members in a thousand Lodges in seventeen different regions, but this was upped by one recently with a second Lodge for the Sarlat area. Presided by Serge Jaby, the new Lodge has no ideas of supplanting the other Freemason Lodge in Sarlat that was created over a hundred years ago. The

new Lodge will take as its name Etienne de La Boétie. The first Sarlat Lodge – called Perfect Harmony – was in a large part responsible for the financing of the creation of a statue of Mr de La Boétie that today stands in the centre of the Grande-Rigaudie parking area.

Michael Moore

The latest documentary from film maker Michael Moore *Capitalism, A Love Story* is being shown at the Rex in Sarlat in its original English version with French subtitles. In it the director takes on Wall Street and the financial world. Also coming up on December 19 is another transmission live in HD from the Metropolitan Opera in New York - this time it is the Jacques Offenbach opera *The Tales of Hoffmann*, starring Joseph Calleja and Kathleen Kim. The evening will be animated as usual by Etienne Aussédât with his customary style and élan. Tickets can be obtained now from the Rex box office. For more information, phone 0 892 68 69 24 or send an e-mail to the address at the top of this column to receive a weekly newsletter about the films in the Rex along with their showing times.

Concours Clochers d'Or 2010

Clochers d'Or est une association qui encourage les recherches sur l'histoire locale dans le département et qui organise tous les deux ans un concours récompensant les meilleurs travaux.

Les candidats peuvent concourir dans deux catégories.

D'une part les monographies portant sur l'histoire d'une commune ou d'une paroisse existant ou ayant existé, des plus anciens témoignages connus jusqu'à nos jours.

D'autre part sur les travaux d'histoire locale portant sur un thème précis concernant une commune ou un territoire plus large du département.

Ce concours est ouvert à toute personne ou groupe de personnes âgées de 18 ans au moins.

Celles qui souhaitent y participer sont invitées à se faire connaître auprès de l'association dès le début de leurs recherches, sans engagement de leur part.

Les candidats doivent présenter des travaux inédits (sous forme dactylographiée) ou des ouvrages déjà publiés dans les deux ans précédant le dépôt de leur candidature. Un minimum d'une centaine de pages est exigé.

Chaque ouvrage, réalisé en sept exemplaires accompagnés d'un CD, sera déposé aux Archives départementales au plus tard le 1^{er} octobre 2010, ce dépôt valant acte de candidature.

Les résultats seront proclamés début décembre 2010 et les prix dotés par de nombreux mécènes seront remis le mercredi 15 décembre.

Pour plus de renseignements, vous pouvez contacter, soit Daniel Lacombe, tél. 05 53 56 58 21, soit les Archives départementales sur cg24.archives@dordogne.fr

Conférence

La prochaine conférence du Carrefour universitaire aura lieu le mercredi 2 décembre à 15 h au Colombier à Sarlat, salle Pierre-Denoix.

Elle aura pour thème l'histoire de l'écriture occidentale.

Elle sera donnée par Rodolphe Giuglaro, graveur sur pierre, dessinateur de caractères typographiques, Meilleur Ouvrier de France.

Plusieurs millénaires s'écourent entre le langage vocal et gestuel des premiers hommes jusqu'à la figuration triomphale de la parole, dite la cristallisation du verbe.

Rodolphe Giuglaro nous propose une démonstration sur tableau noir de l'évolution des formes scripturales occidentales en tant que support de pensée. L'écriture est une chose de l'esprit, une *cosa mentale*. Il s'agit d'un repérage des formes caractéristiques de la paléographie latine ainsi que leur raison d'être.

En un peu plus d'une heure, ce résumé permet d'entrevoir une porte vers une première prise de conscience de ce monde abstrait qu'est l'écriture, miroir des hommes et des sociétés.

Collecte alimentaire

La délégation locale de la Croix-Rouge française, avec la participation du Lions club, du Rotary club, du personnel et des élèves de la Maison familiale rurale de Salignac, des lycéens de Pré-de-Cordy, organise la collecte de produits alimentaires devant les grandes surfaces de Sarlat, Cénac et Salignac, les vendredi 27 et samedi 28 novembre.

Ces denrées seront remises à la Banque alimentaire de Périgueux.

Restaurant
La Table du Marais
GROLEJAC face au lac à 10 km de Sarlat - 11 km de Gourdon
Pour sa 3^e participation au TĒLĒTHON vous propose **DEUX SOIRÉES**
— Vendredi 4 décembre —
COUSCOUS ROYAL
Dessert et thé à la menthe : **20 €**
Soirée saxo bar avec Patrick
— Samedi 5 décembre —
MOULES /FRITES à volonté avec ses 4 recettes et dessert : **15,50 €**
Soirée animée par René Garrigou et sa scie musicale
Sur réservation au
05 53 28 12 03

Paroisse Saint-Sacerdos en Périgord Noir

Messes — A la cathédrale de Sarlat, messe à 9 h les mardi, jeudi et vendredi ; à 18 h 30 le samedi ; à 11 h le dimanche.

Dimanche 29 novembre à 11 h à la cathédrale, messe unique pour la paroisse à l'occasion de la confirmation des jeunes de l'aumônerie.

Messe vendredi 27 novembre à 16 h au centre hospitalier de Sarlat, et jeudi 3 décembre à 15 h à la maison de retraite de Saint-Rome.

Prières — Avec le groupe du Renouveau le mardi à 20 h 30 au Centre Madeleine-Delbrêl à Sarlat.

Aumônerie — A la cathédrale de Sarlat, samedi 28 de 10 h à 11 h 30, répétition de la confirmation.

Rencontres — Au Centre Notre-Dame de Temniac, le vendredi 27 de 14 h à 16 h avec le père Baret sur le thème de l'Épître aux Romains.

Samedi 28 de 14 h 30 à 17 h avec Yves Fournier sur l'accompagnement des familles de défunts.

Sarlat ville sportive

Le Défi Sport Aquitaine, organisé par le conseil régional et le ministère de la Santé et des Sports, est un moyen privilégié de favoriser, le temps d'une journée, des rencontres entre les associations sportives locales, les établissements scolaires, les élus et la population.

C'est aussi une opportunité unique de créer une dynamique sportive locale, de se retrouver, de se divertir, de découvrir sur différents stands de nouvelles disciplines sportives.

Sous l'impulsion de Dominique Boussat, adjointe au maire en charge de la jeunesse et des sports, la ville de Sarlat s'était engagée en 2008 dans l'organisation du Défi Sport Aquitaine. Pari gagné puisqu'elle se classait première des villes de plus de 10 000 habitants !

Forte de cette performance, dernièrement elle a décidé de remettre son titre en jeu et de défendre ses positions. Les résultats ont été rendus publics le 7 novembre dans le salon des sports lors de Conforexpo à Bordeaux-Lac.

Sarlat termine première en Aquitaine, devant Lormont en Gironde, Boucau dans les Pyrénées-Atlantiques, Tarnos et Saint-Paul-lès-Dax dans les Landes.

Confirmation, s'il en était besoin, que Sarlat est bien une ville sportive.

Retraités agricoles



Une délégation de l'Assemblée nationale des retraités agricoles de France a été reçue récemment à l'Assemblée nationale par Jean-Marc Ayrault, président du groupe socialiste, accompagné par Germinal Peiro, député de la Dordogne.

La délégation était composée d'Henri Drapeyroux, président de l'Anraf, de Paul Philippe, responsable du Pays de Domme, de Ginette Rousset, présidente de la section féminine et responsable de la Gironde, et de Jeanine Delfour.

Après un point sur la situation actuelle des retraités, les membres de l'Anraf ont rappelé leurs principales revendications, à savoir un montant de retraite équivalant à 85 % du Smic, la parité entre les hommes et les femmes, et ont regretté la faiblesse des avancées sur ce dossier depuis plusieurs années.

Jean-Marc Ayrault a rappelé l'effort sans précédent du gouvernement Jospin qui avait permis d'amener le niveau des retraites,

pour les carrières complètes, au niveau du minimum vieillesse et à un quasi-doublement du montant de la retraite des conjoints, essentiellement des femmes.

Il a également rappelé le vote de la loi Peiro qui a instauré un régime complémentaire obligatoire en agriculture, ce qui a permis de relever d'environ 1 000 euros par an le niveau des retraites des chefs d'exploitation.

Après un large tour d'horizon, Jean-Marc Ayrault s'est engagé à proposer au groupe des députés socialistes et apparentés de déposer en début d'année une proposition de loi visant à élargir le bénéfice du régime complémentaire aux conjoints et aux aides familiaux.

Germinal Peiro, qui a déposé une proposition de loi sur ce sujet en 2007, sera chargé d'animer un groupe de travail en liaison avec l'Anraf afin que cette proposition de loi puisse être discutée à l'Assemblée nationale au cours du premier trimestre 2010.

Quand se lève la vérité

En quelques jours le paysage européen vient de subir une transformation brutale. Elle ne procède pas d'un miracle mais de la prise de conscience d'une réalité que l'on avait cherché à cacher.

Depuis des années, les responsables politiques de tous bords, droite et gauche confondues, de Paris, de Berlin, de Bruxelles et d'ailleurs, serinent les peuples que l'Union européenne doit être dotée d'institutions lui permettant de fonctionner efficacement.

Tous les moyens ont été utilisés pour imposer ces institutions : projet de Constitution Giscard, rebaptisée minitraité par Nicolas Sarkozy, propagande à outrance, dérogations accordées (en parfaite violation du droit des traités) à la Pologne, à l'Irlande, au Royaume-Uni, à la République tchèque, etc., suffrage universel bafoué aux Pays-Bas et en France.

Et que constatons-nous, après ce laborieux parcours ?

Ces nouvelles institutions, imposées plus qu'adoptées, subies plus qu'acceptées, non seulement n'apportent aucune simplification au fonctionnement de l'Union mais compliquent encore une machine d'une effroyable complexité.

Comme l'ont noté les observateurs politiques, en désignant comme président du Conseil européen M. Van Rompuy, Premier ministre d'une Belgique en voie de désintégration, et la baronne tra-

vaille Catherine Ashton comme haut représentant pour les Affaires étrangères, les chefs d'État et de gouvernement ont choisi des personnages qui ne leur feraient pas d'ombre.

D'une certaine manière ils reconnaissent que le pouvoir légitime est celui qui émane des États.

C'est d'ailleurs ce que nous pensons. Mais on peut s'interroger sur les raisons qui ont poussé les dirigeants européens à mettre en place un système qui aujourd'hui les effraie.

Constatons simplement – une fois de plus – que les plus belles sottises viennent souvent des gens intelligents et instruits.

Sottise institutionnelle certes, mais également lourde charge financière.

M. Van Rompuy va recevoir 22 000 € nets par mois. Il aura droit à vingt-deux collaborateurs permanents et à dix agents de sécurité.

Mme Ashton bénéficiera de 275 000 € par an. Un service de 5 000 personnes est en cours de constitution pour assurer la représentation de l'Union dans tous les pays du monde, représentation qui doublera celle des États membres.

A Bruxelles comme à Paris on dilapide les deniers publics alors que la pauvreté progresse dans tous les pays européens.

Alain Bournazel

La passerelle des Eyzies a été posée mardi



Ce 24 novembre après-midi, le chantier du Centre d'accueil de la préhistoire des Eyzies offrait un spectacle peu ordinaire. La passerelle qui doit relier le parking et l'accueil au centre en enjambant la Beune fut mise en place.

Réalisée en un seul bloc, longue de 23 m et large de 2,90 m, elle pèse près de 30 tonnes. Elle a été acheminée depuis Bordeaux le matin même puis mise en place à l'aide d'une grue.

Le Centre d'accueil de la préhistoire des Eyzies doit donner une

vision globale de la vallée de la Vézère et de l'ensemble de ses sites préhistoriques.

Il est conçu comme un espace de découverte, un lieu de savoir attractif.

C'est une porte d'entrée sur la préhistoire dans la vallée.

Le site comprend les parkings, un terrain paysager permettant l'accès au Centre par une passerelle et le bâtiment proprement dit.

Cet équipement est situé dans le centre-ville des Eyzies. Organisé sur deux niveaux d'une surface

totale de 2 800 m², il va regrouper les espaces dédiés à l'accueil touristique, à la documentation, à la médiation, à l'organisation de séminaires, de colloques et d'événements culturels et scientifiques. Une boutique et une cafétéria le compléteront. Véritable vitrine culturelle de la vallée, ce Centre donnera une image vivante et lisible de la préhistoire. Son coût total est estimé à 12,3 millions d'euros.

Le tour des livres

La Lumière des Parfaits achève la Danse du loup

Avec "la Lumière des parfaits", dernier tome de sa tétralogie commencée avec "la Danse du loup", aux éditions du Pierregord, Hugues de Queyssac nous donne le fin mot des aventures de son personnage Bertrand Brachet de Born. Tout en suivant les soubresauts de la guerre de Cent Ans, notre héros parcourt l'Europe sur les traces d'un fabuleux secret. Après des chevaliers teutoniques, il retrouve la piste des templiers dont le trésor a été dispersé dans huit directions – suivant leur croix à huit pointes – et découvre le rôle que le château de Commarque joue dans cette histoire. Ce personnage picaresque traverse l'Alsace, la Bretagne et le Poitou pour se retrouver prisonnier à Londres, suivant le destin de son roi. De retour en Périgord, on lui révèle pourquoi la peste ravage sa région. Mais il apprend que son épouse Marguerite et sa sœur Isabeau sont aux mains de l'Inquisition, à Toulouse, accusées d'hérésie. Il n'aura de cesse de les faire libérer car il sait que templiers et cathares, tous victimes du bûcher, ont en commun un dangereux secret, celui de la vraie nature du Saint-Graal.

L'Espagnol Juan Gomez-Jurado nous propose, avec "le Contrat avec Dieu", paru chez Plon, un thriller ésotérique de haute qualité. Rescapé de l'Holocauste, le milliardaire Kayn monte une expédition archéologique secrète en Jordanie pour récupérer l'Arche d'alliance. Parmi les membres sont infiltrés Anthony Fowler, ex-agent de la CIA qui travaille pour le Vatican, et le docteur Harel, agent du

Mossad. La journaliste Andrea Otero a été invitée à couvrir l'événement. Tout autour du camp, un commando islamiste attend l'heure propice pour passer à l'attaque. Des membres de l'expédition sont assassinés. Y aurait-il un ennemi infiltré parmi eux ? Le fabuleux secret qu'ils espèrent mettre au jour couvre à la fois les pouvoirs temporels et spirituels : qui saurait résister à la tentation ? Dans l'inquiétant huis clos du désert, un piège diabolique va se refermer sur les protagonistes.

Spécialiste du thriller ésotérique, Raymond Khoury, auteur du "Dernier Templier", nous livre "le Signe", aux Presses de la Cité. Au cours d'un reportage sur le réchauffement de la planète, une gigantesque sphère apparaît au-dessus des glaces de l'Antarctique. Ovni, supercherie ? Un moine y reconnaît le motif que dessine inlassablement un ermite dans sa cellule. La journaliste Gracie Logan se lance sur cette enquête qui va lui faire découvrir le pouvoir réel des symboles. La science va se heurter de plein fouet au fanatisme religieux. Un livre à l'efficacité redoutable.

Toujours fidèle à son Auvergne natale, Antonin Malroux nous raconte l'histoire d'Antoine Coupière dans son roman "Une poignée de blé", paru chez Albin Michel. Fait prisonnier en 1940, le jeune homme est transféré dans un "kommando" de travail en Bavière. Ce paysan auvergnat y retrouve la vie et les techniques qu'il pratiquait chez lui. Blessé lors d'un bombardement, il est soigné

par Johanna, dont il s'éprend. Le retour en Auvergne, après la Libération, ne lui apporte que des déceptions. Il décide de repartir en Allemagne.

Jean Vautrin poursuit sa fresque sur la Grande Guerre avec "la Grande Zigouille", paru chez Robert Laffont. Quatre amis sont lâchés dans la tourmente de la guerre de 14-18. Détaché dans le contre-espionnage, Arnaud de Tincry poursuit la redoutable Rosa Lumière. Blessé, Guy Maupetit se rétablit dans les bras d'une veuve rapatriée des colonies. Il est rejoint par Raoul Montech, éleveur de vin, et par le peintre Boris Malinowitch-Korodine, tout juste sorti de prison pour s'être opposés aux tueries imbéciles des tranchées. D'irrésistibles petits moments de vie volés aux horreurs de la mort.

Chez Jean-Claude Lattès, Jean Contrucci publie "le Vampire de la rue des Pistoles". Ce spécialiste de Marseille situe dans la cité phocéenne, en 1907, une série de crimes liés à une étrange secte d'illuminés dont les pratiques remontent aux origines de la ville.

Jean-Luc Aubarbier

Ecrivain public agréé

Tous travaux d'écriture

Devis personnalisé sur simple demande

Anne BÉCHEAU, 24220 Bézénac
Tél. 06 03 04 38 97 - 05 53 30 40 39
E-mail : anne.becheau@orange.fr

CADEAUX NOËL

Jusqu'à - **60%**

Promotion du 23-11 au 7-12

Chaussures - Bottes - Bottines : ENFANTS
Collection Automne - Hiver

CHAUSS-GOE

Route de Souillac à Sarlat - Ouvert même le dimanche

Annonces légales

SCI RUE MAX TOURAILLES

Société en liquidation

Capital social :
32 014,29 euros

Siège social : la Pinaurie
24590 Nadaillac

RCS Périgueux n° 420 024 069

Additif à L'AVIS DE CLÔTURE DE LA LIQUIDATION

Les associés réunis en assemblée générale le 12 octobre 2009 à Nadaillac, la Pinaurie, ont donné quitus à Monsieur René VERLHAC, liquidateur de la société, de sa mission et le déchargent de son mandat.

Pour avis.
Signé : le liquidateur.

TRIBUNAL DE COMMERCE DE PÉRIGUEUX

Par jugement en date du 10 novembre 2009, le tribunal de commerce de Périgueux a ouvert la procédure le redressement judiciaire à l'égard de EURL L.F.P. (Sarlu), place des Omnibus, bar restaurant, 24290 Montignac, établissement principal place des Omnibus, 24290 Montignac, n° RCS 2005 B 40104, Siren 482 407 236 ; nommé mandataire judiciaire Maître Jean-François TORELLI, 7, rue de La Boétie, BP 2035, 24002 Périgueux Cedex ; et fixé au 31 mai 2008 la date de cessation des paiements.

Les déclarations de créances (sommes réclamées + pièces justificatives) sont à déposer auprès du mandataire judiciaire dans les deux mois à compter de la publication du jugement d'ouverture au Bulletin officiel des annonces civiles et commerciales.

Signé : le greffier associé,
Bruno DUNOYER.

TRIBUNAL DE COMMERCE DE PÉRIGUEUX

Par jugement en date du 10 novembre 2009, le tribunal de commerce de Périgueux a prononcé la clôture pour extinction du passif des opérations de la liquidation judiciaire de Monsieur Max CHABRELIE, en société de fait avec Monsieur Christian CHABRELIE, 24570 Condat-sur-Vézère, établissement principal, n° RCS 71 A 40138, Siren 647 171 388.

Signé : le greffier associé,
Bruno DUNOYER.

TRIBUNAL DE COMMERCE DE PÉRIGUEUX

Par jugement en date du 10 novembre 2009, le tribunal de commerce de Périgueux a prononcé la clôture pour extinction du passif des opérations de la liquidation judiciaire de Monsieur Christian CHABRELIE, en société de fait avec Monsieur Max CHABRELIE, 24570 Condat-sur-Vézère, établissement principal, n° RCS 71 A 40137, Siren 647 171 370.

Signé : le greffier associé,
Bruno DUNOYER.

EURL BOISSAVY STÉPHANE SARL au capital de 2 500 euros

Siège social :

Camp Grand
24370 Saint-Julien-de-Lampon
503 997 157 RCS Bergerac

Par décision de l'associé unique du 31 octobre 2009, le siège social a été transféré à Masclat (46350), Champ de Prats Ouest, à compter du 1^{er} novembre 2009, et l'article 4 des statuts a été modifié en conséquence.

Pour avis.
Signé : le gérant.

Le Périgord d'antan

Le Périgord à travers la carte postale ancienne

Cet ouvrage présente un portrait authentique des Périgordins, de leur art de vivre, de leur travail et de leurs croyances au début du siècle dernier...

En 1900, les terres périgordines jouissent d'une forte diversité culturelle. La gavageuse d'oies, les énoiseuses ou les chercheurs de truffes font déjà partie du décor. A la richesse de ces terres s'ajoutent des atouts énergétiques, artisanaux et industriels que la région commence à exporter. La fin du XIX^e siècle voit ainsi les lignes de chemin de fer s'étendre. Ce nouveau réseau de communication permet aux cités de se moderniser et d'évoluer progressivement... Mais chaque bourgade du Périgord possède son âme parti-

culière, façonnée à l'aune de ses habitants. Les marchés aux oies, aux truffes, les foires, les croyances religieuses et la coiffe nontronnaise tracent dès lors les marques de l'identité périgourdine... Et malgré les conditions rurales difficiles, les Périgordins savent s'amuser et faire la fête, danser lors des bals populaires ou participer aux concours de diablo. Mais la Belle Epoque en Périgord c'est aussi les joies des excursions et la découverte des richesses d'un patrimoine hors du commun, notamment à travers ses chapelets de châteaux et ses bastides...

Paru à HC Editions, ce livre est signé de deux Périgordins, José Santos-Dusser et Alain Bernard.

Prix public, 28,50 €.

Paraulas d'òc

Francès es en vacanças. Es anat a la montanha. Avia enveja de veire de nèu jol solelh e de far de longas passejadas. Son plaser es de partir dumpuèi la valada, de sègre un caminòl e de montar a travèrs bòscs fins a las pradas.

Francès es un òme del campèstre e aima plan agachar aquesta èrba verda, d'un verd talament verd que compren lo plaser qu'an las vacas a manjar aqueste fruch de prat, de tant es agradiu a veire e que a una sabor sens pareilha !

Aquela sabor la coneis. A tojorn entre las dents una èrbeta a sucar. Suca pas tojorn la mesma èrba ; cambia sovent, e tojorn tròba una sabor diferenta, una color diferenta e un tocar diferent. Pensa que quò's tot aquò que fai la riquesa e la beutat de l'endrech ont es e de tot çò que vei. E aquela beutat, la vei, la sent, la tòca, la tasta e l'aussis !

Aquò es la vida, la vertadièra vida : gaudir sens retenguda e sens vergonha de tot çò que la natura te donna sens comptar !

Uèi, la meteo l'a ditz, va far una calorassa tala que las autoritats an demandat a las gents de demorar chas elas, e de beure plan d'aiga. Mas Francès a decidit d'anar far una passejada dins los bòscs e se ditz que l'ombra dels arbres serà una proteccion sufisenta contra los rais del solhel. A botat duas botelhas d'aiga, de que manjar dins son sac d'esquina e sus las nòu oras es parit.

Monta docetament, a lo temps, e subretot comença a far calor. Malgrat los arbres nombros lo solelh, sens vergonha, traucha lo fulhatge plan abundant e, sens cap de pietat, l'i tusta sul cap. A ben sa casqueta de " base-ball ", mas quò's pas pro ; tanben a botat son mocador sul copet ont es retengut per la casqueta ! Sabetz quò's coma sul las images de bandas dessenhadas de Tintin quora los Dupont(d) son dins lo desert a la recerca del professor Tournesol !

Lo mocador i fa un pauc e aquò serà melhor se éra trempat ! Mas ont lo trempar ? Francès a dejà begut sas duas botelhas d'aiga e sap pas se va trobar una font !

S'aresta, lo Francès : d'un revers de man se boissa lo front e avisa la carta. I a una font de marcada, pas ben bèla, mas i a una font e pas ben luènh ! Francès se pren lo caminòl e davalà lèu fach devèrs la font... e ausit un rire : un rire de femna de segur ! Francès fa suau, s'apròcha, e entre las brancas vei quatre joinas filhas que s'arròsan emb l'aiga de la font e que se rison. Dieu de dieu que son polidas !

Subretot la bèla, que a una rauba emb de flors imprimidas, deus pials que l'i davalan rasi las patèrlas, deus pials negres e un visatge d'une tala beutat qu'en lo vesen lo buf l'i manca al Francès ! E lors uèlhs se son vists, lors regards se son crusats, dejà sabon que son tot l'un per l'autre ! Las autres drolletas an pres lor amiga per la man, tosas son partidadas dumpuèi un moment e Francès es tojorn a la mesma plaça, la boca un pauc duberta, los uèlhs perduts ; estabosit que es Francès ! Dins sos uèlhs la vei encara, sas aurelhas tintas del clar de son rire, l'i semblà, de la poncha de sos dets, tocar lo grun de sa pèl, a son nas arriba son odor de femna e sas pòtas sentisson la doçor e lo gost de las seunes !

Estabosit òc ! Mas los pes sus terra tot parièr.

Còp sec agacha la carta, e vei que i a un vilatge que se pòt trobar en seguissant lo caminòl qu'an pres las drolletas. Francès pren la camin a la corsa, rai de la calor, rai de la susor e rai de la set. Lo cap l'i burla, son paure cap voidat de

Cathares périgourdens, cathares aquitains

Compte-rendu de la conférence donnée au Carrefour universitaire le 23 septembre par Jean-Luc Aubarbier, écrivain et libraire, auteur du " Talisman cathare ", éditions Jean-Claude Lattès, et du " Pays cathare ", éditions Ouest-France.

Après quelques rappels historiques, le conférencier définira le catharisme et s'interrogera sur ses origines avant d'aborder dans le détail l'impact de cette religion dans le grand sud-ouest de la France et plus spécifiquement dans notre Périgord.

Rappel de quelques données historiques.

Il y a 800 ans (1209) que le pape Innocent III décidait la première croisade contre les cathares. Elle aura pour conséquence la destruction d'une civilisation (troubadours, langue d'oc) et l'anéantissement de ce christianisme différent qu'est le catharisme, dont un certain renouveau aura lieu au XIX^e siècle, au moment où l'on s'intéressera de nouveau à la langue d'oc, en particulier grâce à Mistral.

Qu'est-ce que le catharisme ?

Christianisme différent, il ne se rattache ni à la religion de Zoroastre, ni à celle de Manès, ni même au bouddhisme. Les cathares sont bien des chrétiens, mais dualistes. Pour eux, il y a un dieu bon, pur esprit, et un mauvais démiurge qui a créé tout ce qui est matériel (la terre, les corps...) et qui, pour les cathares, représente l'Enfer. Jésus n'est, pour eux, qu'une apparence d'homme n'ayant pas de corps, et par conséquent n'ayant pu souffrir sur la croix. Les cathares croient en la réincarnation et pour eux seuls les membres du clergé (les parfaits) ont la pos-

tot sonque de l'image de la dròla als pials longs e del regard qu'an ecambiar ! Francès arriba al vilatge, vei l'auberja, e se sièta sus una cadiera ; non se sièta pas... tomba sus una cadiera ! Avisa lo patron que ven prendre la comanda e l'i demanda se coneis una filha polida coma es pas possible, una filha que a de longs pials negres, deus uèlhs de fuòc e... e...s ap pus çò que dich que los mots se mesclan en sortissent de sa boca !

" Paure òme !, dit lo patron, avetz trapat la malautia subita d'amor fòl, çò que se pòt dire tanben — le coup de foudre — e per aquò un sol remèdi : trobar la filha e la marida còp sec ; en esperent, bevetz aquel bon vin roge plan fresque e comptatz pas los veires ; los òmes an pas trobar de remèdis melhor per negar lo mal d'amor ! "

Francès beguèt un, dos, tres veires... e arrestèt de comptar ! E pertant tojorn la filha als pials longs era dins son cap e el volià coure per l'anar querre e se botèt a anar de drecha a gauche e de gauche a drecha en cercant l'ostal ont poiriá la trobar !

E aquí...

Una votz coneguda l'i trauquèt l'aurelha : " Diga me Francès, s'es pas un pauc fàlord de far miegjorn en plen solhel, s'es roge coma una tomata plan madura e trantòles coma se ères bandat ! De que ? Coup de foudre ? Ensolhelhada òc e pas pichona ! Al lièt sul pic emb un mocador trempat dins del vinaigre sul front per escantir lo fuòc que te burla lo cap, e benlèu, coma aquò, poirà somiar tot ton sadol, subretot quand t'auriá fach enlèvar lo fuòc per la Maria de Gardatot ! "

Un biais de dire " farai lo perque, farai çò que cal ", je ferai le nécessaire.

sibilité de se libérer du cycle des réincarnations. Hommes et femmes peuvent accéder à la prêtrise, ils vivent alors dans le cadre de règles très strictes : pas de violences, abstinence sexuelle, régime strictement végétarien, recherche permanente de la vérité et activités de travail et d'études tout au long de leur vie. La quasi-totalité d'entre eux préférera la mort au reniement de leur foi.

Les origines du catharisme.

Les toutes premières traces du catharisme se situent vers 1020 et cette religion commence par deux bûchers (Toulouse et Orléans). Deux témoins oculaires font allusion à cette religion. D'une part Ademar de Chabannes, moine à l'abbaye d'Angoulême, évoque un moine périgourdin qui aurait apporté cette hérésie dans un monastère. D'autre part le moine Héribert, lui aussi Périgourdin, écrit vers 1030 une lettre à toute la chrétienté en dénonçant les faux prophètes adeptes d'une nouvelle religion. Les origines de cette religion ont donné lieu à deux grandes hypothèses.

Hypothèse d'une transmission. Il existait en effet à Alexandrie, aux II^e et III^e s. ap. J.-C., une religion à peu près identique : la gnose chrétienne.

Les différentes gnoses chrétiennes seront d'ailleurs condamnées et persécutées à partir du concile de Nicée en 325. Mais on n'a jamais retrouvé trace de documents attestant cette transmission des gnoses chrétiennes vers le catharisme, même si réapparaît au X^e siècle en Turquie, Bulgarie et Roumanie une nouvelle religion, le bogomilisme, qui est absolument identique au catharisme mais n'a jamais essaimé vers le sud de la France.

Hypothèse d'une reconstitution. Le catharisme pourrait être, dans le Sud-Ouest, une reconstitution locale d'une gnose chrétienne.

En effet, la région toulousaine, terre chrétienne tolérante, aurait très bien pu accueillir cette nouvelle religion. Déjà, dans le grand Sud-ouest, on respectait juifs et musulmans, ces derniers ramenaient avec eux la civilisation grecque.

Quoi qu'il en soit, après l'an mille, l'Église catholique connaît de nombreuses révoltes internes alors qu'au même moment la civilisation toulousaine, brillante, se structure autour de la culture des troubadours et crée, dans cette région, une philosophie de la vie inconnue dans le nord, en particulier respect de la femme et tolérance religieuse.

Si, au début, le catharisme est partout, en Champagne, en Allemagne, dans les Flandres, il ne se fixera que dans un contexte tolérant, celui du grand Sud-Ouest, particulièrement dans le comté de Toulouse. Le catharisme est l'une des seules religions à s'être répandue sans violence, tout au moins au niveau de l'ensemble de son clergé. Il n'en va pas de même pour la civilisation cathare où combattants et chevaliers sont aussi violents et brutaux que leurs homologues chrétiens.

Le catharisme dans le Sud-Ouest et en Périgord.

L'Église catholique va alterner répression et respect vis-à-vis de la religion cathare. Ainsi, saint Bernard entreprend, en 1145, une pacifique tournée dans le Sud-Ouest. Il essaiera, au cours de puissantes joutes oratoires avec les parfaits cathares, de ramener ces derniers au sein de l'Église catholique. De passage à Sarlat, il

aurait guéri les Sarladais malades de la peste. En réalité, les historiens pensent qu'il s'agit d'un symbole. Saint Bernard aurait en fait ramené les Sarladais dans le giron de l'Église catholique grâce à ses prêches extraordinaires. Une tour fut alors construite, la tour Saint-Bernard, la Lanterne des morts.

Il existe également de très nombreux foyers cathares en Quercy et en Agenais. En 1167, un évêque bogomile vient dans le comté de Toulouse nommer quatre évêques cathares dont celui d'Agen. On voit donc le lien qui peut exister entre les bogomiles et la religion cathare. Quelques décennies plus tard, les habitants de Périgueux font expulser de leur ville les habitants proches du catharisme. Sarlat et le Sarladais sont, à cette époque, totalement détachés du Périgord et rattachés à la vicomté de Turenne, ce qui nous amène à aborder le personnage de Bernard de Cazenac et de son épouse Alix de Turenne par laquelle il reçut les forteresses de Montfort, Domme et Castelnaud. L'histoire des époux nous est connue à travers différentes chroniques qui évoquent tantôt la brutalité et la cruauté de ces deux personnages, tantôt un raffinement et des qualités de chevalier sage et vaillant pour Bernard. La vérité se situe sans doute à mi-chemin, encore que la cruauté d'Alix soit plus étonnante chez une femme.

En fait, Bernard de Cazenac ressemble beaucoup à son adversaire Simon de Montfort. Les deux hommes se croisent lors de la croisade de 1209 qui commence par le massacre de Béziers ; Montfort, qui convoite le comté de Toulouse, va, pendant quatre ans, encercler et attaquer Toulouse.

Toute cette période sera marquée par des violences et des atrocités. Le 13 septembre 1213, le très catholique roi Pierre d'Aragon viendra au secours des cathares

de Toulouse contre Montfort, et ce pour des raisons politiques, et à la bataille de Muret il est tué par les hommes de Montfort. La croisade cesse alors et Montfort remplace le comte de Toulouse. Mais il lui reste à " nettoyer " les marches de son comté au nord (Périgord et Agenais). C'est en Périgord qu'il affrontera Bernard de Cazenac, en 1214, en lui prenant ses forteresses, qui seront d'ailleurs reprises par Cazenac. C'est ainsi que Montfort va s'épuiser en guerroyant sans cesse sur son immense territoire du comté de Toulouse. C'est au cours de ses absences que Toulouse est repris par Raymond VII et Montfort sera tué en essayant de reconquérir la ville en 1218. Ce n'est pas encore la paix puisque en 1219 une deuxième croisade lancée par Amaury de Montfort, le fils de Simon, échouera également, et face à cet échec Amaury fait don au roi de France du comté dont il s'estime propriétaire. Ce dernier lancera une troisième croisade en 1229 qui épuise le comté que Raymond VII rendra au roi lors du traité de Meaux en 1229. Cette date, qui marque la fin du comté de Toulouse, est aussi celle de la création de l'Inquisition, police religieuse qui aura pour mission de continuer l'extermination des cathares. On perd la trace de Bernard de Cazenac en 1230 dans la région de Montauban. Le catharisme est mourant : 1244, bûcher de Monségur, puis prise de Quéribus, dernier refuge cathare. La plupart des cathares fuirent alors vers la Catalogne, d'autres vers le nord de l'Italie.

En 1326 s'allume le dernier bûcher du dernier parfait occitan qui y prononcera cette prophétie : " Au bout de 700 ans, le laurier reverdira ".

Merci à Jean-Luc Aubarbier dont la conférence, vivante, brillante et parfaitement documentée a tenu l'auditoire en haleine jusqu'au bout.

B. A.

Commémoration du 5 décembre



L'association cantonale des ACPG et CATM de Sarlat invite la population le 5 décembre à 12 h 15 devant la stèle érigée à l'angle de l'avenue du Général-de-Gaule et de la rue du 26-Juin-1944, en face de l'entrée du vieux cimetière.

En effet, le 5 décembre est la seule date officielle de la Journée nationale d'hommage aux Morts pour la France et aux victimes civiles et militaires pendant la guerre d'Algérie et des combats au Maroc et en Tunisie.

12 h 15, rassemblement devant la stèle ; lecture par le président cantonal des CATM du message de la Fédération nationale des combattants PG et CATM ; lecture par le sous-préfet de Sarlat du message du ministre délégué chargé des Anciens Combattants ; dépôt de gerbes par le président de l'Ulac de Sarlat par le maire de Sarlat, le conseiller général et le sous-préfet de Sarlat ; sonnerie " Aux Morts ! " ; " la Marseillaise " ; remise de décorations ; remerciements aux porte-drapeaux.

Canton de Sarlat

Temniac

Samedi 28 nov. - 20 h 30
SALLE du CAMINEL (2 km de l'école)

LOTO
Amicale laïque de TEMNIAC

ÉCRAN PLAT 94 cm PHILIPS
bon d'achat alimentaire de 200 €, demi-porc
jambon, canard gras, paniers garnis
Nombreux autres lots de valeur
Quine gratuit pour les enfants :
Wii SPORTS
bon d'achat de jouets (100 €), baptême de l'air
1,50 € le carton - 8 € les 6 - 15 € les 12
Bourriche - Pâtisseries - Buvette

La Roque
Gageac

REMERCIEMENTS

Jean PITALLIER, son époux ; Jean-Yves et Judy DARIE, ses enfants ; Claude et Yvette TEXIER, son frère et sa belle-sœur ; Paul et Odette DARIE, son beau-frère et sa belle-sœur ; Jean-nine DARIE, sa belle-sœur ; Juliette et Elysée PRALLONG, ses cousins germains ; ses neveux, ses nièces, ses filleuls, ses cousins, ses cousines et tout son entourage ; ainsi que Paola, sa fille adoptive, très touchés par les marques de sympathie et d'amitié que vous leur avez témoignées lors du décès de

Madame Claudette PITALLIER

vous expriment leurs plus vifs et chaleureux remerciements.

"Que la pensée de l'avoir perdue ne nous fasse pas oublier le bonheur de l'avoir connue".

Le Bos
24250 LA ROQUE-GAGEAC

Marquay

Pech des Maurissoux

L'association convie ses adhérents à son assemblée générale annuelle qu'elle tiendra le vendredi 27 novembre à 20 h 30 au lieu-dit la Grézelié.

Ordre du jour : rapport moral, bilan financier, renouvellement partiel du bureau, questions diverses.

Tamniès

Loto

Le Club culture et détente organise un quine le dimanche 29 novembre à 14 h 30 à la salle des fêtes Yvon-Crouzel, près de l'école. Ouverture de la salle dès 13 h 45.

De nombreux lots seront en jeu, dont bon d'achat de 150 €, canards, dindes, jambons, articles ménagers, linge, etc.

1,50 € le carton, 8 € les six, 15 € les douze.

Boissons chaudes et fraîches.
Beignets.

Beynac
et-Cazenac

Le château féodal de Beynac sera fermé du lundi 16 novembre au dimanche 13 décembre inclus pour travaux.

*Hostellerie
Maleville*

Le Bourg - BEYNAC - 05 53 29 50 06

Toute l'équipe vous informe de sa **FERMETURE** du 7 au 19 décembre
Le restaurant rouvrira le **dimanche 20** pour le service de midi.

Proissans

La vie
de l'étang communal

L'empoissonnement a eu lieu le 19 novembre à 10 h.

Sous couvert de l'Amicale laïque, 80 kg de gardons et 20 kg de tanches ont été déversés.

Cette opération a été réalisée par la pisciculture de La Bachellette.

Le garde-pêche Jean-Claude Chazot et plusieurs pêcheurs étaient présents afin d'en assurer le bon déroulement.

L'ouverture de la prochaine saison de pêche aura lieu le deuxième samedi du mois de mars. Jusqu'à cette date, la pêche est fermée.

Animation lecture

Lors de la première rencontre le 29 septembre, une bonne dizaine de participantes se sont retrouvées.

Chacune exprime ses goûts en matière littéraire : terroir, policiers, récits d'aventure, de vie ou de voyages, romans classiques ou contemporains, auteurs français ou étrangers...

L'animatrice, déléguée par la communauté de communes du Sarladais, propose d'autres titres.

Tous les livres présentés ont trouvé lecteur, des prêts mutuels se faisant avec enthousiasme.

Il est envisagé d'inviter Jean-Luc Aubarbier, libraire à Sarlat et écrivain, à une prochaine séance.

Cette sympathique réunion s'est terminée autour d'un café.

L'atelier lecture se tiendra le premier jeudi de chaque mois de 14 h à 16 h à la salle polyvalente.

La prochaine rencontre est programmée le jeudi 3 décembre, exceptionnellement dans la salle du conseil.

Petits et grands sont les bienvenus.

En cas de difficulté de déplacement, prendre contact à la mairie : 05 53 59 15 62.

Marcillac-Saint-Quentin

Le dernier clocher du Lébéro 2009 !



C'est à la salle des fêtes de Saint-Quentin samedi 28 novembre à 21 h que Véronique Pédrero mettra un terme pour cette année à cette belle initiative proposée par le CEPSM qu'est le Mois du Lébéro.

Après une semaine passée dans les écoles du secteur pour les enfants de maternelle et de CP, elle nous présentera "la Forêt aux loups".

Il fut un temps, était-ce hier, était-ce demain où le Loup et l'Homme croisaient leurs chemins.

Chemins de poussière, de songes et de frissons, elle nous contera de ces histoires sorties tout droit de la mémoire comme des bonbons acidulés quand l'accordéon nous invite à la danse et quand la voix de la conteuse les approuve.

Elles glissent dans les oreilles qui veulent bien entendre.

Spectacle tout public.

Entrée : 10 € pour les adultes. Demi-tarif pour les moins de 16 ans.

(Photo Yvon Vernotte)

Saint-André
Allas

Les Barjos caisses 24

Le club organisait son repas de fin de saison 2009 le samedi 21 novembre.

Ce fut l'occasion pour le président Roland Bouyssou de présenter les bilans moral et sportif.

Les pilotes andrésiens ont obtenu de bons résultats lors des sept courses du Comité Sud-Ouest.

Classement :

C4 sport : 2°, Franck Thibert, 78 points, sept courses.

C4 loisirs : 4°, Frédéric Bouyssou, 41 points, trois courses ; 5°, Roland Bouyssou, 33 points, trois courses ; 6°, Paul Sanchez, 29 points, quatre courses ; 7°, Etienne Péchabrier, 19 points, trois courses ; 12°, Céline Bouyssou, 4 points, une course.

C5 side-car : 1°, équipage Anthony Lalande/Julien Amen, 65 points, cinq courses.

C6 bob car : 3°, équipage Nicolas et Céline Lavit, 25 points, deux courses.

C7 carriolis : 2°, équipage Jessica Sclafert/Anthony Lalande, 76 points, cinq courses ; 6°, équipage Frédéric Bouyssou/Cédric Le Parisien, 17 points, une course.

Félicitations à tous ces pilotes et espérons qu'ils pourront participer aux sept prochaines épreuves pour engranger le maximum de points.

Une pensée particulière pour Nicolas Lavit et Patrice Amen, contraints à l'abandon en cours de saison suite à l'accident de Florimont-Gaumier.

En outre, le club recherche des pilotes de carriolis, le contacter au 06 82 20 35 71, 06 24 76 68 88, 06 88 43 23 59, 06 83 88 34 12.

Sainte-Nathalène

Nécrologie



Les habitants la commune et des alentours garderont sûrement en mémoire la bonne cuisine d'Yves Méjescaze du temps où il

travaillait au restaurant L'Embuscade.

C'est avec beaucoup d'estime que nous rendons un dernier hommage à cet homme discret et apprécié de tous les Nadalénois.

Le conseil municipal adresse à sa famille toutes ses condoléances.

**RESTAURANT
L'ESCALE
SAINTE-NATHALÈNE**

Dimanche 13 déc. 12 h **20 €**

**GALA D'ACCORDÉON
REPAS DANSANT**

Potage, salade de gésiers
confit de poule, pommes sautées
salade fromagère, dessert, café, 1/4 de vin

Réservations :
05 53 59 22 18

Saint
André-Allas

Samedi 28 novembre - 20 h 30

Salle des fêtes - **ST-ANDRÉ**

SUPERLOTO

de l'Amicale laïque

SÉJOUR d'une SEMAINE
à FONT-ROMEU pour 4 PERSONNES
salon de jardin, articles ménagers
forfait famille au Futuroscope, jambons
canards gras, filets garnis périgourdins...
Lot surprise

Série enfants : **Wii, places de cinéma**
2 € le carton - 10 € les 6 - 15 € les 13

Téléthon

Comme l'an passé, les amicales laïques de Sainte-Nathalène et de Saint-Vincent-Le Paluel se mobilisent pour le Téléthon le samedi 5 décembre à partir de 14 h à Sainte-Nathalène.

Au programme : course de microtracteurs, initiation au step, baptême en quad, balade à poney, lâcher de ballons.

Buvette. Sandwiches, frites, crêpes.

L'intégralité des bénéfices sera reversée à l'Association française contre les myopathies.

Canton de Sarlat

Sainte
Nathalène

**DANCING de
MAILLAC**
2 km de Ste-Nathalène - 6 km de Sarlat
Dimanche 29 novembre à 15 h
THÉ DANSANT
animé par l'orchestre
JULIEN PROULHAC
Ambiance assurée
Organisé par l'association Les Amis de Maillac
Réservations au **05 53 59 22 80**

Vézac

*Le Réveil
des Cinq
Cantons*
Hôtel-Restaurant
VÉZAC

Menu à emporter
avec différents choix de plats
servis sur plateau **26 €**

Foie gras de canard maison
ou Cassolette de ris d'agneau
ou Nems révisés façon périgourdine
ou Saumon fumé et ses toasts

Cocotte de Saint-Jacques aux petits légumes
ou Eventail de magret de canard sauce Périgoux
ou Noisette d'agneau orange et poivre long
ou Ballottine de volaille foie gras et cèpes

Assortiment de fromages
Tarte Tatin
ou Tarte chocolat
ou Inspiration du pâtissier

Renseignements et réservations au **05 53 30 30 72**

Vitrac

Séance du conseil municipal
du 16 novembre

Le procès-verbal de la réunion précédente est approuvé.

Occupation domaine public GrDF — Concernant les ouvrages des réseaux de distribution de gaz, à l'unanimité, le conseil décide de retenir le taux de 100 % pour une longueur de canalisations de 1 582 m, soit une redevance de 165 €.

Recensement — Il aura lieu sur le territoire de la commune du 21 janvier au 20 février. A l'unanimité, le conseil décide de créer deux emplois d'agent recenseur qui seront rémunérés sur la base d'un emploi à temps complet durant cette période, incluant la participation aux formations et la tournée de reconnaissance. Une indemnité de déplacement de 160 € sera attribuée à chacun des agents. D'autre part, il est décidé de rémunérer le coordonnateur communal sur la base de six jours de travail.

Les agents recenseurs seront Jean-Marie Pécouyoul et Nicole Auliac. Le coordonnateur sera Marie-France Gratte.

SIAEP de Vitrac/La Canéda — Le conseil approuve l'adhésion de la commune de Nabirat.

Eau potable — Le conseil prend acte du rapport annuel sur le prix

et la qualité du service public d'alimentation en eau potable pour l'exercice 2008.

Station d'épuration — Le Sate-se ne pouvant plus fournir les services d'assistance technique gratuitement, le conseil approuve la convention proposée par le conseil général de la Dordogne qui propose ce service au prix de 0,70 € par habitant, soit 688,10 € de contribution annuelle.

Les crédits seront inscrits au budget 2010.

Assainissement collectif — Le conseil prend acte du rapport annuel sur le prix et la qualité de ce service public.

Contrat de prévoyance collective maintien de salaire — Le conseil est favorable à la prise en charge par la commune de la totalité de l'augmentation de la cotisation qui passe de 0,64 % à 0,67 %.

SMD3 de la communauté de communes Val et coteaux d'Eymet — Le conseil approuve le retrait des communes de Saint-Aubin-de-Cadelech, Saint-Capraise-d'Eymet et Mauzac-et-Grand-Castang.

Contrat d'aide à l'emploi (CAE) — Compte tenu de la nécessité de renforcer l'équipe technique, le conseil autorise le maire à renouveler le contrat CAE pour une durée de huit mois.

Plan local d'urbanisme — La phase d'élaboration du PADD est imminente.

Sites majeurs d'Aquitaine — Un dossier relatif à l'aménagement du bourg de Montfort avait été constitué par l'ATD. Il semblerait qu'il réponde bien à ce projet. Une nouvelle réunion aura prochainement lieu.

Questions diverses.

L'enquête publique concernant le Plan de prévention des risques mouvements de terrain se déroule jusqu'au 4 décembre.

La commune pourrait acquérir un défibrillateur qui serait installé au stade. Les informations complémentaires seront à préciser avec la CCPN qui coordonne le dossier.

Amis de Vitrac

L'association tiendra son assemblée générale le vendredi 27 novembre à 19 h dans la salle du conseil municipal.

Téléthon

Samedi 5 décembre de 14 h à 18 h à la salle de Bastié, l'Amicale laïque organise ses traditionnelles activités au profit de l'Association française contre les myopathies : défi crêpes, belote, poker, balade pédestre, animations musicales, atelier de maquillage pour les enfants, réalisation d'une fresque enfantine.

Vente de boissons et de vin chaud.

Randonnées

Samedi 5 décembre, la communauté de communes du Périgord Noir et le Tonic Gym Vézac proposent deux randonnées pédestres à travers les sept communes membres.

Participation : 5 €, reversés à l'Association française contre les myopathies.

Randonnée n°1 : 14 km au départ à 8 h de la mairie de Carsac-Aillac vers Vitrac, le Bastié, (5 km), puis La Roque-Gageac, foyer Fernand-Valette, (6 km), pour arriver à la mairie de Vézac (3 km) à 12 h. Pause déjeuner avec casse-croûte préparé (2 €).

Randonnée n° 2 : 13 km au départ à 13 h 30 de la mairie de Vézac vers Saint-Vincent-de-Cosse, le Pech (3,5 km), puis Cazenac (2 km) pour arriver à la mairie de Saint-André-Allas (7 km) à 17 h.

Adaptation du circuit en fonction des possibilités de chacun et organisation personnelle pour récupérer le véhicule au point de départ.

Toute la journée, exposition de patchwork dans la salle des fêtes de Vézac.

A partir de 20 h, soupe et buffet froid à la salle des fêtes de Vézac (10 €).

Inscriptions avant le 2 décembre à la mairie de Vézac, téléphone : 05 53 29 50 25

Renseignements complémentaires au 05 53 29 57 85 ou au 06 03 91 27 25.

Canton de Carlux

Carlux

Bar Restaurant
Florent COMBROUX
Samedi 28 novembre
GRANDE SOIRÉE
et **BAL MUSETTE**
avec **MATHIEU MARTINIE**
Entrée + repas, 20 €
Entrée bal, 8 €
12 décembre : Paris Bastringue
46350 MASCLAT
Tél. 05 65 37 61 01

Prats
de-Carlux

REMERCIEMENTS



Madame Henriette ROCHE, son épouse ; M. et Mme Christian ROCHE, M. et Mme Jean-Pierre ROCHE, M. et Mme Josette SAULIÈRE, ses enfants ; Nadège, Aurélien, Vincent, Christelle, Johan, Amélie, Patrice, Emmanuel, ses petits-enfants ; Lili, Anaé, Mathéo, ses arrière-petits-enfants, profondément touchés des nombreuses marques d'amitié, de sympathie et d'affection qui leur ont été témoignées lors du décès de

Monsieur Edouard ROCHE
dit Jean
survenu à l'âge de 81 ans

remercient sincèrement leurs voisins, parents, alliés et amis qui ont pris part à leur peine par leurs messages, leur présence.

Les Veyssières
24370 PRATS-DE-CARLUX

Calviac
en-Périgord

REMERCIEMENTS

Les familles LESTRADE et CABANNE remercient les proches, les voisins et amis, ainsi que l'entreprise Suturex pour leurs marques de sympathie lors du décès de

Madame Henriette LESTRADE
née CROS
survenue dans sa 86^e année

Le Vignalou
24370 CALVIAC-EN-PÉRIGORD

Carsac-Aillac

FAIRE-PART DE DÉCÈS

La famille JOLY, Anne-Marie, son épouse ; Vincent, Laurent et François, ses enfants, ont la douleur de vous faire part du décès de

Pierre JOLY
survenu à Saint-Malo (35)
le jeudi 19 novembre
à l'âge de 71 ans

Son incinération a eu lieu au crématorium de Rennes (35) le lundi 23 novembre.

La famille remercie toutes les personnes qui l'ont soutenue dans cette douloureuse épreuve.

Saint-Julien
de-Lampon

ST-JULIEN-DE-LAMPON
Salle des fêtes
Samedi 28 novembre - 20 h 30
**SOIRÉE
CABARET**
avec la conteuse
Monique BURG
"Ça va mal et ça dure..."
Entrée : 8 € - Gratuité pour les - de 16 ans
Organisée par l'Amicale laïque

Veyrignac

Téléthon
Du pain pour la vie

Avec les écoliers et sous l'égide du Comité des fêtes, il est envisagé de cuire du pain dans le four communal au profit du Téléthon. L'exercice débutera le vendredi 4 décembre pour se poursuivre le samedi sans interruption.

Programme :

Vendredi en fin d'après-midi, dans la cour de la salle des fêtes, lâcher de ballons par les écoliers qui vous proposeront diverses pâtisseries (crêpes, gaufres).

Le pain sera mis en vente à partir du samedi matin, de même que des boissons chaudes ou fraîches.

Pour organiser cette manifestation, les instigateurs du projet font appel à toutes les personnes qui voudraient apporter leur aide pour faire le pain et sa vente.

A cet effet, une réunion est prévue le lundi 30 novembre à 20 h 30 à la salle des fêtes.

Venez nombreux participer à une grande cause.

Vitrac
La Roque-Gageac

Samedi 28 novembre - 14 h/19 h
Dimanche 29 - 10 h/17 h
à Bastié - **VITRAC**
MARCHÉ DE NOËL
Vente d'objets de décoration pour la maison
le sapin, la table ou le jardin
Calendriers de l'aveu, idées cadeaux
Confiseries, pâtisseries, chocolats, etc.
organisé par les écoliers du RPI
La Roque-Gageac/Vitrac pour financer
l'échange scolaire avec le Québec
Buvette - Vin chaud - Crêpes - Châtaignes

Canton de Domme

Domme

LAETITIA ARMAGNAC

COIFFURE À DOMICILE

Sur Domme et ses environs

05 53 59 46 28

06 88 32 48 64

5-Décembre

L'ACPG/CATM TOE du canton de Domme participera à la cérémonie départementale à la mémoire des morts pour la France lors de la guerre d'Algérie qui sera célébrée à 10 h 15 à Coursac.

Un car est affrété. Les adhérents désirant s'y rendre sont priés de se faire connaître auprès du responsable.

Passage à 7 h 45 à Saint-Laurent-La Vallée, à 7 h 55 à Saint-Pompon, à 8 h 05 à Daglan et à 8 h 20 à Cénac-et-Saint-Julien.

Le même jour, une gerbe sera déposée au monument aux Morts de Cénac par la municipalité, avec une attention particulière pour Guy Cassagnole, mort en Algérie dans le djebel constantinois, le 11 octobre 1960.

PIZZERIA
des TEMPLIERS

Porte des Tours - DOMME

PIZZAS - PÂTES
PLAT DU JOUR
À PETITS PRIXOuvert tous
les vendredis et samedis soir
dimanches midi

Tél. 06 89 32 47 45

Trouvé

Deux chiennes de chasse sans collier ont été recueillies il y a quinze jours : l'une ariégeoise griffonnée, robe foncée, l'autre avec robe mouchetée blanc et noir.

S'adresser à la mairie.

Canton
de Carlux

Simeyrols

TÉLÉTHON édition 2009

Samedi 5 décembre

SIMEYROLS

A partir de 12 h 30

REPAS MIQUE PETIT SALÉ

Les bénéfices seront intégralement reversés à l'Association française contre les myopathies

13 € - 7 € pour les enfants

Réservations avant le 1^{er} décembre
06 89 84 85 91 - 06 31 14 78 85L'après-midi : baptêmes en quad
promenades en calècheA 16 h : passage des Motards du Cœur
lâcher de ballons

Une soirée pas comme les autres



L'association Organisation des fêtes médiévales proposait un repas au profit du Téléthon le samedi 14 novembre à la salle de la Rode.

Pas moins de quatre-vingt-treize personnes y ont pris part.

Après l'apéritif, le président du comité local du Téléthon, Hervé Caminade, remercia les présents : " Sachez que vous êtes le soutien de la recherche pour la maladie. Sans vous rien n'est possible et ce soir, je suis comblé. Ce repas a été préparé par deux personnes que l'on connaît très bien, puisqu'il s'agit de Chantal Mazet et Nathalie Labrunie, agents territoriaux à la cantine de Domme, assistées de leurs époux. Je tire un coup de chapeau à tous les bénévoles qui

ont retroussé leurs manches pour l'organisation de cette soirée, à ceux qui ont fourni gratuitement les légumes et à la boulangerie de Cénac pour le don du pain pour réaliser la mique. "

La soirée a débuté par une représentation de tai-chi-chuan faite par le professeur de l'association Tai-chi en Pays dommois. Démonstration appréciée de tous. Ensuite le repas commença et s'est poursuivi jusqu'à 23 h.

Et Hervé Caminade de conclure : " En mon nom personnel et en celui du comité d'organisation, je souhaite de tout cœur que cette soirée se renouvelle et vous dit donc à l'année prochaine. Encore une fois merci. "

Conseil municipal du 9 novembre

Le procès-verbal de la séance du 21 septembre est adopté à l'unanimité.

Aire d'accueil de Saint-James — Concernant la seconde tranche, le conseil adopte le projet établi par le géomètre pour un montant de 217 132 € HT et autorise le maire à signer le permis de construire et à solliciter l'aide financière de l'État au titre de la dotation globale d'équipement (DGE).

Plan de prévention des risques naturels, mouvements de terrain (PPRN) — Le conseil entérine la révision dudit plan, révision qui modifie le règlement en offrant au bâti existant, notamment celui situé en zone rouge, quelques perspectives d'évolution.

Hôtel du Gouverneur — Le conseil accepte le devis pour le remplacement des fenêtres de 8 534,30 € HT, soit 10 207,02 € TTC. Les travaux seront subventionnés à hauteur de 15 % par l'État (Drac).

Réaménagement des espaces publics dans la bastide — Le conseil décide que l'Association des commerçants et artisans de Domme sera l'interlocuteur privilégié avec la municipalité dans la réflexion qu'elle mène en vue de réorganiser les pratiques d'occupation du domaine public par les commerces et de mieux appliquer les règlements en vigueur, dont celui de la ZPPAUP.

Chemins ruraux — Le Syndicat de l'aérodrome de Sarlat-Domme demande d'aliéner à son profit des chemins ruraux qui traversent les pistes d'atterrissage, à savoir celui reliant Domme à Fontpeyrine et celui reliant Domme à Gourdon. De plus, ce dernier doit faire l'objet d'un changement d'assiette.

Le conseil autorise le maire à engager une procédure d'enquête publique et précise que cette aliénera et ce changement d'assiette feront l'objet d'une vente bilatérale entre la commune et ledit syndicat pour un montant de 1 €.

Schéma d'assainissement — Le schéma d'assainissement des communes de Cénac-et-Saint-Julien et de Domme a été réalisé en 2002 par le Sivom de Domme-Cénac. Compte tenu des nouvelles demandes d'extension du réseau d'assainissement, sur Bar et Maisonneuve notamment, il serait nécessaire de mettre en révision le schéma d'assainissement et que les avis des conseils desdites communes soient sollicités sur cette question. Le conseil, à l'unanimité, se prononce favorablement sur la mise en révision du schéma.

SIAEP de Vitrac/La Canéda — Le conseil accepte à l'unanimité l'adhésion de Nabirat et le transfert de toutes les installations, dettes et créances, excédents et déficits du service d'eau potable de ladite commune au SIAEP.

Castelnaud-La Chapelle

Le local de chasse inauguré



C'est une sympathique manifestation qui s'est déroulée au bourg de La Chapelle-Péchaud pour inaugurer le nouveau local de la société de chasse.

Ce projet est né de la volonté du dynamique président Alain Puybaud qui a souhaité que les chasseurs puissent disposer d'un local pour se réunir, mais aussi pour s'informer sur toutes les activités cynégétiques et de protection de la nature.

Après quelques mois de recherches et de réflexion, une solution a été trouvée en aménageant les combles de la salle des fêtes, les matériaux étant pris en charge par la commune et la réalisation des travaux assurée par le bénévolat des chasseurs.

Michel Amblard, président de la Fédération départementale des chasseurs, et Claude Veysoie, président du Groupement d'intérêt cynégétique de la Bessède, ont pu

constater par eux-mêmes le résultat qui est en tout point remarquable. Ils se sont également félicités du dynamisme de la Société de chasse et des excellentes relations entretenues avec la municipalité.

Après Georges Larénie, maire délégué de La Chapelle-Péchaud, Germinal Peiro, député-maire, rappela l'importance de la chasse dans la vie associative et sociale de tout le monde rural, mais aussi de son rôle dans la gestion des espaces et la protection de l'environnement.

Dans un monde rural en pleine mutation où l'activité agricole régresse et où les acteurs de terrain sont moins nombreux, les chasseurs, comme tous les adeptes des activités de pleine nature — pêcheurs, randonneurs — ont un rôle primordial à jouer pour maintenir l'équilibre des espaces naturels.

Amicale laïque

La commission animation culturelle et le Comité des fêtes proposent deux spectacles dans la salle des fêtes du bourg (ancienne école).

Vendredi 4 décembre à 20 h 30, la compagnie Dakatchiz présentera " Surréalizme ", cabaret de sketches poétiques et absurdes aux sonorités jazz, charleston. Avec Charlotte Faraday, Léa Quinson et Joséphine Sainte-Croix.

Trois pantins mêlent musique, poésie, folie et solitude en faisant écho aux poètes du mouvement surréaliste. Valsant de texte en texte, d'image en image, ils se fraient un chemin dans cette danse des mots.

C'est un spectacle original, plein d'humour et de dérision, qui plonge le spectateur dans cette période foisonnante du surréalisme où les artistes laissaient libre cours à leur imagination pour mieux nous surprendre.

La compagnie professionnelle Dakatchiz est née en 2007 à Campagnac-lès-Quercy et a été créée afin de promouvoir l'art vivant et de favoriser les échanges culturels en milieu rural.

Entrée : 5 € pour les adultes. Gratuité pour les enfants.

Le spectacle sera accompagné d'une exposition de peintures de

Christine Malaurie et de sculptures d'André Alsat.

Pour Christine Malaurie, peintre et sculpteur de tendance surréaliste, l'art doit, entre autres, permettre de s'évader dans d'autres mondes. Il suffit de s'y laisser transporter sans préjugés.

Pourquoi jeter des choses qui peuvent encore servir ? André Alsat s'amuse à récupérer des métaux, de vieux outils, des ustensiles de cuisine, un peu n'importe quoi en définitive, et par la suite dans son atelier il imagine des formes animales ou humaines.

Dimanche 6 à 15 h, spectacle " Le Cabaret clown " avec l'association du Mobil Clown Cie. Spectacle tout public.

L'association du Mobil Clown Cie, domiciliée à Berbiguières, regroupe des professionnels et des amateurs. Ses prestations s'adressent à un public multigénérationnel.

Son but est de développer et de transmettre l'art du clown et du spectacle vivant dans un esprit de convivialité et d'originalité.

La représentation sera suivie d'un goûter. Vous pouvez apporter des pâtisseries.

Entrée gratuite.

Canton de Domme

Cénac-et
Saint-JulienDimanche 13 décembre 9 h/18 h
CÉNAC**Marché de Noël
et
Bourse aux jouets**

organisés par l'Amicale laïque et les écoles

**Emplacements
disponibles**Renseignements et réservations :
06 30 84 87 81 - 06 77 62 72 28
Fabienne René

REMERCIEMENTS

La famille de Serge EYMERIE, très touchée par les marques de sympathie et d'amitié que vous lui avez témoignées lors du décès de

Madame Marie-Louise EYMERIE
survenu à l'âge de 78 ans

vous prie de trouver ici l'expression de ses sincères remerciements.

La famille remercie également le docteur Mesrine et le personnel de la maison de retraite de Domme.

La Traverse
24250 CÉNAC-ET-SAINT-JULIEN

Superloto

L'Union cyclosporive Ufolep, section de l'Amicale laïque de Sarlat, organise un grand quine le vendredi 4 décembre à partir de 20 h 30 à la salle socioculturelle de la Borie. Nombreux lots dont bon d'achat de 400 €, Caddies garnis d'une valeur de 120 €, ordinateur portable, machine à café expresso, four à micro-ondes, canards gras, jambons, lots de pièces de boucherie, machine à pain, etc.

1,50 € le carton, 8 € les six, 15 € les douze.

Grolejac

PASCAL MAGNANOU
ARTISAN
MAÇON-CARRELEUR
Combe d'Aillac - GROLEJAC
05 53 28 39 31
06 89 05 31 87

Saint-Pompon

Belote

Le Cercle des anciens de Saint-Pompon/Doissat/Campagnac organise un concours de belote au profit du Téléthon le vendredi 4 décembre à 20 h 30 à la salle des écoles de Saint-Pompon. Nombreux lots dont canards gras, demi-chevreuil, cartons de bouteilles de vin, bouteilles d'apéritif, conserves du terroir, etc.

Inscriptions : 12 € par personne, réveillon compris (tourin, charcuterie, vin).

Tous les bénéfices seront reversés à l'Association française contre les myopathies.

Daglan

Club de l'Amitié



De gauche à droite : Evelyne Martin, nouvelle présidente
Denise Pourny, past-présidente ; Jacques Le Besne, trésorier ; Jean Figarella

Le dimanche 22 novembre, après huit ans de bons et loyaux services à la présidence du club, Denise Pourny a passé le relais à Evelyne Martin lors de l'assemblée générale ordinaire. Un nouveau bureau a donc été élu à l'unanimité. Jacques Le Besne est reconduit à son poste de trésorier.

Jean Figarella, président de la Fédération départementale des aînés ruraux de la Dordogne, souligne l'importance du bénévolat dans les villages pour entretenir

des liens de solidarité et d'amitié, tout en faisant remarquer l'investissement personnel qu'exige cet engagement.

Pour la remercier de son dévouement au cours de ses huit années de présidence, le club a offert à Denise Pourny une superbe composition florale.

Bon vent à la nouvelle équipe !

Dimanche 6 décembre - 12 h
Salle des fêtes - DAGLAN

**REPAS
SPECTACLE**

au profit du **TÉLÉTHON**

animé par la troupe théâtrale

LUS GALAPIANS DEL CÉOU

Tourin blanchi mique, petit salé

Sketches et saynètes en patois sarladais

Participation : 15 €

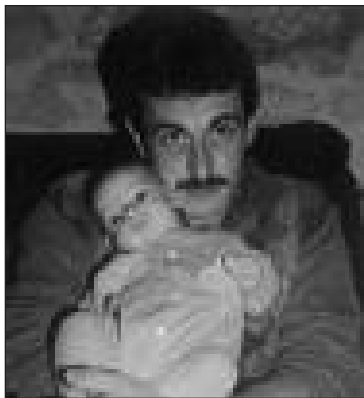
Réservations : 8 à Huit jusqu'au 3 déc.
05 53 28 41 97

Saint
Cybranet

Anniversaire

1959 - 2009 1989 - 2009

50 ans et 20 ans déjà !



Les reconnaissez-vous ?

Murielle, Samuel
qui vous aiment



Saint-Cybranet

Cinéma comme autrefois...



Le Club des aînés et le Comité des fêtes proposent la projection du film " Toi ! L'Auvergnat... dernier paysan ", du cinéaste-conférencier René Duranton, vendredi 4 décembre à 20 h 30 à la salle des fêtes.

Comme son père, son grand-père, Michel Boudon, âgé de 48 ans, travaille ses vingt-sept hectares avec ses bœufs.

Pendant un an, la caméra a suivi Michel dans les différents travaux de la ferme où tous les symboles de la terre sont réunis.

Pourquoi s'endetter, s'enliser avec les crédits, alors qu'il est possible de vivre heureux, sans stress... dans une nature saine. C'est un choix.

En première partie, il sera présenté " le Charron ", de Georges Rouquier. Par le bois et par le fer, la fabrication d'une roue à la main. Un chef-d'œuvre du documentaire français qui date de 1943.

Entrée : 5 € pour les adultes, 3 € pour les enfants.

Saint-Laurent
La Vallée

RESTAURANT **LOU
CIGALOU**

SAINT-LAURENT-LA VALLÉE

Samedi 28 novembre
MOULES/FRITES

Moules et frites à volonté, fromage

10 € boissons non comprises

Réservations : 05 53 30 47 27

Saint-Martial
de-Nabirat

Vendredi 27 novembre - 20 h 30

Salle des fêtes

ST-MARTIAL-DE-NABIRAT

LOTO

organisé par L'AMICALE LAÏQUE

BONS D'ACHAT de 200 et 100 €

canards gras, foie gras, colis de viande, arbre fruitier

corbeilles de fruits et légumes, carton de vin, plantes...

1,50 € le carton - 8 € les 6 - 15 € les 12

QUINE ENFANTS : 2 BONS D'ACHAT (1 lot pour chacun)

Tombola Buvette. Pâtisseries

Superloto

L'Association cantonale des retraités agricoles de Domme organise un superquiné le jeudi 3 décembre à 21 h à la salle des fêtes.

Nombreux lots de valeur dont bon d'achat de 200 €, téléviseur, canards gras avec foie, plateau de fruits, brouette garnie, lots de pièces de boucherie, plateaux à fromages garnis, jambons, corbeilles et filets garnis, cartons de bouteilles de vin, bouteilles d'apéritif, etc.

1,50 € le carton, 8 € la plaque de six, 15 € la plaque de douze.

Tombola dotée de quinze lots. 2 € les cinq billets, numéros mélangés.

Pâtisseries. Buvette. Café.

Canton de Domme

Saint-Martial de-Nabirat

11-Novembre

La commémoration de l'armistice de 1918 s'est déroulée en présence d'une cinquantaine de personnes venues se recueillir au monument aux Morts. En présence de Raymond Truquet, de Guy Laporte et d'André Lagorse, porte-drapeau, un hommage a été rendu à tous ceux qui, pour défendre notre territoire et les valeurs qui l'accompagnent, sont morts pour la France. A l'issue du dépôt de gerbe et de la lecture par le maire du message du secrétaire d'Etat aux Anciens Combattants, une minute de silence a été respectée à la mémoire des disparus de la Grande Guerre.

Un vin d'honneur offert par la municipalité a ensuite réuni les participants à la salle des fêtes avant qu'ils ne se retrouvent autour du traditionnel banquet.

IMPRIMERIE DU SARLADAIS

Tous vos imprimés offset et photocopies couleur
29, avenue Thiers - SARLAT
Tél. 05 53 59 00 38

Canton de Villefranche-du-Périgord

Villefranche-du-Périgord

Soirée occitane

Le Comité de la Félibrée 2007 organise une soirée le samedi 12 décembre.

A 19 h, messe en occitan célébrée par l'abbé Georges Passerat.

A 20 h au foyer, apéritif animé par le trio bigourdan Les Bandoulets, animateur des troisièmes mitemps du XV de France.

A 20 h 30 à la salle de cinéma, chants polyphoniques avec le groupe 2B2R, puis théâtre avec "Né'n portarem pas lo dòl", de Patrick Delmas, par la troupe

lotoise d'Anglars-Juillac, Théâtre del Traster.

Entrée : 8 €.

Réservations obligatoires auprès de Jean-Pierre Peuch, téléphone : 05 53 29 92 03 (HB), ou de Georges Costes, téléphone : 05 53 59 50 24, ou auprès du référent de la Félibrée 2007.

Après la représentation seront servis tourin et châtaignes grillées accompagnés de vin nouveau.

Animation assurée par Les Bandoulets.

SAS CROS Denis numéro : 11 - 11
Sarladaise d'Application du Génie Electrique

ELECTRICITÉ GÉNÉRALE

Éléments neufs et rénovation, industriel
Chauffage électrique
Alarme de sécurité et d'incendie
Domotique, gestion centralisée, câblage informatique
Climatisation, automatisation portail, etc.
Pyrométrie, schéma électrique. Maintenance des armoires
Habilitation basse et moyenne tension
Mise en conformité des installations
Ventilation mécanique habitat et industriel

peut être gratuit

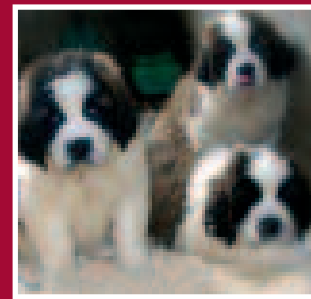
05 53 29 25 14
06 43 87 96 91

Les Châteaux - Saint-Vincent-Le Paluel

Animation expo-vente de chiots

organisée par le Groupement d'éleveurs Les Petites Truffes de chiens

SAMEDI 5 DÉCEMBRE



Tombola gratuite - Nombreux lots
Cadeaux - Bons de réduction - Vente de chiots

Dans votre magasin



Ets BOUYSSOU - 24250 CÉNAC

Prats-du-Périgord

Belote

L'Amicale et l'AssoTise organisent un concours de belote au profit des écoles du regroupement scolaire de Mazeyrolles/Saint-Cernin-de-L'Herm le samedi 28 novembre à 21 h au foyer.

Nombreux lots dont quatre kilos de foie gras, deux bons boucherie d'une valeur de 50 €, deux

jambons, deux canards gras sans foie, deux bouteilles d'apéritif anisé, deux bouteilles de champagne, deux kilos de saucisses, deux corbeilles garnies, etc. Un lot pour chacun.

Engagement : 6 €.

Réveillon (tourin, charcuterie, pâtisserie, vin, café) : 4 €.



6 990 €*
CLIO CAMPUS GPL
2000 € DE BONUS ÉCOLOGIQUE DÉDUITS
SOUS CONDITION DE REPRISE

www.renault.fr



* Prix conseillé pour une Clio Campus Access 5 portes 1.2 60-GPL, neuve incluant 2000€ de bonus écologique et 1000€ de primes à la casse Renault pour la reprise d'un véhicule de 8 à 10 ans destiné à la casse, par rapport au tarif n° 2179.05 de 841109 de 9990€ ou 7990€ moins 1000€ de super bonus et incluant 2000€ de bonus écologique pour la reprise d'un véhicule de + de 10 ans destiné à la casse. Consommation mixte (l/100 km) : 5,4-6,3. Émissions CO₂ (g/km) : 143/106. Offres non cumulables. Réservées aux particuliers, valables jusqu'au 30/12/09.

DANS LE RÉSEAU RENAULT CONCESSIONNAIRES ET AGENTS PARTICIPANTS



LA LOI CONTRE LES DROGUES
EST AUSSI FAITE POUR PRESERVER
CEUX QUI N'EN CONSOMMENT PAS

Fumer du cannabis est-il relaxant ?

Pour certains, peut-être. Au point que, sur la route
ou au travail, cela multiplie les risques d'accident.

Alors, comme pour les autres stupéfiants, le simple fait
d'en consommer vous fait risquer une amende ou un stage payant
à vos frais jusqu'à 450 euros, voire une peine de prison...
si vous conduisez après en avoir pris, par exemple. Parce que vous
avez mis votre vie et celle des autres en danger.

POUR TOUT SAVOIR SUR LA LOI : WWW.DROGUES.GOUV.FR

LA DROGUE SI C'EST ILLÉGAL
CE N'EST PAS PAR HASARD

MISSION ET TRIBUTÉRIE DE LA LOI CONTRE LA DROGUE ET LA TOXICOMANIE



Canton de Salignac

Salignac-Eyvigues

80 ans, ça se fête !



Huguette et Georges ont reçu leur cadeau

(Photo Michèle Jourdain)

Dimanche 22 novembre, le Club des aînés ruraux fêtaient les 80 ans d'Huguette Tribier et de Georges Delmas. Irène Fournier et Eloi-se Magnou, également invitées, étaient souffrantes. Elles recevront leur cadeau plus tard. La présidente profita de ce rassemblement pour proposer des destinations pour le voyage de juin : la Champagne ou une visite en Allemagne avec une journée sur le Rhin.

En avril c'est la ville de Salignac-de-Mirambeau qui organisera la rencontre des Salignac de France.

Les rendez-vous habituels ont été rappelés : Noël animé par un groupe folklorique, l'Épiphanie en janvier, les repas trips en février. Une saison hivernale qui ne manquera pas de chaleur.

La Boule truffée

Le club de pétanque local tiendra son assemblée générale le vendredi 4 décembre à 21 h dans la salle de la mairie.

- Ordre du jour :
 - Accueil par le président ;
 - Compte rendu financier par le trésorier général ;
 - Compte rendu sportif par le secrétaire général ;
 - Bilan global de la saison écoulée ;
 - Renouvellement du bureau directeur ;
 - Projets 2010 ;
 - Questions diverses.
- La présence des licenciés est indispensable.

M.N.P.N.
MATÉRIAUX NATURELS
EN PÉRIGORD NOIR

pour un habitat sain et écologique

Produits sélectionnés pour le respect de la santé et de l'environnement

Hôtel d'entreprises
Avenue de la Gare
ZI 24290 MONTIGNAC

05 53 51 86 48
e-mail : mnpn24@orange.fr

Téléthon

Mercredi 2 décembre en soirée, le club de judo prévoit une initiation spéciale pour les jeunes de la Maison familiale rurale (MFR).

Vendredi 4, dans le cadre du Téléthon, les élèves de la MFR

de l'école feront leur traditionnel cross.

Durant toute la journée, diverses animations et une vente d'objets et de cambes d'ouilles seront proposées en partenariat avec la Maison de retraite.

Un lâcher de ballons sera également effectué sur la place du village et un goûter servi à la salle des fêtes pour clore la journée.

Les animations se termineront samedi 5 par le loto organisé à la maison de retraite.

Le bénéfice de ces animations sera intégralement reversé à l'Association française contre les myopathies.

★ La Ferme de Vialard ★

ASSOCIATION DE PRODUCTEURS

Pour les FÊTES de FIN D'ANNÉE
pensez dès à présent à COMMANDER :

**volailles festives, charcuterie de Noël
foie gras, escargots, huîtres, sorbets...**

**★ RETROUVEZ LES
LÉGUMES ANCIENS
topinambours et
carottes sanguines**

**OUVERT du lundi au samedi
9 h 30-12 h 30 et 15 h-18 h 30**

ZA de Vialard - **CARSAC-AILLAC**
★ **Tél. 05 53 31 98 50**

90 ANS

CITROËN DOUBLE LE SUPER BONUS

DERNIERS JOURS POUR PROFITER DES OFFRES HISTORIQUES

www.citroen.fr

Nemo VU HDi Business

3 500 € HT

d'Avantage Client**

Prime Verte incluse*

+1 000€ Super Bonus Gouvernemental**

SOUS-VOUE LOURDIER DE L'ANNÉE 2009**

Berlingo VU HDi Business

5 000 € HT

d'Avantage Client**

Prime Verte incluse*

+1 000€ Super Bonus Gouvernemental**

Jumper VU HDi Business

7 000 € HT

d'Avantage Client**

Prime Verte incluse*

+1 000€ Super Bonus Gouvernemental**

Jumpy VU HDi Business

6 000 € HT

d'Avantage Client**

Prime Verte incluse*

+1 000€ Super Bonus Gouvernemental**

CITROËN, PARTENAIRE DES PROFESSIONNELLS DEPUIS 90 ANS

SÉRIE SPÉCIALE BUSINESS AVEC CLIMATISATION - RADIO CD - RADARS DE RECUIL - KIT MAINS LIBRES BLUETOOTH®

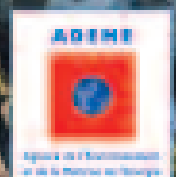
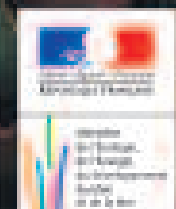
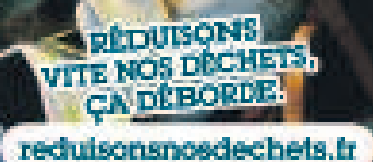
[1] Avantage Client composé, pour l'achat d'un Citroën Nemo HDi 75 Business équipé, d'une économie de 3 500 € HT sur le Tarif VU de 01/10/09 adhésif au Tarif VU de 01/07/09, de 1 000 € HT de Prime Verte Client pour le respect d'un véhicule de plus de 8 ans destiné à la location de 200 € HT d'Avantage Équipement - Citroën Nemo HDi 75 Business disponible à 13 000 € HT par rapport à un Citroën Nemo HDi 75 Club sans options, caisses de roulage P4 (Platin, Libéré Bluetooth®) à 13 000 € HT sur le Tarif VU de 01/10/09 adhésif au Tarif VU de 01/07/09. [2] Avantage Client composé, pour l'achat d'un Citroën Berlingo HDi 75 Business équipé, d'une économie de 5 000 € HT sur le Tarif VU de 01/10/09 adhésif au Tarif VU de 01/07/09, de 1 000 € HT de Prime Verte Client pour le respect d'un véhicule de plus de 8 ans destiné à la location de 400 € HT d'Avantage Équipement - Citroën Berlingo HDi 75 Business disponible à 21 000 € HT par rapport à un Citroën Berlingo HDi 75 Club sans options, caisses de roulage P4 (Platin, Libéré Bluetooth®) et équipements/finances de véhicule en Concession (taxe à 14 200 € HT sur le Tarif VU de 01/10/09 adhésif au Tarif VU de 01/07/09). [3] Avantage Client composé, pour l'achat d'un Citroën Jumper 1000 L HDi 100 Business équipé, d'une économie de 7 000 € HT sur le Tarif VU de 01/10/09 adhésif au Tarif VU de 01/07/09, de 1 000 € HT de Prime Verte Client pour le respect d'un véhicule de plus de 8 ans destiné à la location de 300 € HT d'Avantage Équipement - Citroën Jumper 1000 L HDi 100 Business disponible à 23 300 € HT par rapport à un Citroën Jumper 30 L HDi 100 Club sans options, caisses de roulage P4 (Platin, Libéré Bluetooth®) et équipements/finances de véhicule en Concession (taxe à 21 700 € HT sur le Tarif VU de 01/10/09 adhésif au Tarif VU de 01/07/09). [4] Avantage Client composé, pour l'achat d'un Citroën Jumpy 1000 L HDi 70 Business équipé, d'une économie de 6 000 € HT sur le Tarif VU de 01/10/09 adhésif au Tarif VU de 01/07/09, de 1 000 € HT de Prime Verte Client pour le respect d'un véhicule de plus de 8 ans destiné à la location de 300 € HT d'Avantage Équipement - Citroën Jumpy 1000 L HDi 70 Business disponible à 21 300 € HT par rapport à un Citroën Jumpy 1000 L HDi 70 Club sans options, caisses de roulage P4 (Platin, Libéré Bluetooth®) et équipements/finances de véhicule en Concession (taxe à 21 700 € HT sur le Tarif VU de 01/10/09 adhésif au Tarif VU de 01/07/09). ** Prime Verte Client de 1 000 € HT pour le respect d'un véhicule utilisé de plus de 8 ans destiné à la location de 1 000 € dans le cas d'une reprise d'un véhicule de plus de 8 ans destiné à la location. *** Pro-Bonus à l'achat par un particulier de véhicules neufs immatriculés en France ou à l'étranger.

Vendredi 27 novembre 2009 - Page 15



390 KG
DE DÉCHETS
PAR PERSONNE
ET PAR AN
C'EST BEAUCOUP,
ET SI ON LES
RÉDUISAIT?

En adoptant des gestes simples,
on peut réduire ses déchets.
Pour connaître les bons gestes,
rendez-vous sur
reduisonsnosdechets.fr



Canton de Salignac

Salignac-Eyvigues

Sentiers des fontaines



Les travaux d'entretien sont terminés

(Photo Michèle Jourdain)

Les membres de l'association ont profité de quelques week-ends d'automne cléments pour effectuer l'entretien du sentier.

Le grand lavoir a bénéficié d'un grand nettoyage, des panneaux avec le logo ont été installés et le balisage remis au goût du jour.

Le parcours est également apprécié en hiver et les visiteurs pourront juger de la remise en état.

L'association prépare désormais la soirée du 12 décembre. Au programme : un concert gratuit en l'église d'Eyvigues avec Michel Herblin Trio, composé de Nicolas Mirande à la basse, d'Olivier Bréchenade à la guitare et de Michel Herblin à l'harmonica diatonique.

Les amateurs peuvent d'ores et déjà réserver leur soirée.

Jayac

Soirée Beaujolais

Le Comité des fêtes fêtera l'arrivée du Beaujolais nouveau le samedi 28 novembre à 20 h 45 à la salle des fêtes. Animation 100 % locale avec Jacky, Mister Denis Bouquier et des invités surprises.

Châtagnes à volonté.

Saint-Crépin
CarlucetConseil municipal
du 13 novembre

Communauté de communes du Salignacois (CCS).

Compétence " action sociale d'intérêt communautaire " : suite à l'intégration des communes de Paulin et Nadaillac entraînant la dissolution du Syndicat d'action sociale du canton, et pour la mise en route du projet de Maison de santé, la CCS étend ses statuts à ladite compétence.

Compétence " voirie d'intérêt communautaire " : le conseil communautaire décide de prendre en charge cette compétence. La commune mettrait 11,203 km de voirie communale à la disposition de la CCS ainsi que les agents d'entretien au prorata du temps passé sur la voirie transférée et le matériel au prorata des kilomètres transférés.

Accepté à l'unanimité.

Restaurant scolaire, subvention — Le conseil sollicite du président du conseil général une subvention dans le cadre de l'aide au maintien du service public de l'éducation.

Service irrigation — Le conseil décide de la création d'une Asa dont l'objet serait la gestion du réseau d'irrigation, et autorise le maire à entreprendre les démarches nécessaires.

Nadaillac

Téléthon

Une marche sera organisée le samedi 5 décembre.

Rassemblement devant la salle des fêtes. Départ à 14 h 30 dernier délai. Participation : 2 €.

A 16 h 30, lâcher de ballons suivi d'un goûter.

Les bénéfices de ces animations seront entièrement reversés à l'Association française contre les myopathies.

Une urne sera installée dans la salle des fêtes pour recueillir vos dons.

Saint-Geniès

Marché aux truffes

A partir du 6 décembre et jusqu'à fin février, la mairie organise un marché aux truffes tous les dimanches de 8 h 30 à 12 h dans la salle de l'ancienne mairie, à côté du monument aux Morts.

Ce rendez-vous est ouvert à tous. Les truffes doivent être lavées et brossées.

Renseignements auprès de Stéphane Vigier, téléphone : 06 89 33 65 46.

Saint-Geniès

Rando-Accueil en Périgord



Une association nationale reçue avec plaisir par les représentants du Périgord Noir

(Photo Michèle Jourdain)

L'association a tenu son assemblée générale les 17 et 18 novembre. La Dordogne est le dernier département en date à avoir adhéré à la structure. La Peyrière a reçu les délégations du Jura, de l'Ardèche et de la Bretagne, entre autres, pour ces deux journées de travail. Rejoindre Rando-Accueil montre une volonté des entreprises d'hébergement du Périgord et des organismes touristiques du territoire de se donner les moyens de développer ce secteur.

Pour le président Christian Tijou, cette réunion revêtait une importance particulière. L'association

existe depuis 2001 dans sa forme actuelle, elle est l'enfant naturel des gîtes d'étape créés dans les années 70. Pour l'avenir il était nécessaire que les hébergeurs adhérents s'inscrivent dans une démarche d'entrepreneurs. Cette forme de tourisme a besoin de véritables professionnels de l'accueil qui proposent, outre le gîte et le couvert, une connaissance parfaite de leur terroir et de ses richesses. A pied, à cheval ou à VTT, pour un soir ou un séjour prolongé, la découverte se doit d'être au détour de tous les possibles. Visites, gastronomie, patri-

moine, les enjeux économiques des secteurs touristiques sont importants. Professionnalisme et encadrement forts sont les clés de la réussite.

Ce discours du président, le choix du Périgord et du Sarladais en particulier sont autant d'éléments qui n'ont pu que satisfaire les instances locales, départementales et régionales. Michel Lajugie, maire de la commune, dans son discours de bienvenue, montrait bien la nécessité pour les agriculteurs de passer à la double entreprise, adjoignant le gîte de qualité à leur activité première.

Le conseiller général de Sarlat et président du Comité départemental du tourisme Jean-Fred Droin se félicitait de la présence de Rando-Accueil en Périgord Noir, reprenant les propos de Christian Salive en constatant le travail réalisé notamment par le Pays Périgord Noir et la volonté de tous et de chacun de répondre aux attentes des visiteurs.

Christian Tijou insistait sur l'importance des échanges d'informations et de l'instrument de travail incontournable qu'est devenu Internet. Déjà 52 % des réservations des vacances se font par le biais de la Toile. La preuve est faite de la nécessaire interactivité générée par les sites et les liens ainsi créés.

Nouvelle saison pour l'orchestre de la Saint-Roch



L'apéritif sera animé par les deux formations et la soirée par l'orchestre Nathalie Grellety.

L'orchestre de rue participera également aux grands prix nationaux de musique qui se dérouleront à Auxerre, dans l'Yonne.

Pour mémoire, lors de sa dernière participation à ce rassemblement national annuel, la petite troupe a remporté le prix de l'animation et de la musicalité.

En outre, l'orchestre de la Saint-Roch envisage de participer au festival Cuivro-Foliz de Fleurance, dans le Gers.

Comme son nom le sous-entend, c'est un festival de fanfares, brass bands et orchestres de rue venus de la France entière.

A la paroisse

Dimanche 29 novembre, il n'y aura pas d'office, mais une messe de confirmation sera célébrée à 11 h à Sarlat.

Loto de l'école

Organisé par l'Amicale laïque, il se déroulera le samedi 28 novembre à 21 h à la salle des fêtes.

Nombreux lots dont console de jeu, lecteur DVD, oie grasse, bouteille de champagne, canards gras, jambon, cochon de lait, table de ping-pong, lecteur MP3, etc.

2 € le carton, 7 € les quatre, 15 € les dix.

Buvette. Confiseries.

Canton de Montignac

Montignac-sur-Vézère

Sainte-Catherine, un bon cru



Le boulanger devant son four

(Photo Christian Collin)

Dès 5 h 30, à l'extrémité du pont, il s'était installé pour la journée. Le boulanger ambulant n'aurait pas manqué la traditionnelle foire de la Sainte-Catherine de ce 21 novembre à Montignac.

Sous un ciel voilé mais clair, les cent cinquante exposants sont venus plus nombreux proposer leurs marchandises. La foire s'étalait cette année le long des quais et rue de Juillet. Des camelots animaient quelques stands et certains repartaient avec des lots bien fournis d'ustensiles de cuisine.

Sur la place de l'Église, pour la première fois, le Bournat avait délégué ses meilleurs artisans qui ont eu l'occasion de montrer leurs savoir-faire ancestraux. La bière à l'ancienne fut très appréciée par les grands, tandis que les plus

petits goûtaient au jus de pomme et interrogeaient leurs parents sur ces curieux métiers aujourd'hui disparus.

Les animaux de la ferme, parqués place Tourny, ont enchanté petits et grands.

Bon nombre de visiteurs sont venus pour flâner mais aussi pour apprécier les nouvelles animations : stand de sécurité, balades à poney.

Le père Noël était également au rendez-vous pour prendre les premières commandes.

La foule a répondu encore une fois présente même si, reconnaissons-le, les commerçants attendaient une meilleure recette. Gageons cependant que tous seront fidèles au rendez-vous l'année prochaine.

Information logement

Concernant les loyers, la construction, les financements, les aides au logement, etc., l'Adil 24 tiendra une permanence le mercredi 2 décembre de 9 h à 12 h à la mairie, place Yvon-Delbos.

Un juriste se tiendra gratuitement à votre disposition pour vous fournir les renseignements que vous désirez. Vous pouvez également prendre contact en téléphonant au 05 53 09 89 89.

Aubas

Téléthon avec Christiane Collange

Christiane Collange est journaliste-écrivain. Femme de presse, elle est parmi les personnalités marquantes du groupe de presse L'Express. Elle a su évoluer vers les médias modernes et assurer des émissions de radio et de télévision toujours follement humoristiques et avisées.

Femme de plume, tous les deux ans elle publie un livre "avec la régularité du métronome", dit-elle... Sa formation à Sciences-Po ne conduisant pas à la fonction de sociologue, Christiane Collange est donc une biographe de la société contemporaine et principalement des femmes dans leur univers familial. Elle persiste à aborder le monde à sa façon, terri-

blement lucide et merveilleusement drôle.

Elle nous parlera de son avant-dernier essai "Sacrées Grand-mères" publié en 2007 et "Des grands-parents au cœur de l'inter-génération". Pour elle, ces grand-mères modernes "sont des chauffeurs de taxi familial...".

Avec elle nous débattons du rôle des grands-parents dont le statut a tellement évolué dans notre société. Sympathique soirée en perspective ce vendredi 4 décembre à 18 h au château de Sauvèboeuf.

Renseignements et réservations au 06 71 23 94 29.

La Chapelle-Aubareil

Tulipes contre le cancer



(Photo Jean Boyer)

La neuvième campagne de l'opération Tulipes pour les enfants atteints du cancer, a débuté le samedi 21 novembre à la Croix du Nègre, sur un terrain aimablement mis à la disposition de la Ligue contre le cancer par Serge Mercier.

80 000 bulbes de Dentelle de Bourgogne, Angélique et autres Banja Luka, en provenance des Pays-Bas viennent d'être plantés par un spécialiste et Serge Mercier à l'aide d'une machine adaptée à ce genre de travail.

Le temps automnal idéal laisse présager une bonne récolte courant mars.

Lors d'une récente réunion, des bénévoles ont pris des responsabilités en ce qui concerne la cueillette, la préparation des bouquets,

la distribution, etc. Les personnes désirant s'investir peuvent joindre la présidente du secteur de Sarlat, Mme Sénillon, tél. 06 81 96 99 88.

Les sommes recueillies sont reversées à l'association Enfance et santé par l'intermédiaire du docteur Yves Perel, oncologue en pédiatrie à l'hôpital des enfants de Pellegrin, et servent à financer des projets de recherche sur les traitements de cancers chez les enfants ou adolescents et à améliorer les techniques, entre autres, de radiologie ou de prises de sang.

A Bordeaux, une centaine d'enfants sont hospitalisés chaque année. Le taux de guérison avoisine les 75 %, il est nécessaire de l'améliorer. Guérir plus et mieux.

Canton de Saint-Cyprien

Saint-Cyprien

Téléthon

La municipalité, les commerçants, les associations et les bénévoles se mobilisent pour organiser des manifestations au profit du Téléthon.

Vendredi 4 décembre à 16 h 30, lâcher de ballons avec les écoliers de Saint-Cyprien et de Meyrals. A partir de 20 h au foyer, soirée jeux pour petits et grands organisée par l'association Enfants des deux rivières.

Samedi 5, les Croquants du Périgord proposent une randonnée à VTT avec deux circuits (20 et 40 km). Casque obligatoire. Participation : 5 €. Départ du stade de Beaumont à 9 h.

Avec le concours de l'Amicale laïque vous pourrez vous initier à la marche nordique de 10 h à 12 h. Puis, de 14 h à 17 h, une randonnée d'environ 10 km (ou circuit plus court) vous emmènera autour de Saint-Cyprien. 2 € minimum de participation. Rendez-vous devant le Grand Foyer.

Egalement, vente de vêtements toute la journée dans les locaux de la Croix-Rouge.

Dimanche 6 au Petit Foyer, videgreniers avec l'atelier peinture de l'Amicale laïque ; sur le marché, vente de pâtisseries organisée par la municipalité ; à partir de 15 h au foyer, spectacle de danse country.

Samedi 12, journée rugby au stade de Beaumont. A 14 h, école de rugby et collation. A 16 h 30, match des anciens : Les Croquants du Périgord contre les sapeurs-pompiers. A 18 h 30, apéritif. A 20 h, repas dansant. 20 € pour les adultes, demi-tarif pour les enfants. Au menu : soupe de châtaignes et citrouille, salade de gésiers, petit salé et lentilles, fromage, tarte aux fruits. L'animation sera assurée par José Bexiga. Réservations jusqu'au 12 au 06 33 03 82 96 ou 06 81 70 70 75.

Vente de gâteaux

Dimanche 29 novembre, sur le marché dominical, les jeunes élèves anglaises de l'école de Veyrines-de-Domme vendront des gâteaux qu'elles auront confectionnés. Au-delà d'un apprentissage culinaire, il s'agit de collecter des fonds pour l'association Hôpital Sourire qui s'occupe des enfants malades de l'hôpital Purpan à Toulouse, association avec laquelle l'école anglaise a passé une convention.

Ces jeunes filles comptent sur votre générosité.

Allas Les Mines

Marché de Noël

L'Amicale laïque organise un marché de Noël le dimanche 6 décembre de 10 h à 18 h à la salle des fêtes.

Créateurs et artisans (bougies, décors de Noël, bijoux fantaisie, chocolats...) désirant faire découvrir leurs œuvres peuvent dès à présent réserver leurs emplacements au 05 53 30 25 18 ou au 05 53 29 24 46 ou 05 53 30 33 74.

Cinéma Vox

Le Dernier pour la route — Jeudi 26 novembre à 21 h.

2012 — Vendredi 27 et samedi 28 à 21 h, dimanche 29 à 17 h.

Madagascar, paysages des hautes terres — Conférence de M. Genty samedi 28 à 17 h. Entrée libre dans la limite des places disponibles.

Une journée particulière (VO) — Cinémémoire lundi 30 à 21 h.

Panda petit panda — Mercredi 2 décembre à 15 h*, samedi 5 à 15 h 30*.

Le Concert — Mercredi 2 à 21 h*. Vendredi 4 à 21 h, soirée Téléthon, la moitié de la recette de cette séance sera reversée au Téléthon (tarif unique : 6 €). Dimanche 6 à 17 h.

The Box — Jeudi 3 et samedi 5 à 21 h.

Mission G — Mercredi 9 à 14 h 30.

A l'origine — Mercredi 9 à 21 h*, lundi 14 à 21 h.

Le Ruban blanc (VO) — Jeudi 10 et vendredi 11 à 21 h.

Darwin et la préhistoire ou les origines de la culture — Conférence par Pascal Picq vendredi 11 à 19 h. Réservations conseillées au Pôle international de la préhistoire, tél. 05 53 06 92 81.

Le Drôle de Noël de Scrooge — Samedi 12 à 21 h, dimanche 13 à 17 h.

Kéryty, la maison des contes — Mercredi 16 à 14 h, samedi 19 à 21 h, dimanche 20 à 15 h, mardi 22 à 17 h et 21 h.

L'Imaginarium du docteur Parnassus (VO) — Mercredi 16 et vendredi 18 à 21 h.

Les Herbes folles — Jeudi 17 à 21 h, dimanche 20 à 17 h.

Arthur et la vengeance de Maltazard — Lundi 21 à 17 h.

Tarif : 6 € ; réduit, 4,50 € (moins de 18 ans, étudiants, demandeurs d'emploi, sauf week-end et jours fériés).

* Tarif réduit pour tous.

Abonnement : 45 € les dix places ou 22,50 € les cinq.

Salle accessible aux personnes handicapées.

Superloto

La section montignacoise de la Fédération nationale des accidentés du travail et handicapés organise un grand quine le dimanche 29 novembre à 14 h 30 à la salle des fêtes. Ouverture des portes à 13 h.

Nombreux lots, dont congélateur à tiroirs, téléviseur LCD TNT écran plat, minichaîne, GPS, imprimante, DivX, centrale vapeur, friteuse, machine à pain, aspirateur, téléviseur avec lecteur DVD intégré, bon d'achat de 50 €, etc.

1,50 € le carton, 7 € les six, 12 € les douze.

Bourriche dotée de nombreux lots.

Buvette. Pâtisseries.

Canton de Saint-Cyprien

Audrix

Quine

Le Comité des fêtes et de loisirs organise son loto de la Sainte-Catherine le samedi 28 novembre à 20 h 30 à la salle des fêtes de Saint-Cyprien.

Les douze parties seront dotées de nombreux lots, dont lave-vaisselle, téléviseur LCD 56 cm, four à micro-ondes, canards gras, caissettes de pièces de boucherie, jambons, poulets fermiers, cartons de bouteilles de vin, paniers garnis, etc.

1 € le carton.

Grande tombola.

Buvette. Pâtisseries.

Coux et-Bigaroque

Hôtel** restaurant
LE PETIT CHAPERON ROUGE.
Réouverture le 1^{er} décembre.

Marché de Noël

L'Amicale laïque organise un marché de Noël le dimanche 29 novembre de 10 h à 18 h à la salle des fêtes.

Nombreux stands : épicerie fine, vin, chocolats, bibelots, luminaires, tableaux, bijoux...

Les Eyzies de-Tayac-Sireuil

Pour le Téléthon

Les associations locales organisent des manifestations dans le cadre de cette opération nationale.

A 9 h 30, départ pour la balade du Téléthon. Boucle de gorges d'Enfer. Durée : 2 h 30. Inscriptions : 2 €. Rendez-vous au stade municipal.

Dès 14 h, après-midi d'animations : concours de pétanque, buvette, goûter au boudodrome ; animations pour les enfants, tombola dotée de nombreux lots, ventes diverses au profit du Téléthon, crêpes, gaufres, chocolat chaud, buvette... à la halle.

A 20 h à la halle, soirée du Téléthon. Pique-nique barbecue et animation surprise... Merci d'apporter une entrée ou un dessert, ou les deux. Participation : 5 €. Gratuité pour les enfants et les adolescents. Dans un souci d'économat et d'organisation, s'inscrire à l'Office de tourisme ou au bureau de tabac.

Une urne sera disponible à partir de 14 h dans la halle pour recueillir vos dons.

Le succès de cette opération dépend de la mobilisation de tous.

Canton de Belvès

Belvès

La bio-attitude à l'espace enfance



(Photo Bernard Malhache)

Mercredi 18 novembre, une journée bio-attitude était organisée au centre de loisirs, dans le cadre de son programme " Découverte et sensibilisation à la nature et l'environnement " qu'il mène depuis janvier 2009.

L'association belvésoise Terre en Vert s'est donc tout naturellement associée à ce projet en proposant un jeu grandeur nature dont l'objectif était de faire découvrir aux enfants des produits bio locaux et de saison.

Des travaux pratiques sur le compost leur ont permis d'observer, avec un grand intérêt, une bonne partie de la faune qui participe à la décomposition des déchets végétaux.

Enfin, M. Chatellier, producteur bio labellisé, est venu leur expliquer l'agriculture biologique, tout en leur faisant déguster ses produits.

Un goûter délicieux, composé de fruits et de pâtisseries bio et entièrement élaboré par les enfants, a clos cette journée très appréciée de tous.

Grippe A H1N1

Samedi 21 novembre, le centre intercommunal de vaccination de Fongalop a accueilli de nombreuses personnes. " De onze lors de la première séance, nous sommes passés à une cinquantaine aujourd'hui ", déclarait Alexandre Gameroff, coordinateur du secrétariat.

Toutes les personnes prioritaires n'ont pas encore reçu leur convocation, on peut donc s'attendre à une montée en puissance.

Deux séances sont prévues le vendredi 27 novembre de 16 h à 20 h et samedi 28 de 8 h à 12 h.

Les Belvésois étaient accueillis par le maire Jean-Pierre Laviolle, le conseiller Gérard Vilatte et le maire délégué de Fongalop, Jean-Claude Pouzargue, qui veillaient à ce que les premiers patients soient pris en charge dans les meilleures conditions.

Retraités agricoles

Les retraités agricoles du canton tiendront leur assemblée générale le samedi 28 novembre à partir de 10 h à la mairie.

Seront présents Henri Drapeyroux, président national, Roger Tréneule, président départemental, Jeanine Delfour, secrétaire nationale, Claudine Faure, présidente de la MSA, Germinal Peiro, député, Claudine Le Barbier, conseillère générale et régionale, Jean-Claude Lascombe, nouveau vice-président du Sarladais, et le trésorier départemental, M. Bousquet.

Anciens combattants

Les anciens combattants d'Algérie, Tunisie et Maroc se sont réunis en assemblée générale à la mairie le mercredi 18 novembre.

Robert Célié, du comité du Coux/Saint-Cyprien et membre du comité national FNACA, était venu en voisin donner les dernières informations nationales et encourager le comité local.

Le bureau a été recomposé : président, Denis Betge ; secrétaire, Kléber Ferret ; trésorier, Jean Gilbert ; responsables juridiques et à l'action sociale, Félix Zuete et Robert Merlihot. Une équipe unie bien décidée à faire vivre et prospérer le comité.

Prochain rendez-vous en janvier pour partager la galette des Rois. En attendant, chacun participe à la campagne des calendriers et des cartes d'adhésion.

Cladech

Une Sainte-Barbe avancée

Une date fort prisée. La Sainte-Barbe tombe le 4 décembre. Elle est tout à la fois la fête des mineurs et des sapeurs-pompiers. Depuis plus de vingt ans les traditionnelles journées du Téléthon se déroulent le premier week-end de décembre et partagent ce créneau avec des manifestations d'anciens d'Algérie.

Pour éviter cette concomitance, l'exposition minière, régénérée notamment grâce au talent et à la compétence d'Alain Paulhiac et qui se tient à l'Aroeven de Merle, ouvrira ses portes le samedi 28 novembre pour la journée de clôture de l'Amicale des anciens élèves de Sagelat qui, douze ans après sa création, va boucler ses rétrospectives avec une thématique en adéquation avec sa fondation.

Un musée minier ponctuellement accessible au public. Parmi les familles de ces anciens élèves, plusieurs parents amenés dans le Périgord par les vicissitudes d'une époque tourmentée et difficile, travaillaient aux mines de Merle aujourd'hui recouvertes par la végétation.

Ce sera pour leurs enfants, dans ce lieu doublement chargé de son histoire ouvrière minière et de son hospitalité pour la Résistance, un moment d'intense émotion.

Il est précisé qu'Alain Paulhiac pilotera le groupe dans la découverte de son musée, petit mais, ô combien merveilleux, relatant parfaitement cette aventure minière en Périgord.

Il accueillera aussi ce jour-là toutes les personnes avides de connaissance de ce passé largement ignoré, désireuses de sillonner ce mémorable parcours. Les anciens élèves sont priés d'être ponctuels, à 11 h précises, pour la gestion de l'intendance de cette journée. La visite de l'exposition commencera à 11 h 20 juste après l'accueil.

" Jeannou ", une comédie dramatique de Léon Poirier. Après le déjeuner, les amicalistes pourront visionner le film tourné en partie à Merle en 1943 par le cinéaste urvalois, avec Michèle Alfa, Roger Duchesne et Mireille Perrey. Situons Jeannou. Elle vit dans une quasi-solitude avec son père, dans un château du Périgord. L'arrivée de Pierre, un jeune ingénieur, lui fait découvrir l'amour. Mais son père refuse qu'elle l'épouse et Pierre part pour Paris. Excédée, Jeannou le rejoint et connaît la vie trépidante de la capitale. Après quelques mois, éprouvant la nostalgie de son domaine, elle regagne le foyer paternel où sera finalement célébré son mariage.

Sagelat

La Résistance endeuillée



Un humaniste plongé très jeune dans la Résistance. Emile Parvaud, dit Milou, ancien résistant de la 12^e compagnie du bataillon Violette Brigade Rac, ancien chef de chantier de l'ERCTP, est décédé vendredi 20 novembre à l'âge de 84 ans.

Emile, profondément humaniste, passait certes pour un bourreau de travail, mais il était surtout reconnu pour ses qualités de cœur et son assiduité dans le devoir de mémoire. Père de sept enfants, il a éduqué sa nombreuse famille avec son épouse Léontine, décédée il y a six ans, sans que personne n'ait songé à décerner à cette mère méritante la médaille d'honneur de la Famille française.

Pendant l'Occupation, Emile rejoint la Résistance, participe avec son groupe à de nombreuses opérations dans le nord du département et s'implique pour la libération de l'Angoumois et de la Saintonge.

Un vibrant hommage, exclusivement laïque et républicain. Lundi 23 novembre, près de deux cents personnes sont venues lui adresser un ultime salut devant la mairie de Sagelat. On notait la présence des responsables des associations de la Résistance, une kyrielle d'élus dont de nombreux maires du Belvésois et du Villefranchois. Olivier Merlihot, maire de Sagelat, honora le père de famille et Georges Fongauffier, pour la mouance de la Résistance, retraça son engagement.

A l'issue de la minute de silence demandée par le président Jean-Paul Chamuel, la cérémonie s'est terminée dans le recueillement et l'émotion au son du Chant des partisans.

Après l'hommage sagelacois, Emile est parti rejoindre la sépulture familiale, dans son village natal de Salagnac.

Dans ce petit cimetière à la lisière du Limousin, c'est au président Jean-Louis Tallet, du bataillon Violette, qu'échut l'honneur de prononcer l'éloge funèbre. Il présenta à la famille ses condoléances et celles de ses camarades.

Canton de Monpazier

Monpazier

Théâtre

Le Clem organise une soirée théâtre le samedi 5 décembre à 20 h 30 à la salle des fêtes.

La troupe théâtrale de l'Amicale laïque cypriste Les Strapantins se produira dans la pièce de Jean-Pierre Bacri et Agnès Jaoui " Un air de famille ".

Entrée : 10 € pour les adultes, 5 € pour les enfants âgés de moins de 12 ans.

Canton de Sainte-Alvère

Limeuil

Repas de la Saint-Nicolas

Le Comité des fêtes, le Football-club et l'Amicale du regroupement pédagogique intercommunal des Deux Rivières organisent une soirée couscous le samedi 5 décembre à partir de 20 h dans la salle du château. Au menu : apéritif, potage, couscous, salade,

fromage, dessert, café. Le prix est fixé à 16 €, vin compris. Menu enfant (8 €) : couscous, dessert.

Réservations auprès de Bruno Durand, tél. 06 19 70 70 04, ou de Laurence Minnin, en téléphonant au 05 53 73 16 12.

Canton de Terrasson

Terrasson-Lavilledieu

Information logement

Concernant les loyers, la construction, les financements, les aides au logement, etc., l'Adil 24 tiendra une permanence mercredi 2 décembre de 13 h 30 à 17 h 30 au château Jeanne-d'Arc.

Un juriste se tiendra gratuitement à votre disposition pour vous fournir les renseignements que vous désirez. Vous pouvez également prendre contact en téléphonant au 05 53 09 89 89.

La cuisine au jazz

Le prochain rendez-vous au Centre culturel, organisé en partenariat avec Music'Envie, est prévu le samedi 12 décembre à 20 h 30 avec une soirée cabaret animée par Orpheon Celesta.

Prenez trois jazzmen de talent, Donnez-leur divers ustensiles ménagers et autres bouteilles musicales, saxos et appeaux...

Superloto

La section locale de la Fédération nationale des accidentés du travail et handicapés organise un grand quine dimanche 29 novembre à 15 h à la salle des fêtes. Ouverture des portes à 14 h. Cinq quines et un superquine. Nombreux lots de valeur, dont linge, appareil ménager, volaille, conserves, jambon, etc. Partie spéciale pour les enfants.

5 € les trois cartons.

Tombola. Buvette. Crêpes. Beignets.

Pour ces bricoleurs facétieux et éclectiques, comédiens surdoués qui enchaînent avec précision gags et parodies, rien de plus fastoche.

En un rien de temps, le plus petit big band du monde détourne objets et situations et vous mitonne un cabaret totalement déjanté...

Réservations au 05 53 50 13 80.

Département du Lot

Gourdon

Exposition d'oiseaux exotiques

Le Club ornithologique de la vallée du Lot organise ce rendez-vous les 28 et 29 novembre de 9 h à 18 h à l'Espace Valentré, à Cahors. Entrée : 3 €. Gratuité pour les enfants âgés de moins de 12 ans accompagnés.

Mémento gourdonnais

Dimanche 29 novembre

Médecin de garde
Docteur CIZERON

Tél. 05 65 37 95 46

EDF Service Tél. 05 65 41 30 59

Mairie Tél. 05 65 27 01 10

Sous-préfecture Tél. 05 65 41 00 08

Hôpital Tél. 05 65 27 65 27

Gendarmerie Tél. 05 65 41 00 17

SNCF Tél. 05 65 41 02 19

Fajoles

Conseil municipal

La prochaine réunion aura lieu le vendredi 27 novembre à 18 h 30 à la mairie. Ordre du jour : délibération pour la relance de la carte communale ; délibération relative à la fonction de coordonnateur, M. Austruy, et de l'agent recenseur Christine Bénil ; ouverture des devis concernant les robinets thermostatiques ; questions diverses.

Le Vigan

Guinguette

L'ASSEPV (Association pour la sauvegarde des sites et de l'ensemble du patrimoine du Vigan) propose un après-midi guinguette animé par Patrice Murat dimanche 29 novembre de 14 h 30 à 18 h 30 à la salle polyculturelle Jean-Carmet.

Entrée : 8 €. Entracte goûter avec assortiment de gâteaux maison sur assiette.

Tombola dotée d'un canard gras et de bons d'achat.

Tous renseignements en téléphonant au 06 03 60 60 11.

Salviac

Marché de Noël et concert

L'Office de tourisme du Pays de Salviac tiendra son marché de Noël le dimanche 13 décembre de 10 h à 19 h dans ses locaux, à la Maison Bouriane.

Possibilité de restauration avec choucroute à déguster sur place ou à emporter.

Remise des prix du concours de décorations de Noël des façades.

A 20 h 30, la chorale donnera un concert de Noël gratuit à la salle des fêtes.

**IMPRIMERIE
DU SARLADAIS**
Ouvert du lundi au vendredi
de 8 h à 18 h 30

Les sports - Les sports - Les sports - Les sports - Les sports

Rugby

Victoire sarladaise... au forceps !



Fédérale 3. Huitième journée de championnat.

Seniors A. CASPN : 22 - US Castillonnès : 19.

Ce sont des joueurs humblement vainqueurs qui sont venus saluer leur public, conscients de lui avoir fait passer un après-midi d'une part haletant avec la course-poursuite au score, scénarisée par les botteurs des deux camps, et d'autre part un tant soit peu décevant au vu de l'incapacité, ce jour, d'imposer un rugby construit, collectif et dominateur. Le 6-16 de la 19^e agissant comme un coup de massue... Heureusement, le pied de l'ouvreur local a répondu présent.

Jouant contre le vent, les Castillonnés écotent de leur première pénalité pour mauvaise liaison en mêlée. L'ouvreur lot-et-garonnais assure (2^e, 0-3). Repetto échoue sur sa première tentative (3^e), les noirs ayant fauté sur ruck. Enchaînant de mauvais dégagements et des ballons rendus, les Sarladais sont maintenus dans leur camp jusqu'à la 6^e. Sur une grosse avancée du pack (9^e), Castillonnés faute, permettant à Repetto d'égaliser (3-3). Refoulés dans leur partie de terrain, les bleu et noir subissent et, sur pénalité, l'ouvreur adverse donne l'avantage aux siens (11^e, 3-6). Une petite chamaille profite aux locaux. Des trente mètres, l'ouvreur périgourdin cible (13^e, 6-6). Le jeu est haché, se déplaçant d'un camp à l'autre. Installé dans sa partie de terrain, le CASPN subit la précision du botteur lot-et-garonnais sur pénalité (16^e, 6-9). Les riverains de la Cuze balbutient quelque peu la construction de leur rugby, redonnant trop de ballons à leurs hôtes. La 20^e voit une percée tout en puissance d'un centre adverse "enrhumant" la défense locale pour un essai sous les perches. Avec la transformation, le CASPN se retrouve à dix points (6-16). Secoués mais pas encore abattus, les bleu et noir réagissent et proposent une courte mais intense domination. L'adversaire faute, le numéro 10 sarladais ne tremble pas (22^e, 9-16). Un peu de baume au cœur qui ne suffit pas aux coéquipiers du capitaine Hamelin pour sérieusement remettre la main sur le ballon et le conserver. Il faut atteindre la 35^e pour voir les Périgourdiens résolument envahir le camp visiteur et mettre les hommes en noir à l'ouvrage et quelque peu en péril. Après plusieurs séquences collectives des "gros", le cuir est finalement lâché pour les trois-quarts. A dix mètres de la ligne promise, l'ouvreur bleu et noir, au lieu de faire circuler, délivre une peu académique passe au pied dropée qui surprend la défense. Carrière, à la réception, dans les airs volleye l'ovale pour Y. Hamelin, lancé, qui concrétise. Avec la transformation

réussie, Sarlat recolle au score (41^e, 16-16). Buvette pour les assoiffés... Pause recadrage pour les joueurs...

Le second acte démarre avec un CASPN menaçant aux 42^e et 43^e et menant presque à bien des enchaînements percutants... Il manque toutefois le petit quelque chose qui mène derrière la ligne ! Derechef, les hommes de Cabrié et de Cramaregeas patinent. Roubio donne un grand bol d'oxygène sur un bon dégagement (49^e) qui n'empêche pas l'USC de reprendre l'avantage sur pénalité (54^e) des quarante mètres de face (16-19) ! Repetto remet ses coéquipiers à flot (60^e), trois points supplémentaires dans l'escarcelle (19-19). Marche, le botteur castillonnésien, subit son premier échec de la partie (63^e) : peut-être le tournant du match. L'adversaire, un peu moins serein, sent le match lui échapper et se met à la faute, ce dont profite le botteur cassiste qui ne tremble pas des trente-cinq mètres en moyenne position, réussissant sa cinquième pénalité (66^e, 22-19) et donnant par là même l'avantage à ses couleurs pour la première fois de la partie. Ponctué de fautes de main de part et d'autre, la rencontre sombre quelque peu, le jeu se cantonnant en milieu de terrain. Repetto manque l'occasion d'aggraver le score (74^e) sur placage à retardement. La dernière action du match est vaine. Le maul faisant suite à une pénaltouché disputée aux trente-cinq mètres sarladais est contré par la défense locale. Les trilles de l'arbitre soulagent simultanément joueurs et supporters.

Cette équipe lot-et-garonnaise a causé mille tracas à des Sarladais certes volontaires, ne lâchant pas grand-chose défensivement mais un peu à court dans l'organisation offensive, se pénalisant eux-même à la source avec les trop nombreuses fautes de main et imprécisions techniques. La victoire est là malgré tout, valant quatre points et permettant au groupe de rester en haut de tableau. C'est l'essentiel !

J.-P. T.

La formation était composée de Deljarry, Royère, Ollouyn, L. Pérusin, Blanc, Lauvie, Faure, Y. Hamelin, Delbos, Repetto, Salinié, Doursat, Carrière, Delmas, Roubio, Bouyssou, P. Gaussinel, J. Gomès, A. Bolzan, L. Guinot, Capy et Travenca.

Ça plane pour eux...

Seniors B. CASPN : 54 - US Castillonnès : 9. Très confortable victoire des coéquipiers du capitaine Lalande face à une équipe lot-et-garonnaise dépassée par les arguments techniques et collectifs de leurs hôtes, ce jour du moins.

Seul le jeune arrière meuble le score pour son groupe avec une pénalité (11^e) et deux superbes drops des quarante mètres en biais (22^e et 32^e). Le résultat de 16 à 9 à la pause laisse quelques espoirs à l'hôte des Sarladais, ces derniers ressentant parallèlement le besoin d'enfoncer le clou pour éviter une remontée au score pouvant générer le doute... Chose pensée... Chose accomplie ! Le clou est enfoncé implacablement. Il serait trop fastidieux dans ces colonnes de décrire la construction des huit essais avalisés. La quasi-totalité est le fruit d'une grande volonté collective entre des avants conquérants et des trois-quarts inspirés à l'image, tous postes confondus, des Mazelle, Mota, A. Guinot, G. Hamelin, entraînant dans leur sillage des coéquipiers libérés se hissant chacun à leur meilleur niveau.

C'est donc avec huit essais de Kachirashvili (6^e), de Berthelot (29^e), un collectif (42^e), d'Aubert (47^e et 52^e), de Le Jouan (66^e), de Bataille (72^e) et de Lalande (77^e), quatre transformations de Mota (42^e, 52^e et 77^e) et de F. Pérusin (66^e) et deux pénalités de Mota (2^e et 36^e) que les protégés de Giresse, B. Bigeat et Bernard se sont attiré les applaudissements nourris des spectateurs.

Quant aux joueurs de Castillonnès, physiquement solides de visu, ils passent à travers, à l'image des Samoans face à l'équipe de France, toutes proportions gardées.

Les bleu et noir renforcent leur place de leaders. Dans quinze jours à Bon-Encontre on attendra la confirmation de cette probante victoire.

J.-P. T.

Le groupe était composé de Zanatta, Mota, T. Gaussinel, Grégory, Mazelle, Q. Gaussinel, Lalande, Chazarain, Bataille, A. Guinot, Aubert, Kachirashvili, B. Bolzan, Berthelot, G. Hamelin, Simao, C. Constant, Dijoux, Le Jouan, De Sa Olival, F. Pérusin et A. Hamelin.

Ecole de rugby. Les jeunes ont repris le chemin des tournois de Dordogne.

L'école du CASPN est composée de cent soixante enfants répartis dans différentes catégories d'âge, des moins de 7 ans aux moins de 15 ans, ce qui classe cette structure au deuxième rang du département.

Les minimes, après des débuts difficiles, peuvent entrevoir un avenir meilleur. L'apprentissage est compliqué mais leur présence aux séances d'entraînement montre la volonté de réussir de ces jeunes joueurs.

Les benjamins 1 et 2 obtiennent des résultats tout à fait conformes aux objectifs fixés. C'est-à-dire une montée en puissance tout au long des phases de brassage. Là aussi on remarque une assiduité aux entraînements, de bons résultats en découlent donc.

La vraie satisfaction vient des moins de 7 ans, moins de 9 ans et moins de 11 ans qui sont en constante augmentation, aussi bien au niveau des effectifs qu'au niveau sportif. Les résultats suivent et même s'améliorent, tant dans l'engagement sur les terrains qu'en dehors.

Bravo à tous les éducateurs, aux dirigeants et bien évidemment aux enfants pour leur implication au sein de l'école de rugby du CASPN.

Rugby

Week-end chargé pour les Montignacois

L'ES Montignac rugby était dans ses petits souliers le samedi 21 novembre en soirée pour sa traditionnelle soirée dansante de

la Sainte-Catherine qui fut une réussite avec près de trois cents convives.

Félicitations à tous les bénévoles qui se sont activés pour préparer au mieux cette fête du rugby dans une salle joliment décorée. De nombreux joueurs ont participé au service.

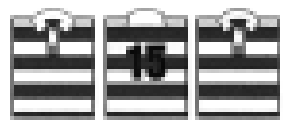
La nuit fut courte avec le départ dès 8 h le dimanche pour Pont-du-Casse, près d'Agen.

Sur le pré, les Montignacois ont assuré avec brio.

Victoire 3 à 47 des seniors B avec sept essais et des seniors A par 3 à 20.

Un week-end bien rempli, et ce avec succès !

NOUVELLE COLLECTION



SERGE BLANCO

BOUTIQUE
JARDEL SARLAT

Le SCAC mal récompensé

Seniors A. Villeréal : 24 - SCAC : 16. Mi-temps, 21 à 6. Dimanche 22 novembre. Arbitre : M. Vachal du comité Limousin.

Pour le SCAC, un essai collectif (72°), trois pénalités (5°, 28° et 49°) et une transformation de Cuevas.

Pour Villeréal, huit pénalités (1°, 8°, 18°, 26°, 30°, 37°, 40° et 66°) de Mauvrit.

Les Cypriotes se déplaçaient chez le leader de la poule invaincu et se demandaient à quelle sauce ils allaient être mangés. En fait, ce ne fut pas le cas et le score final est très flatteur pour les Lot-et-Garonnais qui se sont appuyés tout au long de la partie sur les qualités du jeu au pied de leur ouvreur Mauvrit, ex-Valence-d'Agen, qui réalisa huit pénalités sur huit. Cette équipe ne s'est procuré aucune occasion d'essai et a obtenu le gain du match en se nourrissant de fautes périgourdines plus ou moins réelles.

De son côté, le groupe sang et or, privé de son capitaine Pierre Avezou, blessé au sternum, et de son flanqueur Adrien Bourges, malade, attaque le match contre le vent et subit les foudres de l'arbitrage durant toute la première période. L'ouvreur villeréalais enquille sept pénalités au cours de ce premier acte. Grégoire Cuevas réplique à deux reprises et réalise également un sans-faute, 21 à 6 à la pause. Cette première partie a été jouée sur un faux rythme car beaucoup trop hachée par le tatillon référé limousin. Les locaux ont, en tout début de rencontre, essayé de percer la défense visiteuse mais se sont heurtés à un véritable mur qui les a poussés à restreindre leurs ambitions de jeu.

En seconde mi-temps, avec l'appui du vent, les Cypriotes dominent les débats et se créent plusieurs opportunités qui auraient mérité un meilleur sort, notamment deux échappées de Cédric Tillos qui échouent à quelques mètres de la ligne. L'arbitre refuse également un essai sur ballon porté, tout le pack sang et or avait pourtant franchi la ligne. A la 49° minute, Grégoire Cuevas réduit l'écart sur pénalité, 21 à 9. Il suffit d'une incursion dans le camp périgourdin pour que l'ouvreur local bénéficie d'une pénalité aux vingt-deux mètres face aux perches, 24 à 9 à la 66° minute. Les riverains de la Dordogne, bien emmenés par leur capitaine du jour Cyril Peyrou, sentent que les Lot-et-Garonnais

sont de moins en moins fringants et, suite à une belle prise de balle de Cédric Bruyère entré en cours de jeu, tout le pack cypriote passe la ligne d'en-but pour un essai collectif largement mérité. L'impeccable Grégoire Cuevas transforme du bord de touche, 24 à 16 à la 73° minute. Tout semble alors possible, mais malgré une domination sans partage, les Périgourdins échouent par manque de patience et de réalisme en fin de match. Le score n'évoluera plus et Villeréal l'emporte 24 à 16 dans la douleur.

Malgré la défaite, les sang et or ont accompli une belle performance et se sont prouvés qu'ils étaient au niveau des équipes de haut du tableau.

Dans ce match c'est la finition qui n'a pas été à la hauteur des ambitions. Le SCAC est sur la bonne voie et dans quinze jours face à Souillac il lui faudra gommer ces petites maladresses à l'approche de la ligne adverse et également avoir beaucoup plus de discipline, car tout cela lui a coûté huit pénalités et deux cartons jaunes. C'est à ce prix-là que le groupe progressera et se hissera au niveau des meilleurs. Malgré ces quelques imperfections, les coaches Denis Blanchet et Alain Bargoza constatent que le travail commence à payer et que le système de jeu se met en place avec des joueurs qui trouvent leurs repères sur le terrain.

L'équipe était composée de Lathière, Guerlety, Rivière, Naït-Ali, Peyrou (capitaine), Trempil, Laspas, Jouve, (m) Stadelmann, (o) Cuevas, Sébastien Balat, Faucher, Tillos, Gauchez et Benoist. Remplaçants : Damien Dubos, Da Costa, Rolland, Bruyère, Grandet, Albié et Josselin.

Seniors B. En lever de rideau, les réservistes ont été balayés en seconde mi-temps par le beau leader de la poule. Ils ont encaissé un sévère 45 à 3.

Il faut oublier ce mauvais match et se projeter dans quinze jours pour la réception de leurs voisins souillagais.

La formation était composée de Lescombe, Audinet, Joinel, Bruyère, Pérusin, Couttelenc, Albié, Narezzi (capitaine), Galmot, Chauvadet, Vandôme, Rondet, Rossi, Bernard et Philippe Balat. Remplaçants : Lafage, Chaîneux, Decuyper, Brice Cuevas, Boyssse, Allègre et Julien Guerlety.

Les Belvésois se sont régalés au stade Sem-Gallet...



Les seniors A

Les supporters du Stade belvésois ont assisté à un bel après-midi de rugby.

Seniors A. En recevant Saint-Junien, 2° de la poule, les Belvésois se devaient de sortir un gros match.

Ont été marqués deux essais, six pénalités et une transformation de Durand et une pénalité de Chantal.

Le premier quart d'heure est haché par un arbitrage tatillon qui se résume à un duel de botteurs, d'un côté Damien Durand et Manu Chantal pour les locaux, de l'autre Eric Mestre, 6 partout à la 15° minute. Puis les Sangliers prennent l'ascendant et gagnent leurs duels. Saint-Junien recule, et malgré son infériorité numérique suite à un carton jaune, Belvès mène au

score, 12 à 6. Un léger relâchement à la demi-heure de jeu permet aux visiteurs d'inscrire un essai par leur deuxième ligne Le Tallec. Les joueurs de la Bessède ne s'en laissent pas conter et, après un magistral up and under de Manu Chantal mal négocié par l'ailier fidjien Matalau, Damien Durand marque son premier essai de la rencontre. A la pause, le score est de 23 à 13.

La seconde période voit une formation de Saint-Junien très joueuse, cherchant les extérieurs mais sans jamais mettre en danger l'intraitable défense belvésoise, et des Sangliers solides dans tous les compartiments du jeu. Damien Durand, auteur de trente points, continue son festival par un second essai suite à un gros pressing défensif à la 47° et par deux

pénalités supplémentaires aux 50° et 75°.

Les hommes du capitaine James Rodrigues signent là leur cinquième succès de la saison, 33 à 22, et restent solidement accrochés à la 3° place de la poule avec vingt-cinq points.

Seniors B. Les Sangliers ont produit beaucoup de jeu et de belles envolées sont à mettre à leur actif.

Ils s'imposent 31 à 22 avec trois essais de D. Vincent, P. Ibanez et M. Kenniche, deux transformations et quatre pénalités de N. Guillement.

Félicitations à ce groupe qui progresse de dimanche en dimanche et occupe la 6° place de la poule après huit journées.

Toujours pas de victoire pour le Rugby-club daglanais

Dimanche 22 novembre, sur un terrain souple et avec des conditions météorologiques idéales pour une rencontre de rugby, les rouge et blanc recevaient Cancon qui malheureusement ne présentait pas d'équipe réserve.

Dès l'entame de la rencontre, Favre ajuste une pénalité. L'espoir est daglanais mais celui-ci est vite malmené et la partie n'est ensuite qu'une course-poursuite qui se solde par un match nul. Egalité parfaite avec deux essais, dont un transformé, et trois pénalités de chaque côté. Score final 21 partout.

Les auteurs des essais sont Rougier et Vigier. Le centre Erard eut la faveur de passer la dernière pénalité qui permit d'arracher le nul. Dans le rôle de botteur, il a remplacé l'ouvreur Favre, obligé de quitter le terrain sur blessure.

Suite à cette rencontre, les opinions sont partagées. C'est l'histoire du verre à moitié plein ou à moitié vide. Les optimistes voient le redressement annoncé, les

pessimistes pensent qu'un match nul à domicile est synonyme de défaite.

Pour l'emporter, les joueurs daglanais ont manqué d'agressivité, d'envie, de cohésion et d'inspiration. Ils ont donné trop de ballons à l'adversaire, soit par un jeu au pied déficient, soit suite à des fautes et des maladresses. La défense a elle aussi laissé à désirer car trop lente à réagir. Le carton jaune concédé n'a pas amélioré la situation.

En résumé, les locaux sont passés à côté du match.

Espérons que la leçon de ce dimanche sera salutaire et que les entraîneurs redresseront la barre.

Agenda. Dimanche 29 novembre, repos.

Quinze jours ne seront pas de trop pour préparer un déplacement périlleux à Cherveix-Cubas. Les joueurs du canton de Hautefort n'ont pas la réputation d'être faciles à manier, surtout chez eux. Ils sont solides et rugueux.

TOUT LE SPORT
DANS

L'ESSOR

Football

Plus qu'une équipe sarladaise sur trois en Coupe

Seniors A. Coupe d'Aquitaine. Mérignac (CFA 2) : 2 - FCSM : 0, après prolongations. Dans cette compétition régionale, lors d'un déplacement en banlieue bordelaise chez un pensionnaire de CFA 2, les Sarladais ont failli réussir l'exploit grâce à une excellente prestation collective. Au cours d'un match très sérieux et discipliné, ils ont eu trois occasions très nettes pendant le temps réglementaire pour faire la décision. Malheureusement, lors des prolongations et face à un adversaire plus costaud évoluant à domicile, ils cèdent à deux reprises.

Les hommes de Sam Borie sont tous à féliciter pour cette réaction après leur match à Villenave-d'Ornon. Cela ne peut être que de bon augure avant la réception d'Orthez le 28 novembre. Une rencontre à ne surtout pas manquer.

Même s'ils sont éliminés avec panache, on soulignera une nouvelle fois leur très beau match qui aurait mérité mieux.

Seniors B. Coupe de district. Chamiers : 1 - FCSM : 0. Restant sur deux défaites en championnat, les Sarladais espéraient bien se refaire la cerise dans cette coupe des réserves. Même s'ils ont dominé durant toute la rencontre avec de multiples occasions, il n'en fut rien, et encaissent un but juste avant la pause.

Après de bons débuts ils sont en train de marquer le pas avec une nette baisse de régime. Il va falloir vite retrouver le rythme gagnant.

Seniors C. Coupe Intersport. Beaumont-du-Périgord : 1 - FCSM : 2. Buts de Julien Archambaud et de Messaoud.

Au terme d'une rencontre très sérieuse et appliquée, les Sarladais sont parvenus à s'imposer, poursuivant ainsi leur chemin dans cette coupe et se rassurant en vue du championnat.

A noter l'excellente prestation de Kiki pour ses débuts dans les cages.

Sur les trois équipes seniors engagées ce week-end dans les différentes coupes, une seule a réussi à se qualifier pour la suite,

la C en Intersport. En restant sur une défaite lors de leur dernière rencontre de championnat respectif, le leitmotiv sera de se relancer, si possible avec la victoire face à Orthez, à Cérons et contre Meyrals...

U18. Coupe d'Aquitaine. FCSM : 2 - Coteaux libournais : 4.

Les visiteurs, en place dès le début de la rencontre, ouvrent le score, mais les jeunes Sarladais reviennent et prennent l'avantage par Ludovic avant la pause.

L'avertissement n'a pas suffi. En seconde période les Girondins déroulent leur football de ligue et marquent à trois reprises. Score final 2 à 4.

U15 B. Essic Carlux : 3 - FCSM : 5. Buts de Nicolas (2), de Romain, d'Axel et d'Alexis. Le FC Sarlat/Marcillac se refait une santé en seconde période.

Après trois semaines sans jouer et donc une préparation physique très poussée, les Sarladais se font peur en première mi-temps. Menés 3 à 2 à la pause par un adversaire bien plus motivé et jouant de longs ballons devant, il était difficile aux jeunes Blaugrana d'en disposer.

Dans le second acte, Sarlat pose le jeu et fait mieux circuler le ballon. L'Essic court après et se fatigue. Score final 3 à 5, normal au vu de la physiologie de cette seconde partie.

Lors de sa prochaine rencontre face à Pays de Thenon, une victoire permettrait à l'équipe de terminer première du groupe.

U13 A. FCSM : 5 - Pays lidois : 5. Match compliqué pour les Sarladais qui, assez rapidement, se sont retrouvés menés 1 à 3. Les fautes d'inattention en défense ont encore une fois mis l'équipe en difficulté.

En seconde période, le groupe se reprend bien, le collectif revient et Sarlat mène 5 à 4 alors qu'avec un peu plus de réussite l'écart aurait pu être plus important. Malheureusement un coup franc aux treize mètres offre l'égalisation aux Lidois.

Ce match nul leur permet de garder le contact avec les formations de tête, mais les prochaines rencontres seront capitales.

U13 B. Limeuil : 1 - FCSM : 4. Bon match des Sarladais qui ramènent une belle victoire malgré deux pénalités sifflées contre eux. Avec ce résultat, l'équipe se retrouve seule en tête du classement.

Félicitations à tous les joueurs.

Le week-end du club. Samedi 28 novembre, les U15 A rencontreront Saint-Bruno à Marcillac-Saint-Quentin et les U15 B se rendront à Pays de Thenon.

Les U18 A joueront à Condat et les U18 B à Trélissac à 13 h 45.

Les seniors A recevront Orthez à la Plaine des jeux de La Canéda à 20 h.

Dimanche 29, les seniors B se déplaceront à Cérons.

A Marcillac-Saint-Quentin, les seniors C accueilleront Meyrals et les seniors D Naussannes/Sainte-Sabine.

L'AEF sera présente au match FCSM-Orthez. En effet, l'Amicale des éducateurs de football de la Dordogne (AEF 24) propose aux éducateurs adhérents ou non du département d'assister ensemble à la rencontre opposant Sarlat à Orthez ce samedi 28 novembre à 20 h à Sarlat.

Pour une meilleure organisation et afin de mettre en place du covoiturage, n'hésitez pas à vous inscrire auprès de Franck Dequenne, tél. 06 23 80 27 64, ou d'Alain Couvidat, téléphone : 06 32 95 28 07.

Programme de la soirée : rendez-vous à 19 h 30 à l'entrée du stade, match, causerie d'après-match avec les entraîneurs, puis buffet pris en commun au clubhouse.

Venez nombreux soutenir le troisième club de la Dordogne.

L'AEF 24 vous invite également à réserver votre matinée du samedi 16 janvier à Saint-Astier pour une conférence de Gérard Houllier, directeur technique national.

Les seniors B du FC belvésois créent l'exploit de la journée !

Samedi 21 novembre, les **U11 B**, en déplacement à Saint-Cernin-de-L'Herm, ramènent une victoire 3 à 1 face à l'Élan salignacois et une défaite 0 à 4 contre La Ménaurie. Dans la première rencontre, doublé de Sacha Snioseck et but de Salah Erradouane.

Les **U11 A**, qui disputaient leur plateau au complexe sportif du Bos, s'imposent 1 à 0 face à Creysse et perdent contre l'imbatable équipe de Bergerac foot. But de Linsey Bouquet lors du premier match.

Ces deux formations sont 2^{es} de leur classement respectif.

En championnat, les **U13** reviennent de Saint-Julien-de-Lampon avec un nul, 1 partout, face à Carlux. But de Jordan Sergeant.

Pour le compte de la Coupe de Dordogne, les **U15** se rendaient à Faux pour rencontrer Vallée pourpre Bergerac. L'absence de nombreux joueurs les pénalisant, ils s'inclinent lourdement 10 à 0.

Dimanche 22, pour le compte du quatrième tour de la Coupe Intersport, seuls les **seniors B** jouaient et se déplaçaient à Marsaneix, formation évoluant en promotion de 1^{re} division, soit une au-dessus.

Certes la tâche semble compliquée mais les hommes de Philippe Chabert et de Jean-Pierre Vétois réalisent l'exploit en s'imposant 2 à 5. Buts de Thomas Chabert, de Cédric Rayssac et un triplé d'Alex Deltheil.

Félicitations à cette formation qui participera donc au cinquième tour.

Agenda. Samedi 28 novembre, les U9 évolueront en plateau à Cénac-et-Saint-Julien.

Les U11 A se déplaceront à Creysse et les U11 B à Belvès.

Les U13 disputeront un tour de Coupe.

En championnat, les U15 joueront à Trélissac à 13 h 45.

Dimanche 29, les seniors C se rendront à Périgord Noir à 13 h 15,

les seniors B recevront Le Bugue au complexe sportif du Bos à 15 h et les seniors A disputeront la septième journée de 1^{re} division à Faux à 15 h.

Prochains matches de l'US Campagnac Daglan/St-Laurent foot

Dimanche 29 novembre, pour le compte de la septième journée de championnat, les **seniors A** se déplaceront à Sauveboeuf pour rencontrer l'équipe première sur ses terres.

Les **seniors B** en découdront avec leurs homologues de Meyrals sur le terrain de Daglan.

Coup d'envoi des deux rencontres à 15 h.

Victoires méritées des jeunes Montignacois

Samedi 21 novembre, pour le compte du troisième tour de la Coupe de Dordogne, en recevant Boulazac 1 les **U15 B** s'imposent 5 à 1. Un succès à confirmer en championnat lors de la réception de Cendrieux le samedi 28 novembre.

Également en Coupe de Dordogne, les **U18** étaient opposés à Condat sur le terrain de Saint-Léon-sur-Vézère. Après une victoire en championnat contre cette même équipe, le staff s'attendait à un match très disputé.

La première mi-temps voit une faible domination des Montignacois et des occasions de part et d'autre. La pause est sifflée sur un score vierge.

A la reprise, les vert et blanc, plus incisifs techniquement et physiquement, ouvrent le score sur penalty à la 9^e minute. La supériorité montignacoise se fait pesante devant les cages des bleus de Condat qui encaissent trois autres buts en vingt minutes, 4 à 0. Les Condacois réduisent l'écart sur penalty, 4 à 1, mais Montignac conserve la maîtrise du ballon et marque un cinquième but à dix minutes de la fin. Score final 5 à 1.

Dimanche 22, l'équipe réserve effectuait un déplacement difficile à Boulazac qui avait une revanche à prendre sur les vert et blanc. Ce fut chose faite, les Boulazacois l'emportent 3 à 1.

L'Entente St-Crépin/Salignac éliminée de la Coupe

Pour le compte du cinquième tour de la Coupe de Dordogne, les **seniors A** se déplaçaient à Razac. Face à cette équipe qui évolue en 1^{re} division de district et qui occupe la première place de sa poule, les hommes de Momo Haddou s'attendaient à un match piège. Le scénario de cette partie a malheureusement confirmé les craintes des jaune et bleu.

Les Salignacois sont tenus en échec, 1 but partout jusqu'à la fin du temps réglementaire, pour finalement s'incliner de justesse durant les prolongations. Score final 2 à 1.

Ils doivent maintenant se recentrer sur le championnat et se préparer à livrer un bon football lors de leur match contre Montignac samedi soir. Espérons que l'Entente retrouvera rapidement le chemin de la victoire.

Les **seniors C** recevaient la troisième équipe de Montignac pour un match en retard n'ayant pu se jouer le week-end précédent.

Les adversaires des Salignacois ne peuvent rivaliser dans le jeu, que ce soit sur le plan physique comme sur le plan technique. A plusieurs reprises, les joueurs de l'Entente font trembler les filets, laissant juste à l'adversaire l'occasion de sauver l'honneur. Score final 10 à 1.

Agenda. Le championnat sera au programme pour les trois équipes seniors. Samedi 28 novembre à 20 h 30, la A disputera un derby au stade du Mascoite, contre ses voisins montignacois.

Dimanche 29, la B se déplacera chez l'Entente Rouffignac/Plazac. Elle devra réaliser un match sérieux pour ne pas voir l'adversaire du jour la dépasser au classement.

La C se rendra à Beauregard pour affronter l'équipe réserve locale. Elle tentera d'emporter les quatre points de la victoire qui lui permettraient de rester dans le haut du classement. Coup d'envoi des deux rencontres à 15 h.

Elimination de l'Entente Rouffignac/Plazac

Dimanche 22 novembre, pour le compte de la Coupe, les **seniors A** recevaient Limeuil, équipe évoluant en excellence.

D'entrée, Limeuil exprime sa supériorité en prenant le dessus. A la 11^e minute, Benoît Lhomond, des dix mètres, envoie la balle dans la lucarne gauche des cages et ouvre ainsi le score. L'Entente essaie bien d'égaliser dans cette première mi-temps mais n'y parvient pas, gênée par un vent fort.

La seconde période est équilibrée, Rouffignac est nullement complexée par la différence de niveau. Le public assiste à un jeu constructif et intéressant, hélas, à la 73^e minute, sur une ouverture côté gauche, l'ailier Kevin Liblanc trompe Greg, le valeureux gardien. Dès lors on sent une certaine agressivité de part et d'autre, on voit un jeu désorganisé et un dernier quart d'heure houleux et haché par de nombreux coups de sifflet d'un arbitre strict. C'est ainsi

que la rencontre se termine, l'Entente ne peut donc pas poursuivre son parcours en Coupe de Dordogne.

A noter la bonne dizaine de cartons jaunes (pas toujours justifiés) qui a été distribuée sur l'ensemble de la partie.

Agenda. Dimanche 29 novembre, les seniors A recevront l'Entente Saint-Crépin/Salignac et les seniors B se rendront à Maurens.

Rencontre du FC Carsac-Aillac/Vitrac

Dimanche 29 novembre à 15 h, un grand derby attend les supporters au stade de Vitrac, le Football-club Carsac-Aillac/Vitrac recevra Montignac, leader de la poule.

Football

Résultats mitigés pour les jeunes de l'Élan salignacois

Samedi 21 novembre, les **U11** ont connu des fortunes diverses.

L'équipe Arsenal remporte deux victoires, Barcelone revient avec deux défaites et Chelsea avec un match nul et une défaite.

En recevant Meyrals, les **U13** s'inclinent 2 à 5.

En Coupe de Dordogne, les **U15** perdent 5 à 3 contre le FC Sarlat/Marcillac.

Agenda. Samedi 28 novembre, les U9 évolueront en plateau à Cénac-et-Saint-Julien. Rendez-

vous à 13 h 15 au stade de Saint-Crépin-Carlucet.

Chez les U11, les équipes Arsenal et Barcelone disputeront un plateau à Saint-Cernin-de-L'Herm et le groupe Chelsea à Belvès. Rendez-vous à 13 h au stade de Saint-Crépin-Carlucet.

Coupe de Dordogne pour les U13. Rendez-vous à 13 h 45 au stade de Saint-Crépin-Carlucet.

Les U15, en entente avec l'Escic Carlux et Périgord Noir foot, recevront Belvès.

Le stade de Meysset retrouve son football

Les joueurs de l'AS Portugais de Sarlat vont enfin pouvoir évoluer sur leur terrain fétiche après pratiquement un mois d'inactivité footballistique à domicile due à des déplacements et des matches de Coupe.

L'ASPS donne rendez-vous à ses supporters le dimanche 29 novembre pour assister à deux derbys.

A 13 h 15, les seniors B en découdront avec la réserve de l'US Saint-Genès/Archignac/La Chapelle-Aubareil, puis à 15 h les deux équipes A prendront le relais.

L'AS Portugais de Sarlat devra s'imposer afin d'engranger des points importants en vue du maintien.

Belles prestations des jeunes pousses de l'Essic Carlux

Samedi 21 novembre, les **U11**, en déplacement à La Douze pour rencontrer le FC Sarlat/Marcillac 2, ont pratiqué un bon football et, grâce à un penalty transformé par Nicolas, l'ont emporté 1 à 0.

Ensuite, les protégés de Jean et Daniel ont disputé un match amical contre l'équipe de Meyrals et ont de nouveau gagné sur le score de 2 à 1.

Bravo à ces jeunes pousses qui se sont fait plaisir et en faisant passer un agréable après-midi à leurs parents et accompagnateurs.

Pour cette quatrième rencontre de brassage 1, les **U13** recevaient Belvès sur le terrain de Saint-Julien-de-Lampon.

La rencontre est dominée par les Belvésois dans tous les comparti-

ments de jeu. Les poulains de Richard et Sébastien n'ont pas su déployer un jeu suffisamment collectif et ont eu beaucoup de chance de ne pas encaisser davantage de buts. Le score nul de 1 partout était déjà acquis à la pause.

Pour ce troisième match de Coupe, les **U15**, en entente avec le FC Carsac-Aillac/Vitrac et l'Élan salignacois, se rendaient à Coly pour rencontrer le FC Sarlat/Marcillac 2.

La première mi-temps est équilibrée et, avec un premier but de Michaël sur coup franc puis deux d'Axel, les Carluciens mènent 2 à 3 à la pause.

La seconde période est plus difficile et les joueurs sarladais, plus

Agenda de la Jeunesse sportive La Canéda

Dimanche 29 novembre, les seniors A recevront Antonne/Le Change C.

Les seniors B se rendront aux Eyzies-de-Tayac.

Coup d'envoi des deux rencontres à 15 h.

Rendez-vous respectifs à 13 h 30 et à 13 h au club-house.

percutants en attaque, marquent trois buts supplémentaires. Score final 5 à 3 pour le FC Sarlat/Marcillac 2.

Dans cette partie, les jeunes n'ont pas démerité. Ils ont fait des progrès et réalisé de belles actions de jeu. S'ils persévèrent, les bons résultats finiront par être au rendez-vous.

Agenda. Samedi 28 novembre, les U9 évolueront en plateau à Cénac-et-Saint-Julien.

Les U11 se rendront à Meyrals. Départ du stade de Carlux à 13 h 15 pour ces deux formations.

Les U15 recevront Belvès 2. Rendez-vous au stade de Saint-Julien-de-Lampon à 14 h 30.

Tennis

Qualifications des Sarladais au tournoi interne

Depuis le 18 novembre on connaît les qualifiés des poules du groupe 1 (NC, 40, 30/5 et 30/4) qui ont terminé en tête et intègrent les poules du groupe 2 (30/3, 30/2, 30/1 et qualifiés du groupe 1).

Simple dames : deux poules de quatre joueuses, les deux qualifiées sont Amma Doumbia, 30/5, et Gwenaél Bideault-Delpech, 30/4.

Simple messieurs : seize poules de quatre joueurs, les seize qualifiés sont Diego Sadout, NC ; Aurélien Soares, 30/5 ; Pierre Maceron, 30/4 ; Damien Hatchi, 30/5 ; Michel Lemasson, 30/4 ; Jean-Paul Windhausen, NC ; Fabien

Bonchaud, 30/5 ; Bastien Vaunac, NC ; Stéphane Faugère, NC ; Jean-Baptiste Donier, 30/4 ; Bastien Laboudie, NC ; Richard Aboudara, 30/4 ; Eric Boquet, NC ; Gérard Secondat, 30/5 ; Gérard Loubriat, NC, et Christophe Robin, 30/4.

Les consolantes regroupent les NC, 40, 30/5 et 30/4 des poules du groupe 1 non qualifiés. S'y retrouveront aussi les 30/3, 30/2 et 30/1 des poules du groupe 2 non qualifiés et les 30, 15/5 et 15/4 des tableaux finaux éliminés à l'issue de leur premier match.

1^{er} tour de la consolante messieurs : Paul Seegers, NC, bat Thibaut Thomas, NC, 6/4 6/2 ; Jean-Michel Lecuyer, NC, bat Régis Malgouyat, NC, 6/4 6/0 ; Mathieu Guinard, NC, bat Jacques Feldner, NC, par forfait ; Aubin De Tienda, NC, bat Guerric Chupin, NC, 6/2 6/3 ; Xavier Dournes, NC, bat Yann Meyjonade, NC, 6/3 6/7 6/4 ; Reda Yamine, NC, bat Laurent Nicon, NC, 4/6 6/2 6/1 ; Julien Camoit, NC, bat David Bretenet, NC, par forfait ; Sébastien Aschbacher, 40.

Championnat du Périgord.

Équipes jeunes.

Première journée du championnat départemental pour les cadets (15/16 ans, une équipe garçons) et les minimes (13/14 ans, deux formations filles et trois garçons).

En minimes filles, l'équipe 1 est défaite 3 à 0 à Périgueux face au CA Périgueux 1. Belle résistance en simple de Maëlliss Drieu, 30, et de Manon Hivert, 30/1, qui

ont accroché deux 15/3. La 2 l'emporte par forfait contre Nontron 1.

En minimes garçons, l'équipe 1 s'impose 2 à 1 à Madrazès face au CA Périgueux 1. Victoires en simple de Maximilien Vigor, 30/3 (perf à 30/1), et en double de la paire Maximilien Vigor/Jules Pierrefitte.

La 3 s'incline à Coux-et-Bigaroque. Victoire en simple d'Élian Simon, 30/4 (perf à 30/3).

Équipes seniors.

Quatre formations masculines étaient sur le pont ce dimanche 22 novembre.

En 1^{re} division, Sarlat 1 l'emporte 6 à 0 contre Sud Bergeracois. Victoires en simple de Julien Planès, Bruno Cornoy, Baptiste Laurent et Cyrille Lemonie et en double de la paire Julien Planès/Paul Damez.

En 2^e division, Sarlat 2, rapatriée en raison des conditions météorologiques sur le quick de Madrazès, s'incline sévèrement 2 à 4 face à Périgord Noir 2. Victoire en double de la paire Jean-Paul Alibert/Job Hoogstrate.

En 3^e division, Sarlat 4 perd 5 à 1 à Bassillac contre l'équipe du club. Une seule victoire en simple de François Mesure.

A Madrazès, toujours en 3^e division, Sarlat 5 concède le nul, 3 partout, à l'issue du double décisif perdu en trois sets (une spécificité sarladaise !) face à l'ASPTT 3. Victoires en simple de Jean-Pierre Mora, de Noureddine Jalal et de Jean Paul Valette.

Fortunes diverses pour les Montignacois

Les trois formations messieurs de l'ES Montignac tennis étaient en lice ce dimanche 22 novembre.

L'équipe 1 recevait son homologue de Coulounieix-Chamiers pour un match difficile.

Seb Risterrucci, en leader, s'impose au terme de trois sets, ainsi que Julien Lhomond. Leurs coéquipiers Fab Bernard et Ludo Mons, un peu diminués par des blessures, s'inclinent malheureusement. Reste le double que la paire Risterrucci/Lhomond dispute pour la victoire. Les adversaires sont plus expérimentés et les Montignacois doivent s'avouer vaincus, 6/2 6/4. Résultat final, 2 à 4 pour les visiteurs.

L'équipe 3 accueillait Sarliac et s'en tire avec les honneurs !

Si Hervé Campanerutto est sèchement battu en deux sets, ses coéquipiers gagnent tous les trois. Thomas Monnot une nouvelle fois excellent, en deux sets, Alain Le Floc'h également en deux sets, et surtout William Drevin en trois sets, contre un adversaire bien mieux classé. Le double est remporté tambour battant par la paire Campanerutto/Monnot. Au final, une victoire 5 à 1 qui leur assure la tête de la poule.

Agenda. Dimanche 29 novembre, l'équipe dames accueillera Couze-Saint-Front pour une rencontre très difficile !

Volley-ball

Ce n'est pas encore ça pour les Sarladais !

Samedi 21 novembre, seuls les seniors masculins jouaient. Ils se déplaçaient avec un effectif réduit de six joueurs chez leurs voisins de Bergerac. Une rencontre difficile à disputer contre une équipe jeune et fort talentueuse, menée par Bertrand Limouzy.

Dès le début du premier set le ton est donné par les Bergeracois qui possèdent un jeu résolument offensif. De leur côté les Sarladais ne parviennent pas à défendre leur surface pour permettre à leurs

attaquants de réagir. La manche est rapidement pliée. Score sans bavure 25 à 19.

Les modifications de placement apportées du côté sarladais lors des deuxième et troisième sets permettent de stabiliser le jeu, mais les locaux, dès lors très en confiance, rehaussent le niveau de leur volley. Le deuxième résultat est sans appel, 25 à 11.

Tentant bien de varier leur jeu au maximum, mais sans succès – les

locaux sont partout –, les Sarladais voient le troisième set leur échapper lui aussi sur un score médiocre de 25 à 14. A aucun moment Bergerac ne s'est senti menacé.

Agenda. Samedi 28 novembre à partir de 18 h au gymnase du collège La Boétie, les cadettes recevront leurs homologues de Bergerac, les seniors féminines Mareuil et les seniors masculins les Corrèziens de Tulle.

Cyclisme

Cyclotourisme sarladais

Circuits des 1^{er} et 4 décembre

Départ de Sarlat à 13 h 30 depuis le parking de la gare des voyageurs.

Mardi 1^{er}. A et B, environ 70 km : Sarlat, les Presses, la Borne 120, route de Montignac, Saint-Amand-de-Coly, Coly, La Cassagne, Salignac, la Borne 120, Proissans, Sainte-Nathalène, Malevergne, Sarlat. **C, environ 61 km :** idem A jusqu'à Salignac, puis la Borne 120, les Presses, Sarlat.

Vendredi 4. A et B, environ 70 km : Sarlat, Combelongue, Vitrac, Domme, Maraval, côte de Carensac, Saint-Cybranet, Pont-de-Cause, Berbiguières, Saint-Cyprien, Beynac, La Roque-Gageac, Vitrac, Sarlat. **C, environ 60 km :** idem A jusqu'à Saint-Cybranet, puis Castelnau-La Chapelle, les Milandes, Allas-Les Mines, Bézenac, Beynac, La Roque-Gageac, Vitrac, Sarlat.

Judo

Deux Montignacois
au tournoi régional minimes

Dimanche 22 novembre, les deux minimes Florian Charrière, moins de 55 kg, et Nathan Bonnet, moins de 73 kg, représentaient le Judo-club de Montignac au tournoi régional de Chamiers.

A peine quinze jours après leur déplacement en Espagne où ils

ont terminé 3^{es}, une confirmation était attendue à l'occasion de ce nouveau rendez-vous.

Nathan se hisse jusqu'en demi-finale où il s'incline sur une petite erreur et se classe néanmoins 3^e.

Quant à Florian, il sort 1^{er} de sa poule. Après avoir gagné une

demi-finale difficile, il perd en finale et termine 2^e.

Ce tournoi confirme leurs bons résultats après les deux premiers déplacements à Eysines et en Espagne où ils sont également montés sur le podium.

Floison de médailles sur le podium
pour les judokas belvésois

(Photo Bernard Malhache)

Excellent classement des jeunes Belvésois lors du tournoi régional des 21 et 22 novembre à Coulounieix-Chamiers.

Sur cinq participants quatre ont décroché une place sur le podium et une en Coupe départementale d'arbitrage.

Samedi, Margot Fernandez, en moins de 32 kg, n'est pas sortie des poules de classement malgré de beaux combats.

Anna Rodriguez se classe 3^e en moins de 36 kg.

Quentin Picau, en moins de 34 kg, termine finaliste sur vingt participants après avoir disputé sept combats. Il a offert une superbe finale très accrochée pour sa première année en benjamins.

Les commissaires sportifs de cette journée étaient Jacques Perrin et Habiba Molène.

Dimanche, chez les minimes, Habiba Molène, en moins de 52 kg, finit 3^e. Elle perd en demi-finale sur vingt-huit participants par décision de l'arbitre et obtient la

3^e place par ippon. Elle aussi a offert de beaux combats et s'est battue jusqu'au bout.

Souleïmane Molène qui décroche la Coupe départementale du meilleur arbitre se qualifie pour la Coupe régionale du jeune arbitre qui aura lieu à Capbreton le 20 février.

Félicitations à tous ! Le Judo-club est très fier de l'exploit de ses jeunes au niveau régional. Le commissaire sportif de la journée était Jacques Perrin.

Judo ju-jitsu

Un week-end en kimono

Les 21 et 22 novembre, Laurence Roches, directrice technique du Judo ju-jitsu sarladais, n'a pas eu le temps de souffler au vu du nombre de représentants du club engagés dans les différentes compétitions.

Samedi, les **benjamins** et **benjamins** ont débuté les rencontres.

Avec neuf judokas, quatre podiums et une 5^e place, le groupe a montré la voie et a rassuré Laurence sur le travail qu'elle a entrepris depuis quelque temps et qui commence à porter ces fruits.

Rebecca Perlé termine 1^{re} en moins de 48 kg, Salomé Delmas 2^e en moins de 57 kg, Elodie Bouy Renaudie 3^e en moins de 57 kg, Thibaut Ségalar 3^e en moins de 50 kg et Anthony Viezzi 5^e en moins de 34 kg.

Félicitations également à ceux qui ont participé mais qui ne se sont pas qualifiés pour les phases finales, soit Hugo Audit en moins de 42 kg, Axel Bohain en moins de 34 kg, blessé à l'épaule, Sacha Perlé en moins de 38 kg et Clément Vergnoux en moins de 30 kg.

Le club, c'est aussi des commissaires sportifs : Luc David, Thierry Rouby, Mickaël Peyruchaud, Sherry Lachaize, Régis Audit et Vincent Garrigue.

Dimanche, en **minimes**, retour à Chamiers pour le circuit Aquitaine minimes avec deux participants : Thierry Rouby en moins de 42 kg, qui n'est pas parvenu à se qualifier malgré une belle prestation, et Wilfried Mercier qui finit une nouvelle fois 3^e. Ce dernier est abonné à ce résultat car c'est la troisième fois qu'il monte sur cette marche du podium. A noter tout de même que la dernière fois c'était au tournoi international d'Hondarribia en Espagne.

Même si un titre n'est pas encore venu concrétiser son bon début de saison, toute cette expérience acquise ne va pas tarder à lui permettre d'atteindre la 1^{re} place.

Ce fut également l'occasion pour les candidats au grade de ceinture noire d'obtenir les prérequis.

Félicitations à Vincent Garrigue et à Régis Audit qui ont validé pour le 1^{er} dan et à Benoît Besse qui lui a validé pour le 2^e dan.

Handball

La Coupe de France continue
pour les Sarladais

Les petits de l'école de l'ASM handball Sarlat avaient rendez-vous à Périgueux pour évoluer en plateau où pas moins de vingt-quatre équipes étaient présentes.

Une bien belle journée de handball pendant laquelle les jeunes pousses sarladaises se sont régalées. Les progrès sont notables tant pour les moyens que pour les grands. Au final, coupes et médailles pour les deux groupes. Bravo à tous.

Les **moins de 13 ans** disputaient un derby à domicile contre l'excellente formation du Handball salignacois.

Les Sarladais se sont bien battus mais n'ont pas pu résister au jeu en mouvement et à la défense de Salignac. Là encore, les progrès sont notables mais pas suffisants face à leurs voisins plus expérimentés. Défaite 7 à 15.

Félicitations aux deux référés sarladais, Alex et Jean-Baptiste, qui ont arbitré ce match comme des chefs.

Les **moins de 15 ans**, en entente avec le Handball salignacois, recevaient l'entente Montpon/Mussidan pour une rencontre qui s'annonçait serrée.

Les Sarladais entament bien la partie, les actions sont précises et la défense tient bon, mais les Montponnais s'accrochent et profitent de quelques errements défensifs des locaux pour recoller au score.

Tournoi de Belvès. Le Judo-club belvésois organise son tournoi le dimanche 29 novembre toute la journée.

Buvette et restauration.

Heureusement la seconde période est à l'avantage des riverains de la Cuze, le jeu en mouvement des lignes arrière fait la différence. Ajoutez à cela un zeste de contre-attaque et la partie est remportée sur le score de 26 à 22.

Les **moins de 18 ans filles** s'inclinent 27 à 10 à Sainte-Foy-La Grande.

Les **moins de 18 ans garçons** se déplaçaient à Mont-de-Marsan et, malgré un match courageux se sont inclinés. Les voyages forment la jeunesse mais fatiguent les guibolles.

Ce fut le cas pour les jeunes Sarladais auxquels il aura fallu une mi-temps pour se mettre en jambes et terminer à jeu égal sur le second acte. Mais jouer une période ne suffit pas pour remporter une rencontre.

Défaite 31 à 15.

Pour le compte du troisième tour de la Coupe de France, les seniors filles et garçons se rendaient à Ussel ce samedi 21 novembre.

Match facile pour les **seniors filles** qui l'emportent 34 à 4.

Comme elles étaient en forme, elles ont joué un match en retard le dimanche contre Le Bugue/Cendrieux et ont également gagné sur le score de 35 à 4.

Pour les **seniors garçons**, la rencontre s'annonçait plus difficile mais ils ont développé du très bon handball, vous savez cette discipline qui fait battre le cœur des spectateurs ! Du handball rapide, efficace, réaliste, du handball qui gagne quoi !

Les entraîneurs, Marlène et Mathieu, sont satisfaits de constater que le travail accompli lors des séances d'entraînement porte ses fruits.

Karaté

Une championne au Karaté do Le Samouraï



Ce week-end, Tiphaine de Tien-da a remporté l'Open international de karaté Adidas à Paris-Charlely en s'imposant face à des compétitrices déjà titrées au niveau national.

Après une brillante fin de saison, 2^e de la Coupe de France Sud et 3^e de l'Open international de Carcassonne, la jeune championne

de France FCSAD en titre entame la nouvelle saison de la meilleure des manières.

Ses entraîneurs du Budokai karaté de Brive, Janick Poupée, et de son club d'origine le Karaté do Le Samouraï de Sarlat, Issa Belgacem, sont confiants pour la Coupe de France qui se déroulera à Reims le samedi 5 décembre.

Divers

□ A-B-C-D, brocante à Cénac, ACHÈTE commodes, petits meubles, tables de nuit, tableaux, bibelots, tout ce qui date des années 20 à 70, paiement immédiat. — Tél. 05 53 29 49 96 ou 06 82 84 57 93.

□ Jeune couple avec un enfant RECHERCHE MAISON à LOUER, 2 chambres, jardin, sur Sarlat ou ses environs (10 km maximum), loyer modéré. — Téléphone : 06 03 37 70 26 (laisser message) ou 05 53 50 21 23.

□ Particulier ACHÈTE PIERRES de démolition (ou ruines à démolir) dans les environs de Sarlat. — Tél. 05 53 28 86 48.

□ RECHERCHE ÉNOISEURS(SE) aux alentours de Carsac. — Tél. 06 72 20 03 32.



□ RECHERCHE MATÉRIEL de POTERIE, dont 1 tour électrique. — Tél. 06 76 68 99 15.

□ Entreprise de maçonnerie générale PROPOSE tous TRAVAUX du BÂTIMENT, tarifs corrects. — Tél. 05 53 59 06 94.

□ Bruno RICHARD, le bourg, 24250 Castelnau, grimpeur-élagueur (certificat de spécialisation taille et soins aux arbres), TRAVAUX d'ÉLAGAGE, abattage et démontage arbres dangereux avec matériel adapté, devis gratuit. — Tél. 06 83 50 95 74.

□ Jeune fille en BTS commerce international 2^e année RECHERCHE personne pour COURS de SOUTIEN en LOGISTIQUE. — Téléphone : 05 53 28 51 87.

□ DONNE contre bons soins un CHIEN de petite taille, croisé de teckel et fox, âgé de 4 mois, noir, tatouage mère n° 250269200014631. — Tél. 05 53 28 97 88.

□ RECHERCHE BABY-SITTER pour bébé de 3 mois, pour les week-ends et gardes ponctuelles, secteur Marcillac/Saint-Quentin. — Téléphone : 06 89 66 31 06.

□ Couple sérieux RECHERCHE à LOUER à l'année une très grande MAISON isolée avec dépendance ou vaste pièce pour travailler, située en hauteur sur grand terrain d'environ 1 ha, secteur du Sarladais, 1 200 € mensuel maximum. — Téléphone : 05 53 50 00 43.

□ RECHERCHE ouvrier PLOMBIER-chauffagiste confirmé pour CDI. — Tél. 05 53 30 49 17.

faire sa réputation, s'est lancée dans la vigne sous l'impulsion de la municipalité, un parallèle à établir avec notre Vin de Domme. La grande virée proposée aux "camping-caristes" est bien évidemment praticable sans modération par cyclistes, motards ou automobilistes : une boucle à l'écart des grands axes.

Et vous aurez tout le loisir de vous refaire une santé autour de quelques bonnes tables, à tous les prix. Un numéro marquant en kiosques jusqu'à Noël.

Jean Teitgen

LE MÉCANO DU PC

PROMO spéciale FIN D'ANNÉE déplacement offert
Assistance informatique à domicile, installation Maintenance, réparation Internet
Particuliers & entreprises
François CATALLO
24250 CÉNAC-ET-SAINT-JULIEN
Tél. 06 50 91 29 82 - Tél./Fax 09 72 12 17 30

□ Hôtel-restaurant à Sarlat RECHERCHE RÉCEPTIONNISTE à plein temps, expérience exigée. — Tél. 06 08 22 00 52.

□ Dame avec deux enfants RECHERCHE MAISON à LOUER aux alentours de Sarlat, 3 chambres, loyer de 500 à 550 € mensuel. — Téléphone : 06 33 25 06 21.

□ ARBORÉA-ELAGAGE, taille raisonnée, abattage délicat, entretien parcs et jardins, débroussaillage. — Patrick LOPEZ, élagueur arboriste, certifié taille et soins aux arbres. — Tél. 05 53 59 08 55 ou 06 77 10 68 29.

□ PEINTURE SARLADAISE : boise-ries, volets, avant-toits, façades, réparation de fissures, démoussage de toitures, réparation de gouttières. — Carsac-Aillac, tél. 06 86 06 27 36 ou 09 52 46 75 23.

□ URGENT, RECHERCHE ÉNOISEURS(SE), secteur Sarladais, Saint-Julien-de-Lampon, Vitrac, Cénac. — Tél. 05 53 59 05 81 (HR) ou 06 30 97 24 24.

□ SARLAT AFFÛTAGE & SOUDURE, Francis Pérusin, Sudaissant à Sarlat, vous propose ses services pour l'affûtage de tous vos outils, professionnels et particuliers, alimentaires, bois, espaces verts et métaux. Ainsi que les soudures sur alu, acier et fonte. Vente d'outils neufs. — Tél. 05 53 59 46 72 ou 06 08 64 12 14.

□ REPRESENTAIS SOCIÉTÉ BTP avec 4 à 5 salariés, ou autres secteurs, hors commerces. — Tél. 06 74 29 20 97.

DÉMÉNAGEMENTS toutes destinations
Paris ↔ Périgord toutes les semaines
GARDE-MEUBLES
SOULHIOL-NOYER
25 bis, rue de Cahors - SARLAT
05 53 30 42 23

□ DÉBARRASSE FERRAILLE, épaves de voitures, machines agricoles, métaux ; batteries ; débarrasse caves et greniers. — Téléphone : 06 86 06 27 36 ou 09 52 46 75 23.

□ SARL DOUSSEAU, RAMONAGE toute l'année. Tarif TTC : insert tubé, de 45 € à 50 € ; petite cheminée ou insert à sortir ou non tubé, chaudière mazout, 65 € ; cantou et chaudière à bois, de 70 € à 80 € suivant état. Ces tarifs s'entendent pour les ramonages effectués annuellement. — tél. 05 53 30 36 32 (laisser message si répondeur).

□ RECHERCHE SECRÉTAIRE-comptable confirmé(e). — Envoyer CV à Les Coquilles du Périgoud, 46300 Saint-Cirq-Madelon, téléphone : 05 65 37 39 23.

HORLOGERIE ANCIENNE
RÉPARATION - RESTAURATION
PENDULES - MONTRES ANCIENNES
Simples, compliquées. Fabrication de pièces
Déplacement à domicile
Bernard POUILLON Maître horloger
Le bourg - 46200 PINSAC
Tél. 05 65 27 09 01

□ Artisans maçons FERIAIENT petits et gros TRAVAUX : enduit, pierre, dallage, restauration, etc. — Tél. 06 81 85 54 60 ou 06 75 50 07 49.

□ Particulier RECHERCHE à LOUER à l'année APPARTEMENT ou MAISON, 2/3 chambres, garage, 520 € mensuel maximum, 8 km autour de Sarlat, à partir du 1^{er} mars. — Tél. 06 15 34 56 77 ou 04 94 66 28 71.

□ SARL DOUSSEAU, plomberie, sanitaire, chauffage. Vente et pose d'inserts, chauffage central couplé avec chaudière à fioul ou à gaz, très bon rendement. Cuisinière ou chaudière bois-charbon. Pompe à chaleur. Pose d'adoucisseurs. Devis gratuit. — Tél. 05 53 30 36 32.

□ Exploitant forestier ACHÈTE BOIS SUR PIED, toutes essences, toutes catégories. Achat et vente bois de chauffage. — Tél. 06 80 91 53 94 ou 05 53 28 13 21 (HR).

ENTREPRISE
P. CHAUSSÉ & Fils
Travaux publics et carrières
AU SERVICE DES PARTICULIERS
pour tous travaux de terrassement, brise-roche, fourniture de concassé castine, terre végétale, sable gravier, goudronnage
Tél. 05 53 29 70 16

□ Céline L, NETTOYAGE AUTO, intérieur/extérieur, avec véhicule de prêt, petit prix, maxi service, visitez mon site : [celinelnettoyage auto24.spaces.live.com](http://celinelnettoyageauto24.spaces.live.com) — Sarlat, tél. 06 86 43 67 33.

□ Guillaume MAZÈRE, diplômé d'État, 24220 Vézac, jardins, espaces verts, entretien, création, semis de gazon, aménagement paysager avec maçonnerie, devis gratuits. — Tél. 06 87 30 31 29 ou 05 53 59 69 55.

□ Dame PROPOSE GARDIENNAGE et soins aux animaux en votre absence ; promenade et garde ponctuelle, jour et nuit, de personnes âgées, enfants, animaux ; courses et transport ponctuel de personnes et de marchandises, aide au courrier, entretien de petits jardins, cesu acceptés. — Tél. 06 86 47 65 12.

□ Gilles BEAUCHÈNE : installation de plomberie, sanitaire, électricité, chauffage toutes énergies : bois, fioul, gaz, électrique, pompe à chaleur. Etude et devis gratuits. — Téléphone : 05 53 06 14 89 ou 06 77 80 05 69.

□ Particulier RECHERCHE BRABANT 1/2 tour, 10 ou 11 pouces, pour microtracteur 30 ch. — Tél. 05 53 28 86 48.

ANTIQUITÉS & DÉCORATION
F. BENNATI à BEYNAC
ACHÈTE AU COMPTANT
Beaux objets anciens, tableaux bibelots et petits meubles
Tél. 05 53 28 17 79

□ Acheteurs français, allemands, anglais, hollandais, etc., RECHERCHENT entre particuliers MAISONS, appartements, terrains. Partenaire européen. — Appel gratuit au 0 800 14 11 60 (Réf. PHR 22).

□ RECHERCHE ENTREPRISE pour dépose de 300 m² d'ardoises sur toiture et pose de bac-acier, matériaux fournis. — Tél. 05 53 31 24 20 (HR) ou 06 42 10 18 65.

Tir

Bons résultats des tireurs au Lardin

Mercredi 11 novembre, l'Amicale des tireurs vézéziens organisait son premier challenge de tir aux armes réglementaires (TAR).

Cette discipline, qui a vu le jour en 2005, revêt tout d'abord un intérêt historique puisque ne sont utilisées que des armes ayant été ou étant en service dans les armées françaises ou étrangères.

Cette compétition était ouverte aux seules armes longues aux distances de 50 mètres pour les 22 LR et de 200 mètres pour les autres calibres.

L'Association des tireurs sarladais s'était déplacée et ses licenciés ne sont pas revenus les mains vides.

Résultats.

Carabine 22 LR à répétition : 1^{er}, Maxime Bouland avec 188 points ; 6^e, Marc Gucciardi avec 181 points ; 7^e, Vitaly Gavrylchenko avec 180 points ; 10^e, Frédéric Vitse avec 170 points ; 11^e, Michel Leulier avec 166 points ; 13^e, Pascal Bouland avec 153 points.

Carabine 22 LR semi-automatique : 3^e, Pascal Buffard avec 150 points ; 5^e, Pascal Bouland avec 140 points ; 6^e, Fabrice Malard avec 100 points.

Fusil à répétition : 2^e, Frédéric Vitse avec 150 points ; 7^e, Vitaly Gavrylchenko avec 128 points ; 12^e, Maxime Bouland (STPN) avec 117 points ; 16^e, Fabrice Malard avec 96 points.

Fusil semi-automatique gros calibre : 3^e, Michel Leulier avec 131 points ; 6^e, Vitaly Gavrylchenko avec 108 points ; 7^e, Marc Gucciardi avec 83 points.

Fusil semi-automatique petit calibre : 2^e, Maxime Bouland avec 129 points ; 3^e, Vitaly Gavrylchenko avec 122 points.

L'ATS salue la performance de Maxime Bouland du Sarlat tir Péri-

gord Noir (STPN), venu avec son père Pascal de l'ATS. Malgré son jeune âge, il a fait un excellent score.

Revue de presse

Massif central

Confirmation dès l'éditorial et suivi d'effet, le magazine de notre proche montagne s'attache à parler davantage "des gens, des hommes et des femmes qui font notre région". N'hésitons pas à évoquer et à encourager ceux qui, inlassablement, enfoncent le clou pour mettre en valeur l'humain, si souvent oublié ou délaissé par certains depuis des années.

Notre presque voisine Uzerche, maintenant débarrassée du gros trafic de l'ex-RN 20, mérite le détour, voire le séjour. Ne serait-ce que pour découvrir le miracle de la branche de noyer. Nous sommes à une portée de fusil du Limousin dont nous croyons pourtant tout connaître ou presque : une exploration des monts d'Amazac ne serait pas superflue, surtout sous la lumière diaphane et les couleurs d'automne. Fusil toujours mais celui des républicains espagnols qu'ils jetèrent en venant chez nous trouver refuge, liberté, offrant leurs bras en échange d'un abri, d'un peu de pain et d'un pantalon. Ce que le régime (à tous les sens du terme !) franquiste ne leur permettait plus.

L'histoire de cette commune ardéchoise qui, non contente d'y voir miel, picodons, truites ou châtaignes de première qualité

Locations

□ Sarlat, proche centre-ville, à côté du collège La Boétie, APPARTEMENT entièrement refait à neuf, 2 chambres, salle d'eau, W.-C., salle à manger, cuisine, double vitrage, chauffage au gaz de ville, entrée indépendante, petite cour avec barbecue en lauze, 600 € mensuel, hors charges. — Écrire au journal qui transmettra. n° 592

□ Sur la commune de Carsac-Aillac, 1 km du bourg, APPARTEMENT refait à neuf, 3 chambres, salle d'eau, W.-C., cuisine indépendante, salon, salle à manger, chauffage électrique, entrée et cour privées, garage, 650 € mensuel, hors charges. — Écrire au journal qui transmettra. n° 593

□ Saint-Cyprien centre-ville, beau T3 ou local à usage de bureau, à partir de 450 € mensuel. — Agence Sanfourche-Peiro, tél. 06 88 16 60 71.

□ Saint-Geniès, MAISON neuve, vide ou meublée, exposée sud, 2 chambres, cuisine aménagée, climatisation, terrasse. — Tél. 06 16 93 01 42.

□ Sarlat, la Croix-d'Allon, GÎTE de 65 m², 2 chambres, 400 € mensuel ; MAISON MEUBLÉE de 90 m², 3 chambres, 500 € mensuel, jusqu'en juin. — Tél. 06 89 33 87 40.

□ Sarlat centre, bien exposé, T3 tout confort, double vitrage, libre ; T2, libre le 1^{er} décembre. — Téléphone : 05 53 28 43 93 ou 06 21 31 77 73.

□ Sarlat, 1, rue Fénélon, face mairie, BUREAUX de 80 m² au 1^{er} étage, balcon. — Tél. 05 53 59 16 33 (HB) ou 06 47 04 44 66 (HR).

□ Calviac, LOCAUX INDUSTRIELS sur 2 niveaux, surface totale de 1 000 m² divisible, entrepôt/bureaux, parking. — M. Barrier, tél. 06 67 44 97 75.

□ Castelnaud, F2, salon, chambre, coin-cuisine, salle d'eau, 320 € mensuel, eau et ordures ménagères comprises. — Tél. 05 53 59 54 87.

□ Proche du centre-ville, APPARTEMENT de 65 m², très ensoleillé, 2 chambres, libre le 1^{er} décembre, 500 € mensuel ; 1,5 km du centre-ville, APPARTEMENT de 100 m², 3 grandes chambres, libre. — Tél. 06 13 01 01 53 ou 05 53 29 27 13.

□ Montignac centre, proximité tous commerces, grand T2, neuf, 470 € mensuel. — Tél. 05 53 50 48 53 ou 06 73 67 54 10.

□ Sarlat centre-ville, à l'année, F1 MEUBLÉ de 34 m², tout équipé, neuf, chauffage au gaz, ascenseur, 375 € mensuel, charges comprises. — Tél. 05 53 29 59 72.

□ Sarlat, résidence La Boétie, T3 d'environ 80 m², très lumineux, vaste séjour ensoleillé, 2 chambres, salle de bain, salle d'eau, W.-C., cave, parking, 440 € mensuel. — Téléphone : 06 72 28 17 58.

□ Très grand GARAGE à Sarlat centre-ville, proximité immédiate de la place Pasteur. — Téléphone : 06 76 83 67 51.

□ BAR, licence IV, brasserie, en centre-ville, secteur sauvegardé, RECHERCHE LOCATAIRE-GÉRANT à compter de janvier 2010. — Tél. 05 53 59 07 46 (de 9 h à 12 h).

□ Sarlat, MAISON mitoyenne, salle de bain, 1 chambre, cuisine, séjour, 2 caves, petite cour. — Téléphone : 06 07 26 34 18.

□ Vitrac bourg, MAISON mitoyenne F3. — Agence Sanfourche-Peiro, tél. 06 88 16 60 71.

□ Saint-Geniès, 10 km de Sarlat, très calme, à la campagne, à l'année, APPARTEMENT et STUDIO, meublés ou vides. — Tél. 05 53 28 90 88.

□ Saint-Cyprien centre-ville, APPARTEMENT de 120 m², 3 chambres, séjour avec cheminée, cuisine équipée, salle de bain, salle d'eau, 550 € mensuel. — Tél. 06 84 32 31 05.

□ Sarlat, GARAGE individuel, libre. — Tél. 05 53 50 26 61.

□ Sarlat, 8, rue des Frères-Lumière, MAISON individuelle, à l'étage : séjour, cuisine, salle d'eau, W.-C., 2 chambres ; 1 chambre en rez-de-chaussée ; grand sous-sol, garage ; accès à l'étage par l'intérieur avec escalier bois 10 marches ou par l'extérieur avec escalier ciment 6 marches, exposition sud, terrain clos, chauffage au gaz de ville, 698 € mensuel. — Tél. 05 53 30 27 61 ou 06 32 12 27 02.

□ Saint-Amand-de-Coly, APPARTEMENT T1 pour personne seule ou couple sans enfants, 280 € mensuel. — S'adresser à la mairie, tél. 05 53 51 47 85, fax 05 53 51 47 89 ou courriel : *mairie.st.amand.coly@perigord.tm.fr*

□ Domme, T2 d'environ 35 m², 1 chambre, salon avec cuisine, libre, 290 € mensuel. — E-mail : *castant4@hotmail.com* ou envoi de SMS au 06 73 60 89 20.

□ Vézac, MAISON neuve, cuisine, séjour, 3 chambres, salle de bain, W.-C., garage, chauffage au gaz et insert, 650 € mensuel. — Téléphone : 06 73 38 88 51.

□ Les Eyzies, près de Commarque, dans un site tranquille, MAISON de campagne ancienne, rénovée, 5 pièces, cave et cour fermée, chauffage au fioul, libre le 1^{er} janvier, 550 € mensuel + charges + 1 mois de caution. — Tél. 05 53 31 30 00 (HB).

□ Sarlat, secteur sauvegardé, beau T4, 570 € mensuel. — Agence Sanfourche-Peiro, tél. 06 88 16 60 71.

□ Marquay, MAISON F4, cour, libre le 1^{er} janvier. — Tél. 05 53 28 31 36 (HR).

□ Sarlat, résidence La Boétie, à l'année, T2 de 43 m² au 1^{er} étage, partiellement meublé, loggia au sud, portier Interphone, garage, 460 € mensuel + charges + caution. — Tél. 06 07 80 93 16.

□ SAINT-CYPRIEN CENTRE, dans bel immeuble entièrement rénové à neuf, bonne isolation, studios et 2 pièces à partir de 290 € mensuel. A voir ! — Tél. 05 53 28 54 24.

□ Sarlat, résidence La Boétie, 2 F3 avec parking et cave. — Téléphone : 05 53 29 03 55 (HR).

□ Saint-Geniès, à l'année, MAISON indépendante, 4 chambres, 2 W.-C., 2 salles de bain, cour et jardin clos, double vitrage, chauffage central au gaz + insert, libre le 1^{er} décembre, 650 € mensuel + 1 mois de caution. — Tél. 06 46 48 17 31.

□ Saint-Julien-de-Lampon bourg, entre Sarlat, Gourdon et Souillac, MAISON F4 de 100 m², meublée et équipée, 3 chambres, salon, salle à manger, garage, cellier, chauffage central au gaz, terrain arboré de 1 000 m², 680 € mensuel, charges comprises (eau, électricité et chauffage) + 500 € de caution. — Tél. 05 53 29 74 19 (HR) ou 06 13 42 39 59.

LOCATIONS

Jusqu'en juin, STUDIO et F2 MEUBLÉS, centre-ville, 200 € et 275 € mensuels, eau et charges comprises.

A l'année, STUDIO et F2 MEUBLÉS, centre-ville, 250 € et 350 € mensuels, eau et charges comprises.

Tél. 06 80 48 75 99

□ 1 km de Sarlat, MAISON neuve de plain-pied, lumineuse, 3 chambres, 2 salles de bain, double vitrage, volets roulants électriques, plancher chauffant, aérothermie, 800 € mensuel. — Tél. 06 82 83 80 06.

□ Sarlat, résidence privée avec parking ou garage, T2 meublé, T3 meublé, T3 ou T4 à partir de 500 € mensuel. — Agence Sanfourche-Peiro, tél. 06 88 16 60 71.

□ Saint-Amand-de-Coly, MAISON T3, état neuf, dans le bourg à proximité école maternelle, cantine, 420 € mensuel, conviendrait à couple avec enfants. 7 km de Montignac, 17 km de Sarlat, 15 km de Terrasson. — S'adresser à la mairie, tél. 05 53 51 47 85, fax 05 53 51 47 89 ou courriel : *mairie.st.amand.coly@perigord.tm.fr*

L'IMMOBILIER DU FUTUR
Consultez l'ensemble de nos offres sur *www.immobilierdufutur.com* ou en nous contactant du lundi au vendredi au 05 53 31 11 77

- Beau studio dans secteur calme à Sarlat, terrasse, 300 €.
- T2 dans résidence neuve à Sarlat, balcon, parkings, de 380 à 410 €.
- Beau T3 en duplex dans secteur calme à Sarlat, nombreux placards, garage, cave, 440 €.
- Grand T4 à Sarlat, beaux volumes, double vitrage, poutres apparentes, parking, 600 €.
- Maison mitoyenne T3 à Marquay, abri voiture, double vitrage, 510 €.
- Maison T3 à Saint-Crépin-Carlucet, grande pièce principale, chauffage au sol, 620 €.
- Maison récente T4 à Sainte-Mondane, beaux volumes, terrain, cellier, garage, 790 €.
- Maison T5 de plain-pied dans secteur calme et résidentiel à Sarlat, garage, jardin clos, 730 €.
- MEUBLÉS : studio à Sarlat, 310 € ; T2 à Sarlat, 300 € ; T2 à Sarlat, 420 €.
- LOCAUX COMMERCIAUX : Sarlat, à l'année ou en saison, 35 m², 330 €.

□ Sarlat, secteur sauvegardé, à l'année, T2 de 46 m² au 2^o étage, très lumineux, chauffage au gaz, parquet, bon état, libre, 410 € mensuel + 20 € de charges. — Téléphone : 06 64 16 96 68.

□ Domme, petite MAISON meublée, 450 € mensuel. — Agence Sanfourche-Peiro, tél. 06 88 16 60 71.

□ Sarlat, la Bouquerie, APPARTEMENT T3 au 2^o étage, refait à neuf, 2 chambres, salon, kitchenette, salle de bain, W.-C., chauffage au gaz de ville, double vitrage, 420 € mensuel. — Tél. 06 86 49 64 29 (HR).

□ Sarlat centre, T3 de 62 m² au 2^o étage, refait à neuf, très lumineux, double vitrage, terrasse, cave, libre, 440 € mensuel. — Téléphone : 06 83 40 32 44.

□ Sarlat centre-ville, secteur sauvegardé, LOCAL COMMERCIAL, possibilité tous commerces, snack, bureaux, boutiques, bail à voir ; LICENCE IV sur Sarlat, disponible immédiatement. — Téléphone : 06 78 16 48 47 ou 06 81 80 57 21.

□ Sarlat, APPARTEMENT T4, libre, 520 € mensuel, charges non comprises. — Tél. 05 53 59 38 79.

□ Sarlat centre-ville, superbe T3 meublé, neuf, beaucoup de charme, 490 € mensuel. — Agence Sanfourche-Peiro, tél. 06 88 16 60 71.

□ Domme, MAISON, 3 chambres, petit jardin, chauffage fioul et bois, bien située, libre le 1^{er} décembre. — Téléphone : 05 53 28 35 20 ou 05 53 59 46 57.

□ 1 km de Carrefour, en pleine campagne, APPARTEMENT T2 MEUBLÉ, état neuf, grand confort, 450 € mensuel, charges comprises, location au mois ou à l'année selon situation, pas sérieux s'abstenir. — Tél. 06 81 64 29 01.

□ Sarlat centre-ville, STUDIO de 35 m², coin-cuisine, salle de bain, W.-C., facilité de parking. — Tél. 06 81 06 34 15 ou 05 53 59 24 33 (HR).

□ Montignac centre, proximité tous commerces, T3, état neuf, 490 € mensuel. — Tél. 05 53 50 48 53 ou 06 73 67 54 10.

□ Domme, STUDIO de 20 m² au 2^o étage, Clic-Clac, cuisine, libre, 230 € mensuel, eau comprise. — E-mail : *castant4@hotmail.com* ou envoi de SMS au 06 73 60 89 20.

□ Sarlat, quartier Gambetta, dans immeuble neuf, T3 en rez-de-chaussée, parking, libre, 480 € mensuel + 20 € de charges communes. — Tél. 06 73 84 61 22 ou 05 53 59 56 11 (HR).

□ Les Eyzies, APPARTEMENTS meublés ou non : F3/F4, F2 et studio, possibilité commercial. — Téléphone : 05 53 29 59 72.

□ Sarlat, APPARTEMENT indépendant sur 2 niveaux, séjour, cuisine, 1 grande chambre, salle de bain, placards, chauffage au gaz, libre le 1^{er} décembre, 405 € mensuel + 25 € de charges + 1 mois de caution. — Tél. 06 83 32 90 14.

□ Bénézac, MAISON F4 entièrement rénovée, 670 € mensuel. — Agence Sanfourche-Peiro, tél. 06 88 16 60 71.

□ COMMERCE rue Gambetta à Sarlat, bonne situation, surface modulable, libre. — Tél. 06 80 65 82 40.

□ 25 km de Sarlat, secteur Salignac/Souillac, dans village très calme, particulier loue 2 MAISONS à l'année, libres, très bon état, restauration traditionnelle, pierre apparente, poutres et grandes cheminées dans les séjours. F4 : séjour, 3 chambres, terrasse, cour, cave, dépendance, chauffage au gaz, 520 € mensuel + 1 mois de caution ; F3 : séjour, 2 chambres, terrasse, cour, cave, dépendance, chauffage au gaz, 480 € mensuel + 1 mois de caution. — Tél. 06 07 64 01 44.

□ Sarlat, route de Brive, LOCAL de 200 m². — Tél. 05 53 29 00 61 (HB).

□ MAISON, 3 chambres, cuisine, séjour, salle de bain, chauffage insert. — Tél. 05 53 59 22 11.

□ Daglan, MAISON neuve, séjour/cuisine, 3 chambres, 2 salles de bain, garage, terrasse, terrain avec vue, libre le 1^{er} février, 750 € mensuel. — Tél. 06 76 75 67 03.

□ A l'année, meublée ou non, GRANDE restaurée à neuf, en rez-de-chaussée : grande salle de séjour, cuisine, buanderie, W.-C. ; à l'étage : 3 grandes chambres, salle de bain, W.-C., grande terrasse carrelée, abri voiture. — Tél. 05 53 51 68 52.

□ Salignac centre-bourg, MAISON, 5 pièces : 3 chambres, cuisine, salon, grande remise, chauffage au fioul, 550 € mensuel + 1 mois de caution. — Tél. 05 53 30 27 41.

□ Saint-Martial-de-Nabirat centre-bourg, MAISON ancienne sur 3 niveaux de 260 m² à aménager, possibilité commerce, bureaux et habitation, terrain clos de 850 m², hangar sur 3 niveaux de 490 m², idéal artisan, atelier, entrepôt, parking, garage, loyer à déterminer avec travaux. — Tél. 06 12 06 87 44.

□ Sarlat, secteur Pré-de-Cordy, MAISON F4 mitoyenne avec jardin, véranda, exposée sud, 645 € mensuel. — Agence Sanfourche-Peiro, tél. 06 88 16 60 71.

□ Vézac, le Luc, à l'année, APPARTEMENT de 45 m², 2 chambres, cuisine, salle de bain, débarras de 15 m², libre, 480 € mensuel toutes charges comprises. — Téléphone : 05 53 29 56 03 ou 06 80 08 09 56.

□ Sarlat, à côté de la place Pasteur, particulier loue grande MAISON, 4 chambres, cuisine, salle à manger, salon, possibilité de bureau, chauffage au gaz de ville, double vitrage, conviendrait à profession libérale, écoles et collèges à proximité, libre. — Tél. 06 08 80 99 11.

□ Saint-Geniès, à la campagne mais non isolée, MAISON indépendante F4 entièrement rénovée, jardin, 690 € mensuel. — Agence Sanfourche-Peiro, tél. 06 88 16 60 71.

□ Proissans, 2 MAISONS T4 de 110 m², état neuf, 3 chambres, cellier, W.-C., salon, salle à manger + coin-cuisine, chauffage électrique + insert, abri voiture + abri de 7/8 m² pour l'une, garage pour l'autre, terrain non clôturé de 1 200 m² pour l'une et de 2 500 m² pour l'autre, libres le 15 décembre, 690 € mensuel. — Téléphone : 05 53 59 07 78 ou 05 34 52 06 23 ou 06 63 51 74 88.

□ Cénac, MAISON rénovée, cuisine, séjour, 3 chambres, salle de bain, garage, chauffage au fioul, 650 € mensuel. — Tél. 06 73 38 88 51.

□ Sarlat, secteur sauvegardé, à l'année, T2 de 46 m² au 2^o étage, très lumineux, chauffage au gaz, parquet, bon état, libre, 410 € mensuel + 20 € de charges. — Téléphone : 06 64 16 96 68.

Appartements. T1 : à Sarlat, avenue de Selves ; rue du Siège. **T1 meublé** : à Sarlat, rue Saint-Cyprien. **T2** : à Sarlat, rue du Siège ; les Hauts de Sarlat. **T2 bis** : à Sarlat, le Clos de la Bohème. **T2 meublé** : à Sarlat, Madrazès. **T3** : à Sarlat, avenue Gambetta ; rue de la République ; impasse du Quercy ; rue Gallière ; résidence Ronsard ; les Hauts de Sarlat ; place Salvador-Allende ; à Vézac, les Magnanas. **T3 bis** : à Sarlat, résidence Sarlovéze. **T4** : à Sarlat, rue Gallière. **Maisons. F3** : à Sarlat, rue de Fage ; à Taminès, le Castanet ; à La Roque-Gageac, Saint-Donat. **F4** : à Cénac, la Burague. **Local commercial** de 1 500 m² à Sarlat.

AGENCE J.-L. PHILIP SARLAT
34, avenue Gambetta et 34, avenue du Général-Leclerc
Tél. 05 53 31 44 44 et 05 53 59 33 61
Fax 05 53 31 44 40 et 05 53 59 35 95
Site Internet : <http://agencephilip.fnaim.fr>

□ Daglan bourg, APPARTEMENT F3 de 65 m², 2 chambres, salle à manger, cuisine équipée, parking, libre le 1^{er} décembre, 460 € mensuel + 1 mois de caution. — Téléphone : 06 08 25 34 41 ou 06 31 53 05 97.

□ La commune de Veyrignac loue à l'année un LOGEMENT F4 situé au-dessus de l'école, refait à neuf, libre, 450 € mensuel. — Tél. mairie au 05 53 28 65 50 ou 06 08 94 17 28 (M. Libert, adjoint).

□ 2 km de Malevergne, direction Prats-de-Carlux, à l'année, MAISON MEUBLÉE de 115 m², 3 chambres, cuisine aménagée, salon avec cheminée, garage, parc de 3 000 m², libre, 750 € mensuel. — Téléphone : 06 85 56 90 91.

□ Meyrals, au calme, MAISON de 110 m² de plain-pied, belle vue, 3 chambres, salle d'eau, salle de bain, dressing, séjour, cuisine américaine, chauffage central au fioul, grande terrasse couverte, libre, 615 € mensuel, hors charges. — Tél. 05 53 29 24 11.

□ Sarlat, jusqu'au 30 juin, STUDIO MEUBLÉ pour 1 personne, parking privé, libre. — Tél. 05 53 31 66 65.

□ Sarlat centre-ville, magnifique T3 bis de 85 m² avec parking, beaucoup de charme, 750 € mensuel. — Agence Sanfourche-Peiro, téléphone : 06 88 16 60 71.

□ 2 km de Sarlat, à l'année, MAISON, 2 chambres, salle à manger avec cheminée, cuisine, salle d'eau, W.-C., garage, cour et jardin clos, 550 € mensuel + 1 mois de caution. — Tél. 05 53 28 59 37.

Abonnez-vous à votre hebdomadaire **L'ESSOR SARLADAIS**

Coupons à retourner accompagné de votre règlement à

L'ESSOR SARLADAIS
BP 57 - 29, avenue Thiers
24202 SARLAT cedex

1 AN : 45 €

Nom : _____
Prénom : _____
Adresse : _____

Ventes

□ Sur la commune de Carsac-Aillac, 1 km du bourg, TERRAIN CONSTRUCTIBLE avec c.u., exposition ensoleillée, au calme, site classé (vallée de l'Énéa), 20 € le m². — Ecrire au journal qui transmettra. n° 594

□ BOIS de CHAUFFAGE pour tous budgets, livraison possible. — Tél. 06 89 88 04 78.

A VENDRE à SARLAT

Encore quelques terrains
**Lotissement
LA GARRISSADE**
Renseignements sans engagement
Francis Clauzel
Tél. 05 53 31 97 62

□ AUDI A4 TDI 130 pack Clim, 2001, 170 000 km, intérieur cuir, régulateur de vitesse, autoradio CD, radar de recul, entretien concessionnaire, 10 000 €. — Tél. 05 53 31 04 44 (HR).

□ Sarlat, Pech-Lafaille, bel environnement, beau TERRAIN plat de 1731 m² avec c.u., 29 € le m², agence s'abstenir. — Tél. 06 07 43 61 51.

□ Ensemble ORDINATEUR MULTIMÉDIA LG comprenant un écran plat LCD de 47 cm + clavier Logitech avec souris + tour avec prises USB et audio en façade, 600 €. — Téléphone : 05 53 59 26 24.

T.P.H.

Terrassement
Assainissement
Empierrement - Castine
Devis gratuits
Préciser HANNIER
Le Galérier - 34370 SIMETROLS
05 53 59 49 50 - 06 87 47 74 69

□ HORLOGE COMTOISE, état de marche. — Tél. 05 53 29 52 30.

□ RENAULT Trafic plateau Diesel, vendu en l'état, contrôle technique fait, 2 000 €. — Tél. 05 53 29 64 48 (HR).

□ Sur les hauteurs de Sarlat, MAISON neuve sur sous-sol, 3 chambres, terrain. — Tél. 05 53 28 25 08 (après 18 h).

□ RENAULT Scénic II 1,9 l dCi 120 Luxe dynamique, 2005, 95 000 km, première main, beige angora, toit ouvrant, bon état, 9 500 €. — Tél. 05 55 20 89 43.

Pour vos vidanges de fosses septiques débouchage des canalisations livraison de fioul



Faites confiance à une entreprise d'ici

Philippe CADIOT et son équipe
05 53 28 57 17

□ PEUGEOT 206 1.4 l HDi, décembre 2004, 82 700 km, 4 cv, 3 portes ; Volkswagen Polo, 1997, 133 000 km, 5 portes, climatisation, direction assistée ; Citroën Evasion 7 places 1,9 l Turbo Diesel, 1999, 99 422 km, dépôt-vente. — Garage Le Parc à Beynac, tél. 05 53 29 57 17.

SARL INFORMATIQUE.COM
VENTE DE MATÉRIEL INFORMATIQUE
PIÈCES DÉTACHÉES
IMPRIMANTES
SCANNERS
CARTOUCHES...
Des centaines de références en stock !
INTERVENTIONS à DOMICILE à partir de 22,50 €
DEVIS GRATUIT PRÊT DE PC EN CAS DE PANNE
16, rue Rosignol - SARLAT
Tél. 05 53 29 45 23
www.informatiquecom.com

□ Sarlat, secteur le Breuil, TERRAIN viabilisé de 880 m² ou plus, très bien exposé. — Téléphone : 06 80 48 75 99.

□ Saint-André-Allas bourg, très joli TERRAIN à BÂTIR de 2 746 m² avec c.u., entièrement clôturé et viabilisé, terrassement effectué, très belle exposition, 49 900 €. — Téléphone : 06 08 58 11 19.

□ Près de Sarlat, bord de route, PROPRIÉTÉ AGRICOLE : maison d'habitation avec sous-sol, grange attenante, hangar avec étage, four à pain, 2,5 ha de terrain clos. — Tél. 05 53 59 13 01.

□ Jean MICKAËL SERVICES : peinture, rénovation, révision de toitures. Décapage et nettoyage de toitures ; remplacement de tuiles ; peintures intérieur et extérieur ; maçonnerie. Devis et déplacements rapides et gratuits (même petits travaux). — Vézac, téléphone : 06 20 25 10 21.

□ FORD Ka, juin 2001, 144 800 km, 5 cv, gris métallisé, très propre, pneus arrière neufs, entretien régulier, non fumeur, conduite sereine, 2 400 €. — Tél. 05 53 28 89 31 (HR).

□ Artisan FABRIQUE ESCALIERS en chêne : droit, 790 € ; quart tournant, 890 € ; sur mesure sans supplément. — Tél. 06 24 26 00 94.

□ MERCEDES 240 D, peinture récente bordeaux, jantes alu, prix à débattre ou échange contre 2 CV ou 3 CV Citroën, visible à Sarlat. — Tél. 05 53 31 05 66.

□ SCOOTER Keeway 49,9 cm³, 2008, 2 500 km. — Tél. 06 30 13 30 29.

□ Réf. 4417. Carlux, MAISON en pierre à rafraîchir, hangar, écurie, idéal chevaux, 9 900 m² de prairie, 109 000 € FAI. — Agence Sanfourche-Peiro, téléphone : 06 82 28 45 49 ou www.sanfourche-peiro.com

□ A saisir. RÉFRIGÉRATEUR Top Brandt, dégivrage automatique, case congélation, 225 € ; literie complète Treca, laine et coton, 400 € ; table bistrot en marbre gris et blanc, 60 € ; beau fauteuil ancien, siège en paille, impeccable, 175 € ; buffet en pin massif, 150 € ; table de jardin plantée, Ø 90, 40 € ; autre mobilier, le tout en excellent état. — Tél. 06 25 78 67 89.

□ Saint-Martial-de-Nabirat, dans bourg, secteur calme avec vue, MAISON ancienne de 150 m², rénovée, 2 cheminées, cuisine et salle de bain, cave, grange aménageable de 60 m² au sol, terrain de 500 m², 180 000 € à négocier. — Téléphone : 06 99 20 78 64.

□ RENAULT Supercinq essence 5 cv, 1994, 149 000 km, bon état, contrôle technique, 1 000 €. — Téléphone : 05 53 59 15 38.

□ TABLE de FERME ancienne, 3 m x 0,95 m, 1 000 €. — Téléphone : 06 86 87 41 56 ou 05 53 51 10 21.

Sarlat, proche centre historique, MAISON ancienne de 150 m², état impeccable, jardin, calme, parking. Un bien rare.

J. de La Fontaine
Immobilier
05 53 30 44 04
www.immobilier-jcdelafontaine.com
Sotheby's
INTERNATIONAL REALTY

□ AUDI A3 1,9 l TDi Ambiente, novembre 2006, 53 000 km, 16 500 € à débattre. — Tél. 06 80 12 58 52 ou 06 13 01 01 53.

□ CHIOTS golden retriever à réserver, nés le 24 octobre, disponibles mi-décembre, père et mère issus d'élevage, tatouage mère n° 3EBJ 843. — Téléphone : 05 53 29 78 57 ou 06 89 57 97 03.

□ Sarlat, à 800 m de Casino, APPARTEMENT F4 de plain-pied à LOUER, cour clôturée, 3 chambres, cuisine séparée, séjour, libre, 530 € mensuel. — Tél. 06 80 10 14 27 ou 06 76 74 63 88.

□ BOIS de CHAUFFAGE. — Téléphone : 06 82 40 14 11.

□ DINDES fermières et CHAPONS de Noël, garantis nourris aux céréales. — Tél. 05 53 28 43 53 (HR).

Jean-Pierre BORDAS
Solier Moquettiste
Vitrification parquets, pose menuiserie, cloisons plafonds suspendus, isolation restauration planchers, pose tapisserie pose de planchers flottants, collés ou cloués
17, allée des Acacias - SARLAT - Tél. 05 53 30 38 77 / 06 73 64 25 51
ets.bordas.jp@orange.fr
www.revetements-sols-murs.fr

□ Réf. 4423. Carsac, très belle PÉRI-GOURDINE de 160 m², prestations haut de gamme, sous-sol complet, salle de gymnastique, piscine couverte, terrain clos de 2 500 m², 370 000 € FAI. — Agence Sanfourche-Peiro, téléphone : 06 82 28 45 49 ou www.sanfourche-peiro.com

□ Sarlat, avenue Gambetta, PAS-DE-PORTE de 58 m², belle vitrine, + dépendance + appartement + studio, loyer modéré. — Tél. 06 33 18 53 89.

□ La Roque-Gageac, TERRAIN de 3 950 m², boisé, avec c.u., exposé plein sud, 57 000 €. — Téléphone : 05 53 29 54 07 ou 05 59 30 14 80.

□ A adopter pour Noël, 5 CHIOTS cavalier king charles, 3 femelles et 2 mâles, nés le 21 octobre 2009, adorables, merveilleux animal de compagnie, LOF, tatouage mère n° 2 FEG 482. — Tél. 06 85 92 09 34.

□ CITROËN Xantia HDI 110, juillet 1999, 160 000 km, gris clair, très bon état, climatisation, 4 000 €. — Tél. 06 78 53 23 21.

□ ACACIA abattu pour piquets, chêne, bois d'œuvre sur pied, à Sarlat. — Tél. 05 53 28 32 04.

□ LOT de 53 STÈRES de bois de chauffage, châtaignier sec, canton de Villefranche. — Téléphone : 06 71 39 51 01.

□ RENAULT Safrane II 2,2 l DT Camargue, 1998, 160 000 km, révision O.K., très bon état. — Téléphone : 06 86 16 10 29.

□ RENAULT Clio essence, 1999, 82 000 km, très bon état, 5 portes, grise. — Tél. 05 53 29 00 51.

□ Sarlat, BÂTIMENT COMMERCIAL d'environ 200 m² au sol. — Téléphone : 06 73 39 86 79.

□ TRACTEUR Massey Ferguson 2620 RT 100 ch, 4 roues motrices, bien chaussé, excellent état. — Tél. 06 73 39 86 79.

Ets BOUYSSOU Magasin POINT VERT à CÉNAC

GRANULES BOIS
en sacs de 18 kg ou en vrac
Livraison avec camion vis ou soufflerie

Renseignements : 05 53 28 47 21

□ PIERRE à BÂTIR à démolir sur ancienne grange, environ 40 m². — Téléphone : 05 53 31 24 20 (HR) ou 06 42 10 18 65.

□ TERRAIN à BÂTIR de 6 271 m² à Saint-Genès, vue dégagée, plein sud, source en bas du terrain dans sous-bois, permis de construire accordé, 17 € le m². — Téléphone : 06 82 83 80 06.

Jocelyne
Coiffure mixte à domicile
Sur rendez-vous
Tél. 05 53 28 94 13
06 71 55 43 49

□ RENAULT Clio III Exception 1,5 l dCi 85, 3 000 km, 19 mois de garantie, prix intéressant. — Téléphone : 05 53 52 64 14.

□ TALBOT Samba LS, 1983, pour pièces détachées. — Téléphone : 06 20 11 24 07.

□ Cause double emploi, CITROËN Xantia, boîte de vitesses automatique, vitres électriques, excellent état, suspensions et pneus neufs, garantie mécanique moteur 3 mois, possibilité d'essai gratuit d'une semaine, facilités de règlement, 1 000 € à l'enlèvement + 12 mois à 100 €. — Tél. 05 53 28 50 24.

L'@telier Du Pc
LE PONTET
En face station SHELL
SARLAT
05.53.28.49.43
MAGASIN INFORMATIQUE
- VENTE
- REPARATION @
www.atelierdupc.com

□ OPEL Tigra, 1995, 160 000 km, rouge, contrôle technique O.K., 2 500 € à débattre. — Téléphone : 06 45 94 97 69.

□ VACHES et GÉNISSES limousines, en gestation. — Téléphone : 05 53 28 97 02.

□ PEUGEOT 405 Diesel pour pièces, 1994, 220 000 km, moteur en état de marche, 250 €. — Tél. 06 30 68 17 15.

□ Renault TRAFIC allongé dCi 100 pack clim, 2004, 77 000 km, ABS, airbag, autoradio CD, rétroviseurs et vitres électriques, habillage intérieur tout en bois, état général excellent, courroie de distribution et révision des 80 000 km O.K., contrôle technique O.K., 8 900 €. — Téléphone : 06 70 71 70 64.

MATÉRIEL NEUF et d'OCCASION
De tout pour tous
Tous produits métallurgiques : profilés, poutrelles, tubes, tôles planes. Clôtures et grillages divers.
Tôles couverture et bardage déclassées.
Cuves en plastique et métal.
Gros arrivage : lots de caillottes galva. Godets de minipelles.
Moteurs électriques 220 V et 380 V à bas prix.
Panneaux de clôture verts avec poteaux.
Ouvert du lundi au vendredi de 8 h à 12 h et de 14 h à 18 h et le samedi de 9 h 30 à 12 h
Ets FAURE
24590 JAYAC
Tél. 05 53 28 84 53
06 07 40 21 59
Fax 05 53 29 83 09
Service - Qualité

□ CÉRÉALES en sacs : maïs, triticale, blé, orge, 10 € le sac de 50 kg. — Tél. 06 89 97 23 61.

□ TABLE RONDE en chêne, Ø 1,20 m + rallonge de 40 cm intégrée et 4 chaises en chêne, le tout en excellent état, 395 €. — Téléphone : 06 81 08 05 81.

□ IVÉCO 35C12 double cabine et benne, janvier 2008, 21 000 km, état neuf. — Téléphone : 06 73 68 70 10 ou 06 85 41 22 61.

□ CITROËN AX Allure, 1991, bon état, contrôle technique O.K., nombreux travaux faits, 650 €. — Tél. 05 53 59 01 92 ou 06 85 51 55 67.

□ Proche tous commerces, 2 TERRAINS plats de 1 015 m² et 1 025 m², 35 000 €. — Tél. 05 53 30 45 31 ou maisons.omega.sarlat@orange.fr

□ Sarlat, quartier cinéma, APPARTEMENT T2 au 3^e étage, ascenseur, lumineux, calme, en retrait des rues passantes, libre, 69 000 €. — Tél. 06 72 28 17 58.

□ CITROËN Xantia 1,8 l Turbo Diesel, 1997, 252 000 km, moteur excellent, bien entretenue, crochet d'attelage, contrôle technique O.K., pneus et vidange O.K., 2 100 €. — Téléphone : 06 25 78 67 89.

□ CITROËN Acadiane, 1981, pneus, batterie, démarreur, alternateur, allumage et freins neufs, contrôle technique O.K., 1 500 €. — Téléphone : 06 09 31 95 76.

□ 4X4 NISSAN Patrol GR 2800, octobre 1993, 205 000 km, climatisation, crochet d'attelage, galerie, porte-vélos, 6 000 €. — Tél. 05 53 28 33 60.

□ A réserver, CHIOTS croisés Labrador et griffon, nés le 07/10/09, 2 mâles et 1 femelle, tatouage mère 250268500017420, 30 €. — Téléphone : 06 85 74 75 88.

□ RENAULT Safrane 2,0 l i pour pièces, 1996, 290 000 km, bon état de marche, 900 € à débattre. — Tél. 06 85 74 75 88.

□ 4X4 NISSAN Terano II Diesel, 1993, bon état, équipé chasse, contrôle technique O.K. — Téléphone : 06 83 03 18 11.

□ CUVIER à démonter pour bois de menuiserie, Ø 130 cm, hauteur 110 cm, 100 € ; tarare complet, livraison possible, 90 € ; 160 € le lot. — Tél. 05 53 40 18 17 (le soir de préférence).

□ CAMION Magirus, 6 tonnes de charge utile, plateau, ridelles amovibles, bache coulissante, contrôle Mines O.K., 2 pneus avant neufs, 5 pneus arrière état neuf, le tout en parfait état, petit prix, 150 000 km réels. — Tél. 05 53 31 35 70 (HB) ou 05 53 29 87 83 (le soir).

□ Entreprise Jérôme CHARTIER, MAÇONNERIE GÉNÉRALE, petits et grands travaux, rénovation, charpente. — Tél. 06 79 79 06 14.

□ TRACTEUR tondeuse Iseki 13 cv, largeur de coupe 96 cm. — Téléphone : 06 72 82 32 50.

□ CITROËN Xsara 1,8 l i, 1998, 193 000 km, gris métallisé, bon état général, entretien suivi, factures à l'appui, prix argus à débattre. — Tél. 06 85 57 28 05.

La Savonnerie
L'Oie Blanche
10, rue de la Liberté (face à la cathédrale)
SARLAT
Du 15 décembre au 14 janvier

LIQUIDATION
AVANT TRAVAUX

Nappes
Déco - Cadeaux
Pylônes - Sacs
Tissu au mètre

Jusqu'à
- 50 %

05 53 28 59 57

Authorisation n° 2009-47

Opération Parquet

BERRY FLOOR
- Revêtement sol chêne
Large large
Large
15 € TTC

PANAGET
- Parquet contre collé
chêne
Large large
Large
50 € TTC

- Parquet contre collé
chêne
Solive large
Large
15 € TTC

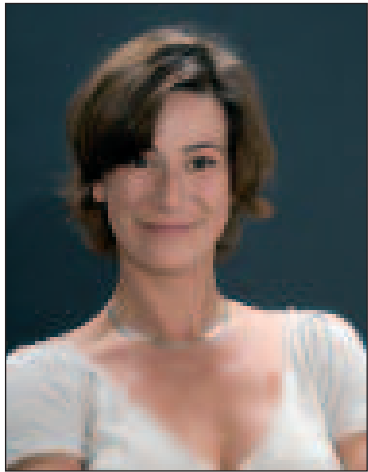
Actuellement
PROMOTION
SUR L'ISOLATION

SARLAT
HAUBISSOU
TEL. 05 53 31 46 46
Email : souillac.sarl@wanadoo.fr

Souillac Gedibois
BOIS & DÉCORÉS

Centre culturel et de congrès

Théâtre - Prix Raimu 2008 de la pièce comique



Virginie Hocq (Photo Serge Carrié)



Yvan Le Bolloc'h (Photo Serge Carrié)

Vendredi 4 décembre à 21 h, la salle Paul-Eluard accueillera " **les Deux Canards** ", de Tristan Bernard et Alfred Athis, avec Virginie Hocq, Yvan Le Bolloc'h, Urbain Cancelier, Pierre-Olivier Mornas, Gérard Chaillou, Jean-Marie Lecoq, Catherine Chevallier, Jean-Pierre Lazzarini, Jean-Louis Barcelona, Michel Lagueyrie, Christophe Abrial, Cassandre Vittu de Kerraoul.

Mise en scène d'Alain Sachs.

Une comédie cocasse, truffée de mots d'esprit et de quiproquos en cascade !

Un journaliste coureur de jupons se retrouve, par amour, rédacteur en chef de deux journaux politiquement opposés. Il écrit ainsi le matin sous son vrai nom et le soir sous un pseudonyme dans les deux feuilles concurrentes, jusqu'au jour où, conduit par une polémique qu'il a déclenchée seul, il se voit dans l'obligation de se provoquer lui-même en duel...

Durée : 2 h, avec entracte.

Tarifs : plein, 30 € ; réduit, 28 € ; abonnés, 26 € ; préférentiel, 15 € ; jeunes, 10 €.

Cirque sous chapiteau à Boulazac

Samedi 5 décembre à 20 h 30 à l'Agora de Boulazac, spectacle de cirque à partir de 8 ans.

Un exemple unique de coopération départementale et interrégionale.

Billetterie et transport assurés par le Centre culturel de Sarlat.

Ils sont neuf sur la piste, neuf jeunes artistes de cirque talentueux, turbulents, se jouant des obstacles avec une belle insouciance. En 2000, ils créent leur compagnie, ou plutôt un collectif.

Aujourd'hui, AOC délaisse la scène au profit de la piste et de la toile d'un impressionnant chapiteau

orange. Sur la piste, AOC aborde la question de toutes les traces et empreintes laissées par l'homme. Ils posent la question des limites et se jouent de ces figures vertigineuses où le retour en arrière n'est plus possible. Portés par des techniques sublimes, trapèze, mâit chinois, acrobatie, trampoline, jonglage et trappe explosive, ils devraient tout renverser sur leur passage.

Durée : non communiquée, spectacle en création.

Tarifs (transport compris) : plein, 20 € ; jeunes de moins de 18 ans, 7,50 € ; jeunes de moins de 26 ans, 10 €.

Pour ces deux spectacles, réservations au 05 53 31 09 49

Islande, le galop de feu



Le cinéma Rex vous propose un cinéconférence de Connaissance du monde le lundi 30 novembre avec le film de Patrick Le Cellier, "Islande, le galop de feu".

Entre Europe et Amérique, surgie de la faille atlantique, frôlant le cercle polaire, l'Islande est la terre la plus jeune et la plus étrange du monde. L'une des plus fascinantes. Née du feu de la terre et sculptée par les glaces.

Dessinée pour l'aventure, l'île est aussi, depuis l'installation des Vikings, il y a mille ans, le conservatoire de la culture nordique. Et, depuis quelques années, le porteur du projet d'un monde à la fois high-tech et respectueux du passé et de la nature, sauvage. Un pays ancré dans ses origines où s'invente peut-être un futur positif. Peu

d'habitants (300 000 sur le cinquième de la France) mais beaucoup de merveilles : deux cents volcans, treize grands glaciers dont le Vatnajökull, le plus grand d'Europe, qui a environ la même superficie que la Corse, et la chute d'eau la plus puissante d'Europe, Dettifoss.

Méconnue pendant des siècles, ayant surgi depuis deux décennies à la une de l'actualité, l'Islande devient un pays à la mode, qui sait pourtant préserver ses mystères.

Pour le réalisateur Patrick Le Cellier, l'Islande c'est d'abord une histoire d'amour, de la Normandie à Thulé. Un retour aux sources vikings et plus de trente ans de passion.

Projection à 14 h 30 et 20 h 45.

Plein tarif, 8 €. Tarif réduit, 7 € (accordé aux personnes du 3^e âge, aux étudiants, aux militaires et aux membres du Carrefour universitaire). Enfants et groupes scolaires, 3,50 €. Groupes de plus de trente personnes, 6,50 €.

POUR UN BON COUSCOUS

LA PALMERAIE
à SARLAT
Spécialités marocaines
Vendredi soir, samedi et dimanche **MÉCHOUI**
MENUS et CARTE VARIÉS
Couscous à emporter
Réservations :
05 53 30 31 40
Ouvert tous les jours sauf le lundi